



• 4. SEJA OBČINSKEGA SVETA OBČINE CERKNO

str. 1

• POROČILO ODBORA
• STANJE CEST

str. 4

• SKRIB ZA OKOLJE
• JAVNI POZIVI IN RAZPISI

str. 5–6, 8–12

• AKTIVNOSTI NVO
• NAPOVEDNIK

str. 12, 16

INFORMATOR OBČINE CERKNO

OBČINA CERKNO
BEVKOVA ULICA 9, 5282 CERKNO
TEL: 05/373 46 40
OBCINA@CERKNO.SI, WWW.CERKNO.SI

BREZPLAČNA PUBLIKACIJA
NAKLADA: 1.800 IZVODOV
INFORMATOR.CERKNO@GMAIL.COM

3/2011

ukopditi

■ UVODNA BESEDA

Spoštovane občanke in občani!

Ko sem razmišljal, s katerimi besedami naj pospremim na pot novo številko informatorja Ukopditi, ki mu je Ministrstvo RS za kulturo podelilo brezpogojni vozniški izpit, sem se odločil, naj beseda teče pred vsem o dveh pomembnih stvareh.

Prva je ta, da je Občinski svet Občine Cerklje na svoji 4. redni seji 19. 5. 2011 sprejel proračun za leto 2011, kot svoj temeljni dokument za tekoče poslovanje. Proračun izvršujemo skrbno, z zategnjenim pasom, tako kot tudi marsikatera občina severne Primorske, kot mi to v neposrednem pogovoru znajo povedati kolegi župani. Program odplačila dolgov se odvija načrtovano, seveda na račun razvoja in vzdrževanja.

Druga tema, o kateri želim uvodoma spregovoriti, pa je odstop od projekta nizkoenergetski (NE) vrtec, ki ga je znatna večina občinskih svetnikov podprla, v prvi vrsti zaradi previsoke cene gradnje, s pripombo, da se nemudoma pristopi k izdelavi projekta celovite ureditve šolskega kompleksa, znotraj katerega bi se prednostno reševal problem otroškega varstva. Moje stališče ostaja ves čas enako: vrtec da, zbogom pamet ne.

Naj na tem mestu poudarim, da nismo edina občina, ki je zaradi stanja proračuna ter trenutnih gospodarskih razmer ustavila take ali podobne projekte in jih prestavila na boljše čase.

Prepričan sem, da bo po dežju kmalu posijalo sonce.

Vaš župan, **Miran Ciglič**

Kako bi s svojo ponudbo
naenkrat seznanili
1700 gospodinjstev?

ENOSTAVNO.
OBJAVITE OGLASNO SPOROČILO
V INFORMATORJU

ukopditi

Za cenik zakupa
oglasnega prostora pišite na:
informator.cerkno@gmail.com

Ukopditi je informativno glasilo Občine Cerklje, namenjeno obveščanju občanov in občanov, ki ga brezplačno prejmejo vsa gospodinjstva v občini Cerklje. Izdajatelj in založnik: Občina Cerklje, Bevkova ulica 9, 5282 Cerklje. Za Občino Cerklje: župan Miran Ciglič. Oblikovanje, tehnična priprava in tisk: Gaya Cerklje. Naklada: 1.800 izvodov. Cerklje, junij 2011.

■ 4. REDNA SEJA OBČINSKEGA SVETA OBČINE CERKNO

Sprejet občinski proračun

Kljub sprejetemu umiku 7. točke dnevnega reda o Odloku o ukinutvi LTO »Laufer« Cerklje na pobudo Antonije Dakskobler (SD), je 19. maja članice in člane Občinskega sveta Občine Cerklje še vedno čakala skorajda 6-urna razprava glede pomembnih vsebin obširnega dnevnega reda. Objavljamo krajši povzetek prepisa zločnega zapisa seje, celotni zapisnik pa bo po potrditvi OS objavljen na občinski spletni strani.

Občinski program varnosti Občine Cerklje

Strokovni sodelavec **Stanislav Mlakar** je ob razložil Občinski program varnosti kot temeljni strateški dokument, v katerem so opredeljena izhodišča za zagotavljanje varnega in kakovostnega življenja prebivalcev občine, namen programa pa je določiti enotne kriterije in opredeliti ukrepe za zagotavljanje javne varnosti na območju občine.

Po krajši razpravi je bil Občinski program varnosti Občine Cerklje sprejet soglasno.

Poročilo o delu Nadzornega odbora Občine Cerklje v obdobju od 1. 1. 2010 do 31. 8. 2010

Poročilo je podala **Martina Prezelj**, predsednica Nadzornega odbora v prejšnjem mandatu.

Svetnice in svetniki so Poročilo sprejeli kot informacijo ter soglasno sklenili, da od 19. 5. 2011 dalje Nadzorni odbor spremlja poslovanje Občine Cerklje tudi v smislu povezanih oseb.

Poročilo Nadzornega odbora – objekt Bukovo, kotlovnica in priprava LEK

Predsednik Nadzornega odbora (NO) mag. **Ivan Ambrožič** je obrazložil, da je novo poročilo NO o pregledu dokumentacije za izgradnjo kotlovnice za šolski kompleks in pripravo lokalnega energetskega koncepta (LEK) dopolnjeno z ugotovitvami o nekaterih napakah in novih dejstvih. Po ugotovitvah NO je bila predana dokumentacija firme Enecon d.o.o. pomanjkljiva, zato so bili računi s strani Občine utemeljeno zavrnjeni. Glede objekta Bukovo NO ni spremenil mnenja, v poslovniku o delu NO hujše kršitve, ki bi bile zadostna podlaga za sprožitev kakršnih koli postopkov, niso definirane. Računsko sodišče bo z najavljenim pregledom poslovanja Občine v zadnjih štirih letih verjetno presojal tudi tidve zadevi, zato NO glede tega ne bo vodil nobenih nadaljnjih aktivnosti.

Župan je kot najpomembnejše izpostavil, da NO ni ugotovil nepravilnosti oz. oškodovanja občinskega premoženja, čeprav so se delali trije projekti različnih projektantov za isto zadevo, LEK pa je ločena zadeva. Še vedno ostaja odprto, ali bo firma Enecon d.o.o. preostali del neplačanih računov hotela iztožiti preko sodišča. Sicer bosta tako kotlovnica OŠ kot objekt Bukovo predložena Računskemu sodišču zato, da bi se iz tega kaj naučili, saj je NO pri pregledu bilance stanja sam ugotavljal, da se zadolževanje občine iz leta v leto povečuje in je tu potrebna previdnost.

Mag. **Ivan Ambrožič** je povzel, da je s podvajanjem izdelave projektov za kotlovnico nedvomno šlo za zapravljanje denarja, dejstvo pa je, da je občinski svet (OS) vse te projekte potrjeval v proračunu in kakor razume bo tudi sedaj tako, ko se bo že izdelan projekt ponovno preprojektiral in bo NO spet v isti zagati, enako pa bi lahko razumeli tudi za vrtec, ki se bo preprojektiral.

Jurij Kavčič je pojasnil, da je Kota projekt d.o.o. izdelal idejni projekt za kotlovnico in analizo ogrevanja celotnega šolskega kompleksa, Enecon d.o.o. pa je projektiral konkretne projekte. Problem je bil, ker se je zaradi želje po pridobitvi čim več evropskih sredstev zadeva vlekla iz leta v leto in veseli ga, da se bo investicija v letošnjem poletju izvršila z velikim deležem švicarskega sklada.

Župan je podal mnenje, da se sedaj stvari interpretira drugače, saj je bilo prvotno rečeno, da s projektom firme Kota projekt d.o.o. Občina ni bila zadovoljna, zato je nadaljnje projektiranje prevzel Enecon d.o.o., ki pa naloge prav tako ni opravil zadovoljivo. NO je dal priporočilo, da se skuša s to firmo rešiti kar je mogoče, en njihov račun pa jim je Občina aprila plačala zato, da je te stroške lahko v investicijo lahko vključil sedanji projektant Projekt d.d. Nova Gorica, ki zaradi kandidature za sredstva švicarskega sklada zdaj zadeve projektira na drugačen način. Bolj zaskrbljujoča je zmeda na Službi vlade za lokalno samoupravo in regionalni razvoj (SVLR), ki postavlja pod vprašaj izvedbo kurilnice do jeseni.

Marta Deisinger je opozorila, da kljub zakonitim sklepom OS glede spornega projektiranja kotlovnice v OŠ ni nujno, da je bil denar učinkovito porabljen, zato je poudarila, da je naloge NO dvojna, to je zakonita in učinkovita poraba sredstev in naj ti dve nalogi upošteva pri nadaljnjem delu. Če bodo zaključki Računskega sodišča in letne revizije drugačni od zaključkov NO, bo to vrglo slabo luč na delo NO. Izrazila je tudi nestrinjanje s tem, da naj bi NO dajal samo priporočila, saj mora v primeru hujših kršitev obvestiti ministrstvo, če gre za kazniva dejanja pa pristojne organe.

Vojko Zidarič (NLMC) je izrazil začudenje nad plačilom računa Eneconu d.o.o., če tega ni bilo v priporočilu NO. Vprašal se je, če to pomeni, da ni bilo nepravilnosti in če ima Enecon d.o.o. možnost, da iztoži neporavnana sredstva.

Župan je ponovno pojasnil, da je bil plačan en račun v znesku 10.000 evrov, kar se je vključilo v projektno dokumentacijo za sofinanciranje švicarskega sklada in bo tako pokritih 40 odstotkov tega zneska. S tem je Občina skušala rešiti, kar se je dalo, kar je bilo tudi priporočilo NO, po drugi strani pa tudi izboljšati pogajalske pozicije pri Enecon d.o.o.

Mag. **Martin Raspet** je dodal, da Enecon d.o.o. lahko vloži predlog za izvršbo, nanj lahko občina poda pritožbo, nakar odloča sodišče na podlagi dokazov obeh strani, pri čemer ni mogoče predvideti izida.

Občinski svet je poročilo Nadzornega odbora vzel na znanje.

Komisija za mandatna vprašanja, volitve in imenovanja

Po obrazložitvi predlogov predsednice Komisije **Marte Deisinger** sta bila soglasno sprejeta sklepa, da se za člana Nadzornega sveta Radia Cerklje potrdi **Marijan Platiše**, v Pro-

gramski odbor Radia Odmev pa se kot predstavnik Občine Cerklje imenuje **Zdenko Verbič**.

Nizkoenergetski vrtec Cerklje – novogradnja

Po županovi predstavitvi sklepa Odbora za družbene in društvene dejavnosti ter socialno politiko in predloga sklepa sta **Marija Hvala** (LDS) in dr. **Franc Lahajnar** (SD) opozorila, da si je potrebno zadati terminski načrt glede izgradnje novega vrtca.

Župan je dejal, da se je v njegovem predlogu sklepa tudi okvirni časovni načrt – v letu 2011 priprava izdelave projekta za celovito ureditev prostora šolskega kompleksa ter gradnja v letih 2013 in 2014. V maju naj bi bil objavljen 6. javni poziv SVLR, na katerega bi se občina prijavila s projektom Centra šolskih in obšolskih dejavnosti (CŠOD) v stavbi dijaškega doma v vrednosti 0,8 do 1,0 mio evrov z DDV. Idejni projekt je na svoje stroške že pripravil CŠOD, je pa postavljanje rokov v situaciji, kakršna je na SVLR, zelo oteženo.

Na vprašanje **Antonije Dakskobler**, ali se zagotovo že odobrena sredstva 667.000 evrov lahko prenese iz enega ministrstva na drugo, je župan odgovoril, da ne gre za prenos sredstev med ministrstvi temveč le med programi.

Marija Hvala je glede na informacijo s prejšnje seje OS, da bo imela Občina možnost kandidirati tudi na drugih razpisih predlagala, da bi lahko sedaj odobrena sredstva črpali za izvedbo projektiranja celotnega šolskega kompleksa in naslednje leto v proračunu predvideli pričetek gradnje vrtca. Na vprašanje, kaj bo v primeru, da sanitarna inšpekcija zapre vrtec, je župan odgovoril, da je stanje vrtca odvisno od tega, kako se z objektom ravna in kako se ga vzdržuje. Načrtuje, da bosta z ravnateljem OŠ obravnavala tudi to problematiko, saj bi na neurejene stvari moralo vodstvo šole reagirati takoj. Glede odobrenih sredstev pa je bistveno, da se jih prek 6. javnega poziva nameni za drug program, s čimer bo končno rešena tudi dokončna obnova dijaškega doma.

Marija Hvala je vztrajala, da bi z gradnjo vrtca morali začeti v letu 2012, **Marta Deisinger** pa je menila, da je skoraj neodgovorno postavljati eksaktne datume gradnje, ko za to še ni vseh informacij, se je pa strinjala, da je okviren načrt potreben. Sanitarni problemi v vrtcu se vlečejo že od prej in potrebno se je vprašati, kaj se je delalo, da so otroci ogroženi z vidika sanitarnosti. Drugače pa je prepričana, da otroci v vrtcu ne živijo v slabih razmerah in da v Sloveniji nasploh velja prepričanje, da je potrebno imeti imenitne zgradbe, denarja za dokončanje in vzdrževanje pa potem ni. V skandinavskih državah je sama videla enake vrtece kot je sedanji, vzgoja pa je tam v smislu programov za življenje in naravo veliko boljša. Zato bi se morali vprašati tudi, ali bodo otroci imeli več od lepega objekta ali pa od boljšega vzgojnega programa. Glede stavbe dijaškega doma je menila, da je prav, da se investicijo pripelje do konca in bo Cerklje od tega nekaj imelo.

Jurij Kavčič je povedal, da je bila v gradivu za prejšnjo sejo OS navedena terminologija za predvideno gradnjo NE vrtca, vključno s kandidacijo na razpisih. Dokumentacija se je pripravljala celo lansko leto in že prej, pridobljeno je

bilo gradbeno dovoljenje in delež sredstev skla- da za razvoj regij ter opravljen razpis za izbor izvajalca. Občina je vseskozi sledila težavam v šoli in vrtcu ter jih sproti odpravljala, 35 let star vrtec pa je montažni objekt in terja nujno ukrepanje. Žal ugotavlja, da bodo upi in vloženo delo za nov vrtec zavrneni. To pomeni ukinitve projekta, ki je bil najpomembnejši v zadnjih štiri- rih letih in je vprašanje, kdaj bo pripravljena nova dokumentacija. V svetniški skupini SLS se ne strinjajo, da se kot nadomestilo dokonča objekt bivšega dijaškega doma, ki ni prioriteta. V popotresno obnovo objekta dijaškega doma je bilo vloženo preko 120.000 EUR, narejena je bila statična sanacija in objekt pripravljen za nadaljnji razvoj oz. mladinski hotel. Ponujen je bil turističnemu gospodarstvu, ki se ni ustrezno odzvalo, ponudili so le kuhinjo v Hotelu. Po- novno je poudaril, da predlagani sklepi niso primerni, saj vrtca tako še vsaj dve leti ne bo, tudi glede na stanje v državi. V zadnjih mesecih se izvajalca ni pravočasno izbralo in svetniki, ki bodo glasovali proti gradnji vrtca, bodo nosili tudi odgovornost. Podal je mnenje svetniške skupine SLS, da so razlogi proti gradnji vrtca drugi, v ozadju, storjena pa bo kapitalna napa- ka, ki jo bo občina občutila skozi ves mandat in je to zamujena priložnost. Mnenja je, da bi prav zaradi situacije, v kateri so gradbene firme, vr- tec lahko zelo ugodno zgradili, še posebej zato, ker je bil projekt financiranja razdeljen na dve leti in ne bi bilo potrebno vseh 2,0 do 2,5 mio EUR financirati v enem letu. Medtem bi lahko pridobili še dodatna sredstva na razpisih in tu- di od donatorjev, vključno z domačim okoljem.

Župan je odgovoril, da je zelo pomemben sklep prejšnjega OS, da se gre v gradnjo vrtca po ceni 1,5 mio evrov, od tega bi bilo 700.000 evrov evropskih sredstev. Tej usmeritvi OS je tudi sam sledil, zato je Občina objavila razpis za izbor izvajalca. Od prispelih petih ponudb je bila povprečna cena 2,6 mio evrov, temu pa bi morali dodati še stroške igrišča, preprojektira- nja gradbenega dovoljenja, ker ni usklajeno s projektom izvedbe, v samem projektu pa je ve- liko pomanjkljivosti, zato bi bilo vprašljivo tudi uporabno dovoljenje. Ob upoštevanju navede- nega bi bila končna cena najmanj 3 mio evrov ali še več, česar Občina Cerkno ob stanju prora- čuna ni zmožna. Tudi predstavnik najcenejšega ponudnika je priznal, da njihova ponujena vred- nost ni realna. Cena pa je odločilni faktor po- leg tega, da v preteklosti niso bile obdelane vse ostale možnosti gradnje vrtca, tudi javno-za- sebno partnerstvo in druge. Pri pregledu popi- sa projekta je tudi ugotovil, da v njem ni notra- njih in zunanjih vrat, okna niso standardna, noben prostor ni pravilne oblike, kar pomeni da je treba temu prilagajati opremo in vse ostalo.

Stanko Brezavšček (SLS) je vprašal, ali je v tem mandatu sploh možno zgraditi vrtec, ozi- roma, da bi Občina morala pokazati upanje, da bo v tem mandatu vrtec zgrajen, ker je to prio- riteta.

Župan je odgovoril, da ni mogoče operirati s tako astronomsko vrednostjo, jasen pa je pred- log sklepa župana in odbora, da se išče najkraj- še možne poti, da se do vrtca čimprej pride. Optimistično upa trditi, da je v tem mandatu možno vrtec zgraditi.

Vojo Židarič je bil kritičen do mnenj, ki se delijo na dva tabora, sqj nihče ne more mimo trenutnega stanja Občine, ko pa se bo to sanira- lo, bo OS zagotovo glasoval tudi za predlog gradnje. Ker bo kmalu problematična tudi šol- ska stavba, sprašuje, kaj je bilo pri tem nareje- no v prejšnjem mandatu. V razpravi posluša, ali bo kaj narejeno v tem mandatu, ko smo one- mogočeni iz prejšnjega mandata, zato je pozval k skupni potrpežljivosti, da se občinski prora- čun napolni.

Marjan Simonič (SLS) je dejal, da ne bo raz- pravljajl o tem, kaj je bilo narejeno v prejšnjem in kaj bo v tem mandatu, ker se bo to videlo čez štiri leta. Cilj svetniške skupine SLS je, da bi ne- kaj naredili tudi v tem mandatu. Če je projekt NE vrtca predrag, bi morali dati na mizo nov projekt. Tega pa Občina nima in bo tudi terjaj sredstva. Na tej seji je potrebno določiti obliga- torne datume, do kdaj bo projektno obdelan šolski kompleks in do kdaj druge zadeve oz. bi moral župan podati tak predlog, ki bi se odra- žal v proračunu, ne pa predvidevati gradnje v letu 2014, kar je za večino svetnikov in tudi zanj nesprejemljivo.

Marta Deisinger je dejala, da bi bilo lepo, če bi lahko definirali jasen termin, vendar je za to potrebno nekaj časa. Za izdelavo idejnega pro- jekta NE vrtca je bilo potrebno pol leta, nov ob- činski svet pa pol leta niti še ne dela, zato bi bilo

v tem času neupravičeno pričakovati izdelavo popolnoma novega projekta za vrtec. Strinjala se je, da se je potrebno odločiti tudi za druge vire financiranja, vendar naj se ob sedanji situ- aciji pove, kako bi te lahko zagotovili.

Marjan Simonič je povedal, da je njihova svetniška skupina predlagala zamik začetka gradnje vrtca v naslednje leto, v tem času pa bi skušali najti še dodatne vire. Tako bi zadržali pravico do sredstev SVLR za vrtec, vendar bi moral OS sprejeti sklep, da se gre v gradnjo. V nekaterih točkah bi ga lahko preprojektirali, nadomestnega igrišča ne bi bilo nujno delati na strehi, vendar je cena zemljišča, ki bi ga morali odkupiti zraven šole, okrog pol milijona evrov. Svetniška skupina SLS ne more dati glasu, da se drug vrtec zgradi leta 2014, zato predlagajo, da se je potrebno opredeliti za termin pred tem.

Marta Deisinger se je s predlogom sicer stri- njala, vendar je bila mnenja, da je moralna od- govornost tako župana kot OS, da se zadani program izpelje, župan pa je Simoničevo raz- pravo ocenil kot poenostavljeno. Pojasnil je, da je dosledno upošteval sklep prejšnjega OS in proučil obe možnosti, ker pa je investicija pre- draga, mora predlagati, da se projekt ustavi, ker je preveč razkošen in neustrezen. V kolikor bi šlo za gradnjo vrtca po sprejetem sklepu za 1,5 mio, bi se sedaj objekt gradil in se o tem ne bi pogovarjali, ker pa je vrednost še enkrat ve- čja, ne ve kako bi brez zagotovljenih sredstev Občina lahko šla v to gradnjo.

Marjan Simonič je dejal, da je bil znesek 1,5 mio evrov projektantska vrednost, tej je bilo kasneje dodano še igrišče na strehi objekta, si- cer bi dodatno zunanje igrišče terjalo prevelika dodatna sredstva.

Župan je pripomnil, da je bila največja napa- ka projekta NE vrtec ta, da bi uničil površino trenutnega zunanjega igrišča, zaradi normati- vov, ki določajo površino zelenih površin, pa projektant ni imel druge možnosti kot poiskati te površine na strehi. Vprašljivo je tudi, ali bi sploh dejansko dobili odobrena evropska sred- stva, če projekt ne bi omogočal pridobitve upo- rabnega dovoljenja.

Jurij Kavčič je prosil župana, naj ne zavaja, ker je izbrani ponudnik podal ceno in bi moral gradnjo izvesti na ključ. Ker pa je vse možno, se to lahko ne bi zgodilo, kakor je tudi možno, da vrtca v tem mandatu ne bo. Opozoril je, da se asfaltne površine ne štejejo kot zelene in da je bilo potrebno usklajevati pravilnik, da se je lah- ko pri novem vrtcu zagotovilo zadostne zelene površine na otroka, kar bo potrebno tudi za drug vrtec, če ne na strehi objekta, pa drugje. V svetniški skupini SLS zato obžalujejo, da se pot gradnje novega vrtca začelna na novo. Tudi drugi objekti v neposredni bližini še danes ni- majo uporabnega dovoljenja, predvsem zaradi neurejenih zemljiško knjižnih zadev, gradbeno dovoljenje pa je med gradnjo možno preobliko- vati tako, da se lahko pridobi uporabno dovo- ljenje. Upravna enota Idrija je znana po izredni natančnosti in gradbenega dovoljenja ni bilo enostavno pridobiti, nad ugotovitvami seda- njega vodstva Občine pa so razočarani tudi projektanti tega objekta.

Župan je predstavljanje zadev na tak način ocenil kot depasirano, saj so predstavljene in- formacije OS lahko takšne ali drugače. OS v prejšnjem mandatu je bil projekt predstavljen, sedaj pa so bile podane informacije, kakšne so pri tem težave in napake. Res je, da se tekom gradnje lahko gradbeno dovoljenje preprojekti- ra, vendar je vse to povezano s stroški, potreb- no je namreč zagotoviti dodatne parcele za parkirišča in drugo. Z investicijo v vrednosti 3 mio evrov in več bi se Občina zavezala za več let in ostalih zadev ne bi mogli izvajati, zadol- ževanje pa ni možno.

Na vprašanje **Dakskoblerjeve**, ali je bila v finančno konstrukcijo vključena tudi oprema, ki je lahko zelo visoka postavka, je župan odgo- voril, da ne. Del opreme bi lahko uporabili iz starega vrtca, vendar bi jo bilo obvezno doku- piti, prilagajati pa bi jo morali tudi nepravilni obliki prostorov, kar bi vrednost investicije po- novno povišalo.

Vojo Židarič je podal primer gradnje doma starih v Idriji, ki ga je bilo prav tako potrebno preprojektirati na vrednost 8 do 9 mio evrov, saj bi po prvotni vrednosti morali varovanci mesečno plačevati po 1.200 evrov prispevka. Po izračunih je realna vrednost za vrtec 1.400 do 1.600 evrov za m2 površine in pri novem projektiranju bo potrebno upoštevati cene v teh okvirih, ki so sprejemljive za tukajšnje obmo- čje, ne pa eno tretjino višjo cena.

Marjan Simonič je pripomnil, da je za NE

vrtec cena v teh okvirih, to je 1.745 evrov za m2, skupaj z igriščem na strehi. Po najnižji pri- dobljeni ponudbi na razpisu bi bila ta cena 1.411 evrov.

Župan je še enkrat poudaril, da pod 3 mio evrov gradnje vrtca ne bi bilo mogoče izpeljati, odločali pa bodo svetniki.

Z enajstimi glasovi za in petimi proti je OS potrdil, da se ustavi operacija »Nizkoener- getski vrtec Cerkno – novogradnja« zaradi neustrezne cene in se takoj nadaljuje s pri- pravo idejne zasnove za celostno ureditev šolskega kompleksa.

Občinski informator Ukopditi

Župan je obrazložil, da so svetniki z gradi- vom poleg predloga cenika zakupa oglasnega prostora prejeli tudi mnenje Ministrstva za kul- turo, ki je potrdilo pravilnost načina izdajanja glasila, kajti gre za občinski informator, ki ob- čane informira o dogajanju v lokalnem okolju, in se kot tak po zakonu ne uvršča med medije.

Po krajši razpravi je **s šestimi glasovi za in nobenim proti OS potrdil predlagani cenik zakupa oglasnega prostora v občinskem in- formatorju »Ukopditi«.**

Odlok o proračunu Občine Cerkno za leto 2011 – druga obravnava

Obrazložitev Odloka o proračunu Občine Cerkno za leto 2011 v drugi obravnavi je poda- la finančna svetovalka **Mojca Sedej, Marjo Mlakar** (SDS) pa je kot predsednik odbora po- dal informacijo o obravnavi proračuna na Od- boru za družbene in društvene dejavnosti ter socialno politiko, ki je županu predlagal vsebi- no amandmaja.

Na vprašanje **Jerneja Hadalina** (NLMC) gle- de vrednosti projekta ceste na Brce in ponudb za njegovo izvedbo je Sedejeva odgovorila, da bodo natančni podatki o tem podani na nasle- dnji seji.

Marta Deisinger je povedala, da je Komisija za mandatna vprašanja, volitve in imenovanja predlagala znižanje postavke pobratenja z ob- čino Cassacco v Italiji na 5.000 evrov, **Marija Hvala** pa je predlagala, naj se razlika 1.300 evrov nameni za materialne stroške Osnovne šole.

Jurij Kavčič je obrazložil amandma, ki ga je podala svetniška skupina SLS glede delovanja LTO. Ker je odloženo sklepanje o tem zavodu, mu je vseeno potrebno omogočiti normalno delovanje in izvedbo že zastavljenih projektov, v kolikor pa bo kasneje ukinjen, se bodo nepo- rabljena sredstva lahko preusmerila z rebalan- som. Zato predlagajo, da se 25.000 evrov prenese s postavke nakupa zemljišč na postavko projektov LTO. Župan je izrazil nestrinjanje s prenosom tolikšnih sredstev, čeprav bo predlog dal na glasovanje. Svet zavoda se ni sestal od konca januarja letos in nima niti predsednika, zato se mu zdi neodgovorno, da bi kljub take- mu stanju nanj preusmerjali sredstva. Kavčič je poudaril, da do sklica novega sveta velja man- dat starega in tudi predsednika kljub njegove- mu odstopu, zato so drugačne navedbe neutel- meljene. Na večini postavk, kjer je LTO deloval in promoviral turistično ponudbo, so sredstva krepko zmanjšana, npr. za prireditve Poletje v Cerknem in druge. Mnenja je, da gre pri tem očitno za načrtno uničevanje LTO.

Marjana Simoniča je zanimalo, kdaj bo opravljena razprava glede njihovega predloga, da bi se morala občina potegovati za nakup zem- ljjišča bivšega Celesa. Župan je odgovoril, da je bil svetnikom v gradivu pred sejo dan tudi del cenilnega poročila kompleksa Celesa – tr- žna vrednost predmetnih nepremičnin znaša 869.000 evrov, likvidacijska vrednost na dan 1. 5. 2011 pa 782.000 evrov. Finančna svetovalka **Sedejeva** je razložila, da bi po nakupu ob tre- nutno dopustni zadolžitvi za 2 mio evrov Obči- ni ostalo še 1,3 mio evrov, ker pa bo do konca mandata verjetno potrebno zadolževanje tudi za kakšno drugo investicijo, bi nastopil pro- blem likvidnosti. Župan je povzel, da je na se- stankih z vsemi svetniškimi skupinami opozoril na težak finančni položaj občine. Ker je Podje- tje za urejanje hudoornikov (PUH) grozilo z izvršbo, je bilo potrebno pisno zagotovilo, v ka- terih rokih bodo določene zapadle obveznosti izplačane. PUH je vrsto let izvajalo dela v obči- ni, sedaj pa je njihovo obrekovanje na Ministr- stvu za okolje in prostor povzročilo za Občino določene negativne posledice. Tudi Primorje Ajdovščina zahteva datume plačil, Cestnemu podjetju Nova Gorica pa je do jeseni potrebno odplačati več kot 550.000 evrov dolgov. Zato vztraja pri stalšču, da v takih razmerah ne bo

šel v nakup parcel Celesa. Na Simoničevo vpra- šanje glede postopkov okrog uveljavljanja pred- kupne pravice je mag. **Raspet** pojasnil, da bo občina lahko uveljavljala pravico takrat, ko bo stečajni upravitelj zaprosil za izdajo potrdila o namenski rabi parcel. Ko zaprosi za to potrdilo, ne navede cene, v potrdilu pa se Občina opre- deli, ali predkupno pravico uveljavlja ali ne. Če jo, mora stečajni upravitelj sporočiti prodajno ceno, vendar ni opredeljen časovni rok. Ob tem je Simonič povzel, da Občino do tedaj zadeva nič ne stane in lahko ostane v igri za nakup. Ko bo ponudba dana, pa lahko OS o njej opravi razpravo. Župan se je strinjal, da je tako taktizi- ranje sicer možno, vprašal pa se je, ali je glede na visoko številko to smiselno. Simoniča je gle- de na to, da gre za cca 5.000 m2 zemljišča, ki je v Cerknem vredno okrog 150.000 EUR, zani- malo, od kje taka razlika v cenitvi do 800.000 evrov za stare objekte. Z nakupom po taki ceni se ne strinja, hoče pa zagotovilo, da bo Občina ostala v igri za nakup in rekla ne šele takrat, ko bo ponujena zadnja cena. **Kavčič** je pripomnil, da je osnovni vidik, ki ga vodstvo Občine očitno ne vidi, da je zemljišče na območju Celesa stra- teškega pomena. Prepričan je, da nihče ne bo šel v nakup nepremičnin v prvem sklicu licitaci- je. **Milan Eržen** (NLMC) je dejal, da je dolžan povedati, da ima kot podjetnik kompleks Cele- sa že v najemu, zato ima prav tako predkupno pravico in bo moralo sodišče obveščati tako njega kot Občino. Svetniško skupino SLS je vprašal, kaj bi na tem območju oni naredili s svojimi idejami, na kar je Kavčič odgovoril, da je osnovni problem pomanjkanje vizije; če bi imeli vizijo za ta kompleks, lahko tudi za malo gospodarstvo, nimajo nič proti. Eržen je dodal, da sam vizijo ima, problem v Cerknem pa je bil zmeraj odpor in zavist, da bi nekdo nekaj nare- dil. Zelo dobro je seznanjen s problematiko kompleksa Celesa, zemljišče je ocenjeno na okrog 160–170 tisoč evrov, nepremičnine na 700.000 brez kurilnice, ostalo je še posebej. Vsekakor bo v primeru interesa Občine sam po- nudil večji znesek za odkup. Kot podjetnik za- posluje delavce in je moral že pred leti zaradi prostorskih težav seliti dejavnost iz občine, prav tako tudi marsikateri drug podjetnik, ker se v Cerknem te problematike ni reševalo. Kav- čič je to ocenil kot grobe ugotovitve, saj je Obči- na pred časom posebej sklicala podjetnike, ko je šlo za obrtno cono pri betonarni in žal takrat njihovega interesa ni bilo. Občina je hotela to zemljišče odkupiti, zgraditi bi bilo možno dve ali tri hale, vendar je potem od te namere od- stopila zaradi nezanimanja. Velika sredstva so bila vložena tudi kot pomoč podjetniku, ki je hotel nasproti stare bencinske črpalke postaviti halo, vendar tudi do te realizacije ni prišlo. Hvalova je menila, da gre za velik kompleks, kamor bi lahko umestili tako obrtne dejavnosti kot dom starejših občanov, Deisingerjeva pa se je strinjala, da bi bil nakup območja Celesa lah- ko dobra priložnost za občino, če bi ga potem dražje prodali. Vprašala je, kakšna je bila vizija za to območje v prejšnjem mandatu in ali so se pojavljali interesi, da bi občina imela upra- vičen razlog uveljavljati predkupno pravico. Simonič je dejal, da so različni interesi ve- dno vršili pritisk na občino glede prostora, ven- dar je bil problem denar, ki ga je tudi podjetni- kom zmanjkalo. Občina je na primer nasproti stare bencinske črpalke zaradi možnosti gra- dnje proizvodne hale prispevala velike prora- čunske stroške, plačana je bila celo arheološka študija, vendar do realizacije kljub temu ni pri- šlo. Želel bi, da Občina sedaj ne bi izpustila pri- ložnosti, po drugi strani pa kupovala manj pri- merna zemljišča, kot je bil očitek glede zemlji- šča pri stari ETI za dom starejših. Argumenta, da Občina tega ne bo kupila, ker ni denarja, naj se ne navaja, ker je to dobra gospodarska prilo- žnost. Deisingerjeva je dejala, da bi morali z vidika Občine pogledati bodoče koristi obmo- čja Celesa – če bo tam neprofitna dejavnost, to Občini ne bo prinašalo nič, če pa bo tam proi- zvodnja, ki bo zaposlovala ljudi, bo občina od tega nekaj imela. Zelo neracionalno bi bilo v teh časih to kupiti, podreti objekte in čakati, kaj se bo zgodilo. Mag. Raspet je opomnil, da se poleg Eržena ali Občine na javni dražbi lahko pojavi še katerikoli drug interesent, tako iz Slo- venije kakor Evrope, tudi z dejavnostjo, ki bi onesnaževala okolje, kakšna bo cena pa se bo videlo. Župan je dodal, da so varovalke glede onesnaževanja opredeljene v Občinskem pro- storskem načrtu. Stečajni upraviteljci bo odgo- voril, da Občine nakup po taki ceni ne zanima. To pa ne pomeni, da bo Občina iz postopka pro- daje izključena, če bo potrebno se lahko skliče

tudi izredna seja OS, ki se bo odločal na podlagi novih dejstev.

Po razpravi je OS sprejel:

1. Amandma župana na predlog Odbora za družbene in društvene dejavnosti ter socialno politiko o zmanjšanju proračunskih postavk Kulturne prireditve za 7.000 EUR in Kulturna društva za 5.000 EUR ter povečanje postavke Tradicionalne prireditve z mednarodno udeležbo za 12.000 EUR (s 16-imi glasovi za);

2. Amandma Komisije za mandatna vprašanja, volitve in imenovanja o zmanjšanju postavke Pobratenje – (ITA-Cassacco) za 1.300 EUR, ki se jih prenese na proračunsko postavko OŠ Cerkno – materialni stroški (s 16-imi glasovi za);

3. Amandma svetnic Marije Hvala in Antonije Dakskobler o zmanjšanju postavke Pobratenje – (ITA-Cassacco) za 1.000 EUR, ki se jih prenese na proračunsko postavko Financiranje političnih strank (z 11-imi glasovi za in dvemi proti);

4. Amandma svetniške skupine SLS o prenosu 25.000 EUR s postavke Nakupi zemljišč na postavko LTO – Projekti (s šestimi glasovi za in tremi proti).

S 14-imi glasovi za je bil sprejet sklep, da Občinski svet Občine Cerkno potrjuje Odlok o proračunu Občine Cerkno za leto 2011, s sprejetimi amandmaji v drugi obravnavi.

Poročilo o kakovosti vodooskrbe v letu 2010

Obrazložitev poročila je podala Vanja Mavri Zajc, svetovalka Službe za urejanje prostora in varstvo okolja. Branko Florjančič so zanimalo aktivnosti Občine v zvezi z velikim številom neustreznih in onesnaženih vzorcev. Vanja Mavri Zajc je pojasnila, da rezultate analiz stalno spremlja zdravstvena inšpekcija in na posameznih vodovodih, kjer se skozi celo leto pojavlja fekalno onesnaženje, bo potrebno na podlagi njene odločbe namestiti naprave za dezinfekcijo. Vzroki onesnaženosti so predvsem paša na vodovarstvenih območjih, kar je sicer z odlokom prepovedano in Občina je o režimu na teh območjih pisno obvestila vse lastnike parcel. Ponekod je vzrok fekalnega onesnaženja tudi ta, da višje ležeče vasi nimajo urejene kanalizacije.

Na vprašanje Jurija Kavčiča, kako se vrši nadzor nad vodovodi Police, Poljane in Jagršče, na katere je priključenih manj kot 50 prebivalcev in Občina ni njihov upravljavec, vzorci pa so bili običajno vedno slabi, je Vanja Mavri Zajc odgovorila, da se po dogovoru enkrat letno prav tako kontrolira vodovode, ki niso v upravljanju Občine. Marta Deisinger se je strinjala, da naj občina tudi tam, kjer tega ne terja zakon, spremlja vodovode in opravi število analiz na podlagi opredelitve stroke.

Poročilo o kakovosti vodooskrbe v letu 2010 je bilo obravnavano kot informacija.

Poslovanje javnih zavodov v letu 2010

Poročilo je podala Marjeta Simonič, svetovalka Službe za družbene dejavnosti, povzetke poročil pa je obravnaval tudi Odbor za družbene in društvene dejavnosti ter socialno politiko, ki je podal predloge sklepov.

Jernej Hadalina je zanimalo, ali tudi tujim delavcem občina sofinancira ekonomsko ceno vrtca. Marjeta Simonič je pojasnila, da je kriterij za sofinanciranje začasno bivališče enega od staršev in otroka ter da je delavec zavezanec za plačilo dohodnine v RS.

Marta Deisinger je povzela, da gre za pogodbeno delavce ETE, dohodnino od njihovih plač pa prejema Občina, kjer ima sedež posrednik, prek katerega so zaposleni. To za Občino Cerkno predstavlja vse težji položaj, saj prilivov ni, tujih delavcev z nizkimi plačami pa

je vedno več, kar terja višje nadomestilo Občine za vrtec. Simoničeva se je strinjala, da se do naslednje seje preveri, kako je s prilivi iz naslova dohodnine. Nasploh pa je delež Občine za plačilo vrtca zaradi zniževanja plač in povečanja števila otrok v vrtcu zaradi ukrepov države vedno večji.

Soglasno so bili sprejeti sklepi:

1. Presežek odhodkov nad prihodki Osnovne šole Cerkno iz dejavnosti Vrtca Cerkno, v višini 14.518,88 EUR, se pokrije v dveh mesečnih obrokih na podlagi izstavljenega računa v maju in juniju 2011.

2. Presežek prihodkov nad odhodki LTO Laugar Cerkno v višini 2.793,00 EUR se prenese v leto 2011.

3. Presežek prihodkov nad odhodki Mestne knjižnice in čitalnice Idrija – del za Bevkovo knjižnico Cerkno v višini 3.191,00 EUR, se v letu 2011 porabi za nakup knjižničnega gradiva.

4. Presežek odhodkov nad prihodki Zdravstvenega doma Idrija v višini 48.595 EUR, ki odpade na Občino Cerkno, se krije v breme virov sredstev – obveznosti za dolgoročna sredstva do Občine Cerkno na skupini kontov 98.

5. Presežek prihodkov nad odhodki Glasbene šole Idrija v višini 2.269 EUR, se porabi za nabavo glasbenih inštrumentov.

6. Presežek prihodkov nad odhodki Centra za socialno delo iz naslova pomoči na domu se zbira v dobro sredstev občine Cerkno - konto 980 kot namenska sredstva za nakup avtomobila za potrebe izvajanja pomoči na domu.

7. Mestni muzej Idrija naj Občini Cerkno predloži tudi letno poročilo o poslovanju, ki se nanaša na upravljanje javne kulturne infrastrukture na območju občine Cerkno (PB Franja, Bevkova domačija).

Letni program športa v občini Cerkno za leto 2011

Po obrazložitvi gradiva in obravnave predloga programa na Odboru za družbene in društvene dejavnosti ter socialno politiko s strani Marjete Simonič je Marko Čadež (SDS) izrazil pomislek, da se zdi tak program privilegiran v primerjavi z drugimi društvi, na primer kulturnimi. Simoničeva je pojasnila, da na področju kulture stvari potekajo transparentno že več let, je pa bilo letos nakazano dejstvo, da bo potrebno uskladiti pravilnike za ljubiteljsko kulturo, mladinske programe in drugo. Čadež je predlagal, da se naslednje leto obravnava na tak način tudi program kulture, že letos pa naj se pripravi pravilnik za postavko »tradicionalne prireditve z mednarodno udeležbo«. Po pojasnilu Simoničeve so umetniški podprogrami, kamor spadajo mednarodne prireditve, ki presegajo ljubiteljsko naravo, v proračunu ločeni od ljubiteljske kulture, podlaga za občinski pravilnik pa bo pravilnik Ministrstva za kulturo.

Po razpravi je OS Letni program športa v Občini Cerkno za leto 2011 soglasno sprejel.

Pobratenje med Občino Cerkno in Občino Cassacco v Italiji

Po županovi obrazložitvi predloga sklepa je OS brez razprave soglašal z vzpostavitvijo prijateljskih vezi z namenom pobratenja Občine Cerkno z Občino Cassacco v Italiji in podpisom listine o pobratenju.

Pobude in vprašanja svetnikov

Skupaj z odgovori bodo objavljeni v naslednji številki informatorja.

Povzetek razprave na seji je pripravila Cirila Tušar, tajništvo Občine Cerkno. Celotni zapisnik 4. redne seje OS bo po potrditvi na naslednji seji OS objavljen na internetni strani Občine Cerkno.

IZ STEKLENEGA URADA

NEKAJ TELEGRAFSKIH NOVIC



5. 4. 2011 – Obiskal sem Patricijo Bratina na Zavodu za varstvo kulturne dediščine in Mirjam Gorkič na Zavodu za varstvo narave na temo »Divje babe danes in jutri«. Preverjal sem možnost uvrstitve arheološkega najdišča Divje babe med spomenike nacionalnega pomena in možnost gradnje potrebne infrastrukture za turistično trženje. Ocenjujem, da možnosti za številčnejši obisk v prihodnosti ne bo. Na temo perspektive Divjih bab je na občini sredi junija organiziran posvet vseh pomembnejših oseb, ki lahko na strokovni podlagi opredelijo, kako naprej.

6. 4. 2011 – Sestanek s predstavniki Zavoda za gozdove, na katerem smo opredelili program gradnje gozdnih cest in vzdrževanja ter sofinanciranja tečajev za gozdne delavce in obdelali še druge aktualne teme s področja gozdarstva, sečnje ipd.

11. in 18. 4. 2011 – Ponovni sestanek z direktorjem Centra šolskih in obšolskih dejavnosti (ČŠOD) Matjažem Zajelšnikom glede prenove dijaškega doma, določitve pravnih podlag za sodelovanje in priprave pisma o nameri gradnje ČŠOD.

12. 4. 2011 – Sestanek s predstavniki podjetja Zidgrad d.o.o. ter projektantom na temo stanovanjske gradnje na lokaciji bivše policijske postaje v Cerknem.

19. 4. 2011 – Z Andrejo Lapanja iz razvojne agencije ICRA d.o.o. sva obiskala mag. Miho Pezlja na Službi Vlade RS za lokalno samoupravo in regionalno politiko (SVLR) na temo prenosa sredstev, odobrenih za projekt NE vrtec, na projekt obnove stavbe dijaškega doma. Rok objave razpisa za 6. javni poziv se je z maja prestavil na september, nakar bi se šlo v izdelavo izvedbenih načrtov ter pridobitev gradbenega dovoljenja. Na ta način bi pridobili 85 % sofinanciranja za prenovalo dijaškega doma, katere predvidena cena je okoli 1,0 mio EUR.

20. 4. 2011 – Obisk Tomaža Globokarja na Zavodu za vode glede problematike sanacije struge Oresovke. Dogovorili smo se, da se revidira projekte iz leta 2005 in čimprej preide k realizaciji sanacije.

20. 4. 2011 – Obisk direktorja agencije APEK Miha Krišlja na temo podelitve frekvenc in koncesije za TV signal in postavitev internetnega omrežja. Razpis bo šele jeseni. Na občini smo se odločili, da na trgu iščemo komercialne ponudnike, predvsem za ponudbo interneta, ostalo lahko tudi kasneje. Gre za pokritje vasi z brezžičnim internetom in nadomestitev lokalne TV.

12. 5. 2011 – Izvršena je bila inšpekcija občine na temo upravnih postopkov in dokumentacije, zatem pa sestanek z organizatorji 30. Maratona Franja.

13. 5. 2011 – Sestanek na sedežu Društva upokojencev s predsednikom Pavlom Praprotnikom in direktorjem Certe d.d. Metodom Sedejem na temo pridobitve parcele za dom za starejše občane. Certe d.d. ponuja v prodajo svoje parcele nasproti Zdravstvenega doma Cerkno. Dogovorjen je bil sestanek, na katerem bo sodeloval tudi predsednik DU Idrija Samo Beričič in predstavil perspektive.

18. 5. 2011 – Sestanek koordinacije županov šestih občin (Idrija, Cerkno, Tolmin, Kobarič, Bovec, Kanal) v Tolminu na temo poročila Direkcije RS za ceste o izvajanju cestnih projektov. Več o tem v posebnem članku.

23. 5. 2011 – Z ravnateljem OŠ Cerkno sva obdelala aktualno problematiko vpisa v otroški vrtec in druga vprašanja glede vzdrževanja šolskih objektov in priprave na novo kurilno sezono. Zatem sva si ogledala prostore vrtca in dogovorila sestanek 1. 6. 2011 glede nujnih vzdrževalnih del.

23. 5. 2011 – Na skupščini Radia Cerkno d.o.o. je direktor Ivan Seljak županoma idrijske in cerkljanske občine, ki sta lastnici družbe, predstavil trenutno težko situacijo, v kateri se medij nahaja, in napovedal vrsto ukrepov za sanacijo stanja.

25. 5. 2011 – Obisk Komunale Idrija skupaj s sodelavci. Pregledali smo tekoče delovanje, pogovarjali o koncesiji, se dogovorili o izboljšanju stanja na temo ločenega zbiranja odpadkov po vaseh, beseda je tekla tudi o inšpekcijski službi, seznanjanju javnosti, kako ravnati z odpadki, tako vsakodnevni, kakor tudi nevarnejši. Posebno poglavje, ki smo ga obdelali, so tudi azbestni odpadki, za kar se bodo pri-

pravila podrobnejša navodila. Za jesen načrtujemo posebno akcijo zbiranja azbestnih odpadkov. Stroške bo sofinancirala Občina Cerkno, smo pa v akciji iskanja pomoči od zunaj. Kar se tiče bioloških odpadkov, se spodbuja kompostiranje, s strani Komunale se vrečke delijo brezplačno. Spodbudi se učence, da v okviru OŠ Cerkno zbirajo časopisni papir, zasluženi denar pa zbirajo na svojem skladu. Dogovorili smo se tudi za pregled čistilne naprave, na osnovi katerega predvidimo ustrezna vzdrževalna dela. Kar se tiče oblikovanja cen vodarine, omrežnine in vzpostavitve sistema pa računamo na strokovno pomoč sogovornikov.

25. 5. 2011 – Obisk občine Ajdovščina. Sprejel nas je župan Marijan Poljšak s svojo ekipo sodelavcev. Ogledali smo si mladinski hotel in Mladinski center Ajdovščina. Zanimala nas je predvsem prostorska razporeditev za potrebe mladinskega centra in tudi pogoji, kako se do teh prostorov pride. Informacije bodo koristne pri pripravi predloga idejne zasnove prostorske ureditve Dijaškega doma za potrebe društvenih dejavnosti.

30. 5. 2011 – Udeležil sem se 41. seje Sveta regije Severne Primorske v Idriji, kjer je v večjem delu tekla beseda o novem Zakonu o spodbujanju skladnega regionalnega razvoja, ki prinaša novosti predvsem pri organiziranosti na regijskem nivoju. Podalo se je poročilo o poteku projekta CERO Nova Gorica (Center za ravnanje z odpadki) in možnosti sodelovanja južnih primorskih občin, če se bodo odločile zanj. Podano je bilo poročilo s 1. seje programskega sveta 4. razvojne prometne osi. Po zaključku seje smo bili povabljeni na ogled podjetja Kolektor in sicer nove orodjarne in strojogradnje – zelo svetla točka v poplavi vsakodnevnih negativnosti. Priložnost izgubljena, ne vrne se nobena.

31. 5. 2011 – Sestanka na temo doma starejših občanov v Cerknem z direktorjem Doma upokojencev Idrija s Samom Beričičem sta se udeležila tudi direktor Certe d.d. Metod Sedej in predsednik Društva upokojencev Cerkno Pavel Praprotnik. Hotel Cerkno ponuja parcelo nasproti Lekarne v prodajo Občini ali eventualnemu investitorju. Beričič je poudaril, da je bila edinstvena priložnost pridobitve koncesije za dom v Cerknem izgubljena in da bo sedaj preteklo kar nekaj let, preden se bodo koncesije ponovno podeljevale. Gradnja novega doma v Idriji gre uspešno naprej in v njem bo prostora skoraj gotovo za vse prosilce iz Cerkljanske. Edina možnost se kaže v pridobitvi zasebnega partnerja, ki bi dom v Cerknem zgradil (ocena 5,0 mio EUR) in ga dal v najem npr. Domu upokojencev Idrija, ki pa bi za to odstopil del svoje koncesije.

31. 5. 2011 – S predsednikom Društva upokojencev Cerkno Pavlom Praprotnikom, predsednikom KS Cerkno Markom Močnikom in arhitektko Mašo Mavrič smo si ogledali lokacijo »Porezen« in postavili temelje za izdelavo idejnega osnutka prenove tega celotnega kompleksa (mestni park s tržnico).

1. 6. 2011 – Sestanek z ravnateljem Osnovne šole Cerkno in njegovo tehnično ekipo v zvezi z vzdrževalnimi deli v OŠ in vrtcu Cerkno ter pripravi na novo kurilno sezono (nabava peči, servisiranje naprav). Te dni smo namreč prejeli obvestilo Goriške lokalne energetske agencije, da je Služba Vlade RS za lokalno samoupravo in regionalno politiko (SVLR) sprejela sklep, da se izvede javni razpis samo za zamenjavo kotlov in ne za celovito dobavo toplotne energije na biomaso. Gre za povsem spremenjene pogoje razpisa, na katere primorske občine, ki pri tem projektu sodelujemo, ne moremo pristati.

2. 6. 2011 – Sestanek z arhitekti na temo prenove dijaškega doma za potrebe ČŠOD in društvenih dejavnosti. Gre za dodelavo idejnega projekta in pripravo osnov za temeljne dokumente.

3. 6. 2011 – Sestanek z direktorjem podjetja Locus Leonom Kobetičem na temo zaključevanja projekta občinskega prostorskega načrta in ugotovitvi, kje se pojavljajo ovire, da zadeva ne teče v skladu z dogovori.

3. 6. 2011 – Sestanek s predstavnicama agencije ICRA d.o.o. Jožico Lazar in Andrejo Trojar na temo nadaljnje usode te razvojne agencije glede na nov zakon o lokalni samoupravi, ter o kmečki tržnici, pobratenu z italijansko občino Cassacco ter 6. javnim pozivom SVLR na temo priprave projekta obnove dijaškega doma. ■

■ ODBOR ZA DRUŽBENE IN DRUŠTVENE DEJAVNOSTI TER SOCIALNO POLITIKO

Poročilo

Odbor za družbene in društvene dejavnosti ter socialno politiko pri Občinskem svetu Občine Cerkno se je letos sestal na dveh sejah in sicer 24. marca in 16. maja.

Zaključki in ugotovitve prve seje z dne 24. 3. 2011

Po obravnavi posameznih točk dnevnega reda je odbor sprejel sklepe in stališča, ki jih navajamo v povzetku.

Kot prenekatera druga sosednja kulturna društva se tudi KUD Cerkno sooča s prostorskimi težavami, kar otežkoča delovanje in ustvarjalnost njegovih članov. Dogovorjeno je bilo, da se aktivnosti za iskanje ustreznih prostorskih rešitev za delovanje tega in tudi ostalih društev na Cerkljanskem pospešeno vodijo in čimprej pripravijo primerni predlogi. Gre pa za iskanje ustreznih prostorov, ki bi zagotovili delovanje KUD Cerkno in ostalih društev, katerim bi s skupnim prostorom zagotovili maksimalno souporabo tako skladišča opreme, rekvizitov, kostumov, gledališke učilnice in pisarne društev, pa še prostor za vaje glasbenih skupin oz. zaprt prireditveni prostor. Glede na to, da je Cerkno, po izjavi enega od sodelujočih na sestanku, v širšem slovenskem prostoru poznano po aktivnostih mnogih društev, bi občina morala trud pri iskanju ustreznih prostorov podpirati, kajti sedaj člani ustvarjalnih skupin preveč energije porabljajo za skrb za opremo in hrambo rekvizitov, ki se jih hrani na več lokacijah, to energijo pa bi lahko koristneje porabili in usmerili na ustvarjalnost v okviru društva, v katerem delujejo.

Odboru je bila posredovana tudi informacija o najbolj perečih problemih zavoda Osnovne šole Cerkno pri projektu »Nizkoenergetski vrtec Cerkno – novogradnja«. Težave vrtca so povezane z dotrajanostjo stavb, navečjo skrb pa je potrebno posvetiti prav varnemu bivanju otrok. Prostorska stiska tako vrtca kot Osnovne šole je bila posebej predstavljena tudi s strani ravnatelja šole. Za gradnjo vrtca bi bilo nujno pripraviti nov primeren objekt, če želimo obdržati sredstva EU. Podanih je bilo veliko mnenj glede višine predračuna gradnje vrtca, narkar je bila izoblikovana ugotovitev, da je za reševanje perečih problemov OŠ Cerkno treba čimprej pristopiti k izdelavi idejnega, terminskega in finančnega plana celostne ureditve šolskega kompleksa, ki bo zajemal:

- ureditev infrastrukture za kvalitetno izvajanje predšolske dejavnosti,
- zagotavljanje igralnih površin za potrebe vrtca in šole,
- dolgoročno funkcionalno in energetsko prenovo centralne šolske stavbe z utemeljitvijo večnamenske dvorane,
- za izvedbo tega projekta je smiselno imenovati pristojno koordinacijsko telo.

Glede stroškov dela psihologa kot dela svetovalne službe v OŠ Cerkno je bilo sklenjeno, da se izvaja in sofinancira iz proračuna Občine Cerkno v deležu, ki ga za vsako šolsko leto določita OŠ Cerkno in Gimnazija Jurija Vege Idrija.

Izvedena je bila tudi prva obravnava Odloka o proračunu Občine Cerkno za leto 2011 in hkrati tudi sprejet sklep o podaji predloga o prerazporeditvi sredstev v proračunu, ki ga je Odbor predlagal Občinskemu svetu, pri čemer gre pri petih dejavnostih za zmanjšanje, pri treh pa za povišanje proračunskih sredstev.

Na pobudo predsednika odbora je le-ta pooblastil župana Občine Cerkno, da opravi postopke preverjanja, kako bi pridobili bivalno enoto za varstvo oseb z motnjo v duševnem razvoju.

Sprejet je bil tudi sklep, da se predlog Športnega društva Texas iz Šebrelj za postavitev perostatične hale na igrišču v Šebreljah vključi v NRP Občine za naprej. Natančnejši datum je pri tem težko določiti, saj Fundacija za šport Republike Slovenije zadnja leta korenito zmanjšuje sofinanciranja, ker je vedno bistveno več prijav kot pa je razpisanih in razpoložljivih sredstev.

Zaključki in ugotovitve druge seje z dne 16. maja 2011

Na tej seji je bilo obravnavanih kar dvanajst rednih točk in še točka »pobude in vprašanja«, pri kateri imajo člani odbora možnost vključiti vprašanja, ki se pojavijo v času od sklica do seje odbora.

Kot vsako leto je tudi v letu 2011 velik problem celovito in optimalno sofinanciranje ljubiteljske kulture in umetniških kulturnih programov, zato je bilo dogovorjeno, da je to naloga odbora, ki ji je treba posvetiti posebno pozornost in iskati ter izdelati ustreznješe podlage za financiranje tovrstnih dejavnosti.

Ponovno je bila obravnavana novogradnja vrtca Cerkno. Že na prvi seji je bilo odboru podano mnenje, da je cena te novogradnje izredno visoka, da je bil prvotni iz-

bor projekta po javnem naročilu cenejši, ter da projekt predstavlja racionalizacijo prostora v šolskem kompleksu, pomeni pa tudi bistven napredek za razvoj občine. Zavedati se je treba, da je v današnjih časih zelo težko dobiti gradbeno dovoljenje. Ker je bila že na prvi seji podana pobuda o ukinitvi investicije in iskanju novih projektov, je bilo izraženo tudi mnenje, da se projekt lahko »ovrže« le, če ima odbor novo, boljše rešitev. Nadaljevanje investicije bi pomenilo, da bi imeli v Cerknem leta 2012 nov vrtec, prekinitev pa, da še dolgo ne bomo rešili tega tako perečega problema. Zagotovo pa stroški za vzdrževanje obstoječih stavb ne bodo zanemarljivi in je najbrž smiselno, da se jih usmeri v novo gradnjo.

Na drugi seji je bilo poudarjeno, da argumenti proti novogradnji vrtca niso sprejemljivi, ker se njegova gradnja ni načrtovala brez temeljitega premisleka in ker imamo veliko pomanjkanje prostora za otroke, otroci pa so seveda naša prva in glavna skrb. Gradbeno dovoljenje je bilo pridobljeno, kar dovolj zgovorno priča, da je bil postopek pravilen in korekten, kajti v obratnem primeru dovoljenje ne bi bilo izdano. Če se z gradnjo tega NE vrtca ne bo začelo, potem ga ne bo še naslednjih 4-5 let. Po mnenju župana je potrebno preigrati vse možne variante, npr. javno-zasebno partnerstvo, da se dobi potrebne analize, na osnovi katerih se bo z delom na tem projektu nadaljevalo, kajti razlogi proti investiciji so v tem, da gre za projekt, načrtovan v vrednosti 1,5 mio EUR, končne ponudbene vrednosti pa so dosegale povprečno 2,6 mio EUR. Smo zainteresirani za gradnjo vrtca, vendar ne po taki ceni, graditi je možno za 1.500–1.700 EUR/m².

In kako potem priti do vrtca? Kako nadaljevati ta projekt? Odgovor župana je bil, da se bo jeseni 2011 začela pripravljati celovita rešitev šolskega kompleksa, z uspešno sanacijo proračuna pa bi se leta 2013 in 2014 lahko tudi zadolžili.

Dogovorjeno je bilo, da se projekt »Nizkoenergetski vrtec Cerkno – novogradnja« zaradi neustrezne cene ustavi in se takoj nadaljuje s pripravo idejne zasnove za celostno ureditev šolskega kompleksa.

Nadalje je odbor potrdil predlog odloka o proračunu Občine Cerkno za leto 2011 in predlagal Občinskemu svetu, da potrdi prerazporeditev sredstev v predlogu proračuna za leto 2011. Predlog je bil potrjen.

Obravnavana so bila letna poročila javnih zavodov za leto 2010 in sicer Osnovne šole Cerkno, pri katerem se presežek odhodkov iz dejavnosti vrtca pokrije v dveh mesečnih obrokih, presežek prihodkov LTO Laufar Cerkno se prenese v leto 2011, presežek prihodkov Mestne knjižnice in čitalnice Idrija – del za Bevkovo knjižnico Cerkno se v letu 2011 porabi za nakup knjižničarske gradiva, prežek odhodkov Zdravstvenega doma Idrija, ki odpade na Občino Cerkno, se krije v breme virov sredstev – obveznosti za dolgoročna sredstva do Občine Cerkno, presežek prihodkov Glasbene šole Idrija se porabi za nabavo glasbenih inštrumentov, presežek prihodkov Centra za socialno delo iz naslova pomoči na domu se zbira v dobro sredstev Občine Cerkno kot namenska sredstva za nakup avtomobila za potrebe izvajanja pomoči na domu. Mestni muzej Idrija pa naj Občini Cerkno predloži tudi letno poročilo o poslovanju, ki se nanaša na upravljanje javne kulturne infrastrukture na območju občine Cerkno (PB Franja, Bevkova domačija).

Sprejet je bil letni program športa v občini Cerkno za leto 2011. Po sprejetju občinskega proračuna pa bodo javno objavljeni razpisi:

- za sofinanciranje programov v javnem interesu v občini Cerkno,
- za izbor kulturnih programov na področjih ljubiteljske kulturne dejavnosti,
- za sofinanciranje tradicionalnih kulturnih prireditev z mednarodno udeležbo v letu 2011 (kjer se dopolni kriterije!) in
- za sofinanciranje dejavnosti humanitarnih in invalidskih organizacij, ki delujejo na tem območju.

Sprejelo se je najugodnejšo ponudbo za sklepanje stanovanjskih posojil s subvencionirano obrestno mero, javni razpis pa se izvede hkrati z ostalimi javnimi razpisi, torej po sprejemu občinskega proračuna.

V temi »pobude in vprašanja« so bila podana vprašanja:

- o imenovanju člana koordinacijskega telesa za sodelovanje pri izdelavi idejnega plana za celovito ureditev šolskega kompleksa,
- priprava pogodbe o upravljanju PB Franja,
- ureditev področja financiranja mladinskih dejavnosti.

Povzetek pripravil **Marjo Mlakar**, predsednik Odbora za družbene in društvene dejavnosti ter socialno politiko

■ DIREKCIJA RS ZA CESTE

Stanje projektov

Povzemamo poročilo Sektorja za investicije pri Direkciji RS za ceste o stanju projektov cestne infrastrukture v občini Cerkno, ki je bilo sredi maja podano koordinaciji županov šestih občin (Idrija, Cerkno, Tolmin, Kobarid, Bovec, Kanal).

4. Razvojna os

CERKNO–HOTAVLJE, novogradnja

V teku je priprava Državnega prostorskega načrta (DPN). S predlogom najprimernejše variante izmed petih je bila Vlada RS seznanjena lanskega junija in na seji 10. 6. 2010 je sprejela sklep o nadaljevanju postopka priprave DPN po predlagani varianti SEVER 2. Vrednotenje variant nove cestne povezave med Cerknim in Hotavljami je temeljilo na ugotovitvi, da območje Severne Primorske to cestno povezavo z osrednjo Slovenijo nedvomno potrebuje, ne glede na to, da so predvidene prometne obremenitve razmeroma nizke. Potreba po novi, sodobno in varno zasnovani prometnici, ki bo prevozna v vseh vremenskih razmerah, je še toliko večja glede na dejstvo, da ta regija praktično nima alternativnih povezav (npr. železnice).

Pri vrednotenju variant so bili zato upoštevani strateški cilji, ki so zapisani v državnih prostorskih aktih (SPRS in PRS) in cilji, ki izhajajo iz projektne naloge in so bili v času nastajanja te študije opredeljeni takole:

- nova cestna povezava mora kot del 4. razvojne osi zagotavljati učinkovito in kvalitetno povezavo Zgornjega Posočja z osrednjo Slovenijo,
- nova cestna povezava mora navezovati tudi razvojna središča na ožjem in širšem obravnavanem območju,
- nova cesta mora omogočati ohranitev in nadaljnji razvoj prostorskih potencialov za poselitev in turizem ter prostočasne dejavnosti,
- pri umeščanju v prostor naj cesta povzroča čim manj škode v okolju,
- v največji možni meri naj se zagotavlja racionalna raba prostora,
- cesta mora zagotavljati čim manjšo investicijsko vrednost in čim manjše stroške uporabnikov.

Varianta SEVER 2 je najprimernejša po prostorskem in okoljskem vidiku. Zagotavlja udobno in učinkovito povezavo na relaciji Tolmin–Cerkno–Gorenja vas–Škofja Loka, ki jo kot razvojno os opredeljujejo veljavni strateški dokumenti. Ob tem predstavlja tudi dobro navezavo obstoječih in predvidenih poselitvenih in turističnih območij (smučišče, bolnica Franja, načrtovane terme v dolini Kopačnice). Zaradi poteka v predoru na okoljsko občutljivem območju Kopačnice ne povzroča večjih negativnih vplivov na okolje. Udobnost vožnje preko tega sicer hribovitega območja je zaradi nizke nadmorske višine predora in manjših izgubljenih višin večja kot pri preostalih variantah. Omogoča tudi največje skrajšanje časa potovanja glede na sedanje omrežje. Njena slaba stran je nizka interna stopnja donosnosti (3,93 %), ki je predvsem posledica visokih investicijskih stroškov, ki nastajajo zaradi velike dolžine predorov. Trasa ceste opravlja tudi funkcijo obvoznice Cerkno, s čimer izboljšuje prometne razmere v naselju, kar je velika prednost pred preostalimi variantami.

V nadaljevanju postopka priprave DPN oziroma izdelave idejnega projekta bi bilo potrebno izdelati optimizacije, ki bi investicijo pocenile in jo naredile ekonomsko upravičeno. Optimizacije so možne zlasti pri načrtovanju vseh treh predorov in pri poteku trase skozi dolino Kopačnice.

Ocena vrednosti del bo znana po izdelanem idejnem projektu izbrane variante, groba ocena investicije pa znaša 217 milijonov evrov.

DOLENJA TREBUŠA–ŽELIN, rekonstrukcija

Trasa ceste je utesnjena med strmo vkopno brežino na levi strani ter strugo reke na drugi strani. Cesta poteka preko konfiguracijsko zelo zahtevnega terena, zato je vzdolž trase urejenih večje število zidov. Podporne in oporne konstrukcije so del cestnega telesa na okrog 50 % dolžine trase.

V teku je izdelava PGD in PZI rekonstrukcije ceste v dolžini 11 kilometrov, ukrepi pa obsegajo izboljšanje horizontalnih in vertikalnih elementov ceste, podporne in oporne konstrukcije, ureditev ceste skozi naselja.

Pričetek gradnje je predviden v letu 2012, investicija pa je ocenjena na nekaj manj kot 28 mio evrov.

ZALI LOG–DAVČA, rekonstrukcija

Državna cesta na relaciji Železniki–Davča–Novaki je bila poškodovana v poplavih 18. septembra 2007. Na 7,8 km dolgem odseku državne ceste Zali Log–Davča so se v teh letih izvajali naslednji ukrepi:

- Takoj po poplavih leta 2007 je bila cesta sanirana, tako da je bilo možno odvijanja prometa, asfaltirana pa je bila tudi obvozna cesta. V nadaljevanju poteka sanacija v okviru investicijskih del.
- V letih 2008–2010 se je izdelala vsa potrebna PZI projektna dokumentacija, ki je osnova za nadaljevanje sanacije ceste, ter izvedla rekonstrukcija odseka ceste.

Sanirati je potrebno še okrog 6,3 km ceste. Investicija je po projektantskem predračunu ocenjena na 20,6 mio evrov. Rekonstrukcija ceste se bo nadaljevala septembra letos, do sedaj pa je bilo v cesto vloženih cca 3 mio evrov.

CERKNO–KLADJE–GORENJA VAS (Trebija–Sovodenj)

Izvajajo se gradbena dela na treh podpornih zidovih. Vrednost del je 600.000 evrov.

NOVAKI–CERKNO

V letošnjem proračunu je za dela predvidenih 70.000 evrov, v letu 2012 pa še nadaljnjih 30.000.

CERKNO–ŽELIN

V naslednjem letu bo naročena izdelava idejnega projekta rekonstrukcije za odsek Gorenjc–Šinkovec. V proračunu je predvidenih 30.000 evrov.

Povzeto po poročilu **Direkcije RS za ceste**, Sektorja za investicije

■ KAJ NE SODI V KANALIZACIJO

Odpadna voda

V gospodinjstvih nastaja zaradi uporabe vode v sanitarnih prostorih, pri kuhanju, pranju in drugih opravilih odpadna voda; imenujemo jo **komunalna odpadna voda**. Komunalna odpadna voda je tudi odpadna voda, ki nastaja v objektih v javni rabi, v proizvodnih in storitvenih dejavnostih, če je po nastanku in sestavi podobna vodi po uporabi v gospodinjstvu.

Odpadna voda, ki nastaja po uporabi v industriji, obrti ali obrti podobni dejavnosti ali kmetijski dejavnosti in po nastanku ni podobna komunalni odpadni vodi je **industrijska odpadna voda**. Poznamo še **padavinsko odpadno vodo**, ki kot posledica meteorskih padavin odteka iz utrjenih, tlakovanih ali z drugim materialom prekritih površin neposredno ali po kanalizaciji v vode ali tla.

Odpadne vode se čistijo na čistilnih napravah. Komunalne in padavinske vode se na komunalni čistilni napravi prvotno očistijo trdnih delcev (mehansko čiščenje), sledi biološka stopnja čiščenja, ki poteka s pomočjo mikroorganizmov pod določenimi pogoji.

Vsako izpuščanje snovi, ki v kanalizacijo ne sodijo, povzroča slabše delovanje čistilne naprave, prekomerno obremenjevanje delovanja mikroorganizmov ter zvišuje stroške čiščenja odpadne vode ter obdelave in odstranjevanja blata, ki nastane kot produkt čiščenja.

Prisotnost snovi v odpadni vodi, ki ne sodijo v kanalizacijo ovirajo pretočnost kanalizacije, povzroča zadrževanje vode in lahko ogrozi delovanje naprav (črpalke, vpihovala) na čistilni napravi.

V kanalizacijo (velja tudi za greznice in male čistilne naprave) **NE SODIJO**:

- sveže ali pregnito blato iz greznic ali malih čistilnih naprav;
- gnojevka, hlevski gnoj;
- silažne vode;
- odpadna olja (tudi jedilna), masti in naftni derivati;
- trdi odpadki iz gospodinjstev;
- barve, topila, škropiva;
- dezinfekcijska sredstva, kisline, zdravila;
- razni trdi odpadki (tekstil, palčke za ušesa, higienski vložki, papirnati robčki, plastični predmeti);
- organski kuhinjski odpadki (ostanki hrane, sadni in zelenjavni olupki, lupine oreščkov, kavna usedlina, čajne vrečke);
- cigaretni ogorki;
- veje, listje, pokošena trava;
- tehnološke odpadne vode iz industrije.

Organske kuhinjske odpadke se odlaga v rjave zabojnike, ki so nameščeni ob večstanovanjskih objektih v Cerknem. Vsi, ki imajo ob stanovanjskih hišah vrtove, biološke odpadke odlagajo v kompostnike.

Odpadna jedilna olja, ki nastajajo pri pripravi hrane, se hrani v tesno zaprti posodi (npr. plastenki). Polne plastenke se lahko odda v zbirnem centru Cerkno ali ob letni akciji zbiranja nevarnih odpadkov. Prav tako se v zbirnem centru Cerkno ali ob letni akciji lahko oddajo drugi nevarni odpadki kot so zdravila, barve, topila, škropiva ipd.

Greznični mulji in mulji (blato) iz malih čistilnih naprav se sprejemajo na komunalni čistilni napravi Cerkno od začetka marca do konca oktobra po predhodnem dogovoru na telefonski številki Krajevne skupnosti Cerkno 37 75 068. Praznjenje in odvoz mulja plačajo naročniki oziroma uporabniki, ki mesečno pri rednem obračunu ne plačujejo kanalščine. Cena storitve je 87,02 EUR.

Vanja Mavri Zajc, Občina Cerkno, Služba za urejanje prostora in varstvo okolja

■ SKRB ZA OKOLJE

Zbirni center Cerkno

Od lanskega oktobra je v Cerknem ob čistilni napravi odprt zbirni center (ZC) za odpadke. Upravljavec ZC Cerkno je Komunala d.o.o. Idrija, ki je izvajalec javne službe zbiranja odpadkov na območju naše občine. Zbirni center je namenjen zbiranju vseh vrst odpadkov iz gospodinjstev na območju občine Cerkno.

Osnovni namen ZC je, da lahko občani na primeren in predpisan način z ustreznim ločevanjem odpadke, ki se sicer ne dajo oddati pri rednem prevzemanju ali na ekološke otoke, sproti pripeljejo in oddajo, tako da se ne kopičijo v bivanjskem okolju.

Količina teh odpadkov je omejena na razumno in običajno količino, ki predvidoma nastane v gospodinjstvu.

Opadki in odpadni material, ki jih pripeljejo pravne osebe iz naslova svoje dejavnosti, industrije, obrti, ali fizične osebe, ki se ukvarjajo z neregistrirano razgradnjo opreme, se prevzamejo samo proti plačilu in samo, če so ti odpadki podobni običajnim komunalnim odpadkom iz gospodinjstva. Vse pravne osebe imajo dolžnost, da ravnanje z industrijskimi odpadki uredijo s pooblaščenimi organizacijami (Interserch, Slopak, Dinos, Surovina, Zeoss), ki imajo dovoljenja in ustrezne kapacitete za ravnanje s tovrstnimi odpadki.

Opadkov, ki jih pripeljejo fizične osebe in po svoji naravi in količini močno presegajo običajne količine iz povprečnega gospodinjstva in so poleg tega tudi poškodovane in brez posameznih sestavnih delov in komponent se v ZC ne prevzema. Taka oprema je nevarna zaradi možnosti izlitja nevarnih tekočin, plinov in drugih nevarnih snovi. Pooblaščen organizacije, ki od izvajalca javne službe odpadke prevzemajo, zahtevajo aparate z vsemi sestavnimi deli, v nasprotnem primeru jih ne prevzamejo.

V zbirni center se lahko brezplačno odda:

- vse vrste kosovnih odpadkov iz gospodinjstev (bela tehnika, gospodinjski aparati, TV, računalniki, strojčki in stroji za domačo uporabo, večji plastični izdelki, pohištvo vseh vrst, ležišča, sedežne garniture, lesene izdelki, izrabljena športna oprema ipd.);
- večji kosi embalaže vseh vrst;

- izrabljene avtomobilske gume;
- izrabljene akumulatorje, baterije, sijalke;
- vse vrste kovinskih izdelkov;
- izrabljeno stavbno pohištvo (okna, vrata), predhodno je potrebno izločiti steklo (odda se ga posebej);
- manjše količine gradbenega materiala (ploščice, omet, zidaki);
- nevarne odpadke iz gospodinjstev (olja, zdravila, škropiva, spreje – vključno z njihovo embalažo);
- zeleni odrez;
- biorazgradljivi kuhinjski odpadki.

Gospodinjski aparati, bela tehnika, avdio oprema ipd. mora biti ob oddaji nepoškodovana, z vsemi sestavnimi deli, sicer je onemogočena njena nadaljnja predelava.

V zbirni center ni dovoljeno oddati:

- odpadno električno in elektronsko opremo, ki je bila predhodno načrtno razstavljena in »izropana«.

Azbest-salonitna kritina je poseben in nevaren gradbeni opadek in za katero velja strog predpis za ravnanje. Ravnanje s tem odpadkom ne spada v javno službo ravnanja s komunalnimi odpadki, zato je ta storitev plačljiva. V zbirnem centru Cerkno se lahko brezplačno (stroške krije občina) odda manjše količine (do 10 plošč) v predpisani embalaži – ovite z ovijalno folijo, da delci azbesta ne uhajajo v okolje. Večje količine, za katere je potrebno strojno prekladanje je mogoče proti plačilu po predhodnem dogovoru s Komunalo Idrija oddati le v Zbirnem centru Ljubevč v Idriji.

V jesenskih mesecih bo s strani Občine Cerkno organizirana akcija v kateri bodo lahko občani brezplačno oddali odpadke, ki vsebujejo azbest.

Vanja Mavri Zajc, Občina Cerkno, Služba za urejanje prostora in varstvo okolja

Klic v sili 112

- Nesreče so lahko zelo različne, za vse pa velja naslednje:
- skušajmo ohraniti mirno kri, saj lahko samo tako pomagamo sebi in drugim
 - če je le mogoče, skušajmo najprej pomagati sebi in nato drugim
 - najprej poiščimo pomoč pri najbližjih, sosedih, prijateljih ali pri ljudeh, ki so na kraju nesreče
 - če presodimo, da situacije ne bomo mogli obvladati sami, takoj pokličimo center za obveščanje na **telefonsko številko 112**.

Številko 112 pokličite:

1. če potrebujete nujno medicinsko pomoč, pomoč gasilcev, nujno veterinarsko pomoč, pomoč gorskih, jamarskih reševalcev, drugih reševalnih enot ali policije
2. če opazite, da gori, izteka nevarna snov, da je onesnažena pitna voda, potok, reka ali morje, da grozi zemeljski ali snežni plaz, da so pretrgane električne ali telefonske žice ali če opazite druge pojave, ki predstavljajo nevarnost za življenje ali zdravje ljudi in živali ali za varnost premoženja, kulturne dediščine in okolja

3. če ob nesreči ali zvečani nevarnosti naravne ali druge nesreče, pa tudi sicer, potrebujete informacije o motnjah pri preskrbi s pitno vodo, električno energijo in plinom, o motnjah v telefonskem omrežju ter o stanju snežne odeje v visokogorju.

Ne pozabite! Pri večini nesreč je čas najpomembnejši dejavnik, zato sami takoj storite vse, kar znate in zmorete.

Ko kličete na številko 112, povejte:

- KDO kličē,
- KAJ se je zgodilo,
- KJE se je zgodilo,
- KDAJ se je zgodilo,
- KOLIKO je ponesrečencev,
- kakšne so POŠKODBE,
- kakšne so OKOLIŠČINE na kraju nesreče (požar, nevarne snovi, poškodovane plinovodne ali druge napeljave...),
- kakšno POMOČ potrebujete.

Pravno obvestilo:

Ob klicu na številko 112 samodejno pridobimo podatke o telefonski številki in lokaciji kličočega. Pogovor kličočega z operativcem v regijskem centru za obveščanje in reševalci snemamo. Podatke hranimo 6 mesecev. Zloraba klica na 112 ter znamenj za pomoč in nevarnost je kazniva.

Stanko Močnik, Gasilska zveza Cerkno



■ V TREBENČAH IN OTALEŽU STROKOVNJAKI ŽE ZAČELI Z OPAZOVANJ IZLETAVANJA NETOPIRJEV

Naravi prijazna osvetlitev cerkva

V maju je potekala menjava reflektorjev na 14 slovenskih cerkvah v okviru evropskega Life+ projekta Življenje ponoči (Life at Night). Obstoječo razsvetljavo so sodelavci projekta zamenjali z novimi reflektorji, ki so prijazni naravi in posebej prilagojeni za osvetljevanje kulturne dediščine. V občini Cerkno sta v projekt vključeni cerkvi Sv. Katarine v Otaležu in Sv. Jošta v Trebenčah.

Projekt Življenje ponoči (www.lifeatnight.si) se je začel septembra 2010, njegov osnovni cilj pa je dolgoročno zmanjšati negativne učinke, ki jih povzroča osvetljevanje cerkva in ostalih objektov kulturne dediščine ter s tem izboljšati naravovarstveni status in biotsko raznovrstnost nočnih živali. V projekt je vključenih 21 cerkva po Sloveniji, na katerih bomo v letih 2011–2013 testno menjali razsvetljavo in spremljali odziv nočnih metuljev in netopirjev na različne barve in intenzitete svetlobe. Na podlagi teh rezultatov bomo v sodelovanju z Unesco ob koncu projekta leta 2014 izdelali tehnične smernice za

naravi prijazno in energetsko učinkovito osvetljevanje kulturne dediščine, za katere upamo, da bodo pomenile prvi korak k mednarodni standardizaciji na tem področju.

21 projektnih cerkva je bilo izbranih na podlagi ekoloških, geografskih in tehničnih kriterijev, nahajajo pa se na Štajerskem, Krasu, v Brdih, na Cerkljanskem in v osrednji Sloveniji. Reflektorji za naravi prijazno osvetljevanje cerkva imajo posebno zaslonko, ki je prilagojena obliki stavbe in preprečuje, da bi svetloba svetila mimo fasade v nebo, zatemnjuje pa tudi najpomembnejše preletalne odprtine netopirjev. Poleg tega je nameščen UV filter, saj UV svetloba najbolj privlači nočne žuželke.

Na Cerkljanskem je bila razsvetljava zamenjana na cerkvah v Trebenčah in Otaležu. Strokovnjaki za netopirje so že začeli z večernimi opazovanji izletavanja netopirjev, ki jih bodo redno ponavljali skozi celo poletje. V Trebenčah letos opazujejo odziv netopirjev na rumeno-oranžno svetlobo, v Otaležu pa na belo svetlobo.

Projekt sofinancirata Evropska komisija v okviru programa



Life+ ter Ministrstvo RS za okolje in prostor. Partnerske organizacije, ki sodelujejo pri projektu, so podjetje Euromix d.o.o., Univerza v Ljubljani, Društvo Temno nebo Slovenije, Društvo za proučevanje in ohranjanje metuljev Slovenije, Slovensko društvo za proučevanje in varstvo netopirjev in Baza Media 2.1 d.o.o.

dr. **Mojca Stojan-Dolar**, vodja projekta

■ ZAVEDAJMO SE VSEPRISOTNE NEVARNOSTI, KI GROZI NAŠEMU ZDRAVJU

Občina Cerkno varno odstranjuje azbest

S prispevkom v prejšnji številki Informatorja je Občina Cerkno pričela z akcijo ozaveščanja o nevarnostih azbest-cementnih streh in raznovrstnih azbestnih odpadkov. Predstavljeni so bili številni azbestni materiali, ki so zaradi masovne uporabe azbesta v preteklosti danes prisotni praktično povsod, ter nevarnosti za zdravje in okolje zaradi negativnih učinkov azbestnih vlaken. Tokrat pa si pogledjmo nekaj napotkov za varno odstranjevanje azbestnih materialov.

Ob izvajanju projektov sanacij in zamenjavi azbest-cementnih streh ali pa pri drugih rekonstrukcijah in odpravljanju starih azbestnih bremen je nujno, da investitorji skrbno ravna s temi materiali in odpadki, dela pa naj izvajajo samo pooblaščen (avtorizirani) in za ta dela dobro opremljeni izvajalci.

Način odstranjevanja materialov, ki vsebujejo azbest

Rekonstrukcijska dela in odstranjevanje iz obstoječih stavb, ki vsebujejo izdelke iz trdo vezanega azbesta in šibko vezane azbestne materiale

Za obsežna dela gre praviloma takrat, ko se rušijo ali rekonstruirajo zgradbe ali izvajajo gradbena dela na velikih površinah, vendar ne izključno samo tam, obsežna dela so tudi odstranjevanje delov iz azbesta s strešnih konstrukcij, šibko vezanih azbestnih sten in stropov v nekaterih stavbah ter utrjevanje in premazovanje šibko vezanih azbestnih proizvodov.

Odstranjevanje izdelkov iz azbest cementa (strešna kritina)

Področje - prostor, kjer potekajo rekonstrukcijska dela na izdelkih iz azbest-cementa, ki so lahko vgrajeni ali sprostani azbestnih vlaken, se začne s posebnimi opremljenimi orodji ali prenosnimi stroji ali abrazivnih orodij, kot so žage, brusilne plošče, vrtalniki, saj bi pri delu povzročali sproščanje azbestnih vlaken. Če je potrebno, se uporablja izključno ročna orodja ali mehanske pripomočke ter lokalne sesalne naprave z vgrajenimi HEPA filtri, ki sproti sesajo nastali prah. Če je potrebno uporabiti ročno vodeno, prenosno stroje in naprave, ki so namenjeni obdelavi proizvodov iz azbest-cementa, in se ob njihovi uporabi sprošča prah, se ti uporabljajo v delnih zračnih zaporah.

Izdelke iz azbest-cementa, ki na površini niso premazani, se po površini:

- pred razgradnjo in demontažo naprši s sredstvi, ki vežejo prah na podlago;
- pri razgradnji, demontaži in odstranitvi, stalno moči, da se vzdržuje vlažnost.

Površine se močijo s pršenjem tekočine. Prepovedano je močenje površin z brizganjem vode pod pritiskom. Uporabljena voda se zbira, filtrira in odvode kot meteorna voda.

Pri postopku odstranjevanja se elemente za pritrjevanje izdelkov na podlago, ki se dajo razstaviti, odstrani, če se le da, brez lomljenja. Izdelke iz azbest-cementa (strešne, fasadne plošče) se razstavi in odstrani s konstrukcije, na

katero so pritrjene v obratnem vrstnem redu kot so bile vgrajene: od slemena do kapa pri strehah in pri stenah od zgoraj navzdol. Pri odstranjevanju elementov za pritrditev naj se plošče zavarujejo pred zdrsom. Pri odstranjevanju je potrebno ploščo dvigniti in ne izpuliti. Prepovedano jih je vleči preko robov, preko drugih izdelkov ali izpod prekrival.

Odstranjene izdelke iz azbest-cementa se na odlagališče prepelje in odloži v skladu z določili pravilnika o ravnanju z odpadki, ki vsebujejo azbest. Strešne in fasadne plošče se shrani v vreče za azbestne odpadke.

Neposredno po odstranitvi izdelkov iz azbest-cementa se z azbestom onesnažene površine spodnje konstrukcije, npr. letve, škarnike, lege, opaže, skrbno očisti (poseja s sesalcem z vgrajenim HEPA filtrom ali z vlažnim brisanjem).

Pri delih na azbest-cementnih oblogah zunanjih sten se ob stenah razprostre ustrezne ponjave ali folije za prestrežanje in zbiranje delcev, ki bi pri delu lahko padli na tla.

Med deli morajo biti na zgradbi zaprte vse odprtine, ki vodijo v prostore v neposredni bližini delovnega območja.

Strešne žlebove se po končanem delu očisti in nato spere, kontaminirano vodo se po filtriranju odvede v kanalizacijo.

Delavci pri delu uporabljajo osebno varovalno opremo, ki ustreza določilom Odredbe o osebni varovalni opremi za kategorijo III (točka 3.1., čl. 4). Vsa osebna varovalna oprema mora biti opremljena z izjavo o skladnosti ter ustrezno označena z oznako CE.

Zaščitne obleke za enkratno uporabo se po koncu delovnega dne odstrani kot azbestni odpadki. Pri sanaciji azbest-cementnih streh je obvezna uporaba obrazne maske (lahko tudi polobrazne) s filtrom P3. Večji faktor zaščite nudi respirator ali aspirator s kapuco/čelado s filtrom. Po končani delovni izmeni delavci maske očistijo pod tekočo vodo.

Cevi iz azbest-cementa se morajo nepoškodovane izvleči iz spojev in kolen ter razstaviti. Če to ni možno, je potrebno cevi ločiti z ustreznimi napravami (npr. z žagami za cevi z nizkim številom vrtljajev), ob sočasni uporabi razpršilnih fiksacijskih sredstev. Naprčiti je treba tudi mesta preloma. Položene azbest-cementne cevi, ki so zaradi lege v zemlji že vlažne, se lahko razstavijo strojno, če se cevi ne da odstraniti, ne da bi se prelomile in drobile, jih je potrebno, da bi se preprečilo sproščanje azbestnih vlaken, predhodno prekriti z zemljo. Če ni kakšnega drugega razloga, zaradi katerega je treba vodovodne azbest-cementne cevi odstraniti iz zemlje, je najbolje, da jih pustimo tam, kjer so, in nove cevi položimo nad njimi.

Dela v notranjosti prostorov

Za razgradnjo, vzdrževanje in rekonstrukcijo v notranjosti prostorov veljajo enaki postopki kot za odstranjevanje azbest cementnih izdelkov v zunanjem prostoru, vendar se morajo dela izvajati v zračni zapori. Klimatske naprave in prezračevalnike je potrebno med delom ustaviti. Gibanje ljudi in materiala je potrebno omejiti. Dela naj se izvajajo po delovnih postopkih, ki ne povzročajo lomljenja in sproščanja prahu.

Zračne zapore ni treba narediti le v primeru, ko je ekspozicija minimalna (zanemarljiva), ko so odprtine v sosednje prostore zaprte in se delovno območje po končanem delu temeljito očisti s sesalcem s HEPA filtrom in vlažno pobriše. V tem primeru ni treba opraviti meritev koncentracije azbestnih vlaken v očiščenem prostoru. Proizvode iz azbest cementa v prostorih se lahko odstrani v suhem stanju, če se pri tem ne uničijo. Če v posameznem primeru ni mogoče preprečiti lomljenja proizvodov iz azbest-cementa, se mora s posebnimi ukrepi, npr. s skrbnim vlaženjem ali s polaganjem vlažnih krp, preprečiti sproščanje prahu. Prostorov, v katerih se izvajajo rekonstrukcijska dela, se med delom in do zaključenega čiščenja ne sme uporabljati.

Po opravljenih delih je potrebno vse površine posesati s sesalci s HEPA filtri, ali vlažno očistiti (npr. površine iz ploščic ali umetnih mas), v prostoru pa je potrebno opraviti še 30-kratno zamenjavo zraka s svežim zrakom.

Vzdrževalna dela na izdelkih, ki vsebujejo azbest

Vzdrževalna dela na izdelkih, ki vsebujejo azbest, se morajo opraviti po postopkih, pri katerih koncentracija azbestnih vlaken v zraku ne presega 0,15 v l/cm³ zraka. Če se tega ne da doseči, se dela izvaja po navodilih za delo s šibko vezanim azbestom.

Vzdrževalna dela je potrebno načrtovati tako, da se prepreči sproščanje oz. raznašanje azbestnih vlaken. Načeloma se mora delati brez uničevanja izdelkov. Če to ni možno, je potrebno predmete, površine ali posamične dele, ki vsebujejo azbest, navlažiti. Strojev in naprav z velikim številom vrtljajev, kot so brusilni in vrtalni stroji, ne uporabljamo. Azbestna vlakna, ki se pri delu sprostijo, je potrebno posesati s sesalnikom, ki vsebuje HEPA filter. Odpadke je treba odstraniti v skladu s pravilnikom o ravnanju z odpadki, ki vsebujejo azbest.

Pri vzdrževalnih delih se zagotavlja, da azbestna vlakna ne ogrožajo oseb in da se ne širijo v sosednje prostore. To se doseže tako, da delavci:

- izvajajo dela v zračni zapori, če je to potrebno,
- mesto dela in okolico prekrijejo s folijami,
- zaprejo vsa okna in vrata, ki se nahajajo neposredno ob delovnem območju,
- delovno polje ohranjajo vlažno,
- s sesalcem, ki ima vgrajen HEPA filter, posejajo pri delu nastali prah,
- zapustijo delovno mesto šele po zaključku del,
- po končanih delih prostor skrbno očistijo.

Vzdrževanje/odstranjevanje tesnil in polnil

Tesnila in polnila, ki vsebujejo azbest, se brez uničenja odstranijo iz mest kjer so vgrajeni. Če so tesnila vgrajena že dalj časa, so lahko prilepljena ali zažgana na prirobnice, kjer so vgrajena. Če se odstranjujejo taka tesnila, se lahko v primeru, da so vlakna slabo vezana (npr. pri tesnilnih vrvicah), z uničenjem tesnila sproščajo azbestna vlakna. Sproščanje vlaken se mora preprečiti/zmanjšati z uporabo tekočin za prepojitve. Azbestna vlakna, ki se sproščajo pri odstranjevanju tesnil in polnil, je potrebno posesati s sesalcem, ki ima vgrajen HEPA filter. Odstranjene ostanke tesnil in posesani prah se odstrani kot azbestni odpadki, v vrečah za azbestne odpadke. Delavci naj pri odstranjevanju uporabljajo dihalno masko s filtrom P2.

Nadzor nad odstranjevanjem materialov, ki vsebujejo azbest

Nadzor nad potekom del naj izvaja pooblaščen oseba, ki dobro pozna delo in tveganja, ki pri tem nastajajo ter potrebne varnostne ukrepe.

Nadzornik, ki mora biti na gradbišču ves čas izvajanja del, mora vedeti in zagotavljati:

- da so delavci informirani, tako kot to določajo navodila za delo,
- da imajo delavci opravljen preventivni zdravstveni pregled, če opravljajo dela, pri katerih so lahko izpostavljeni azbestu,
- da so delavci poučeni o uporabi sredstev za varovanje dihal,
- da se dela začnejo šele, ko so opravljeni varovalni ukrepi, ki so določeni v navodilih za delo (vse v delovnem načrtu),
- da se delovni postopki, ki so navedeni v delovnem načrtu, ne spreminjajo,
- da delavci med delom upoštevajo predvidene varovalne ukrepe in uporabljajo opremo za osebno varnost,
- da je delovno območje označeno in da nepooblaščen osebe nimajo dostopa vanj,
- da se delovno območje po zaključku del očisti in da ostane označeno in zaprto dokler se na osnovi vizualnega pregleda in opravljenih meritev ne ugotovi, da so koncentracije azbestnih vlaken v zraku prostora, kjer so se dela izvajala, v dovoljenih mejah.

Doc. dr. **Marko Vudrag**, dr. med., strokovni direktor Zavoda za zdravstveno varstvo Nova Gorica

■ CERKLJANSKA PO ZASLUGI OBČANK IN OBČANOV OD SREDINE MAJA ČISTEJŠA

POROČILO O PROJEKTU OČISTIMO CERKLJANSKO 2011

V soboto, 14. 5. 2011, se je na pobudo župana **Mirana Cigliča** lansko čistilno akcijo nadaljevalo v desetih krajevnih skupnostih, kjer so posamezni koordinatorji odlično opravili delo, saj so z natančnimi navodili in razporeditvijo udeležencev dosegli želeni učinek.

Iz celotne občine Cerkno se je že v soboto na deponijo odpeljalo 6.700 kg oz. 35 m³ raznih odpadkov. Po večini so to bili mešani odpadki v črnih in razne embalaže v rumenih vrečah, nekaj je bilo večjih predmetov, ostankov starega železja, gum in avto delov. Letos so občani čistili predvsem svoj kraj, krajevne in lokalne poti ter bregove rek.

Udeleženci in organizatorji so bili z udeležbo in rezultati več kot zadovoljni, akcija se je zaključila ob 13h na Glavnem trgu z delitvijo bršljank.

Organizatorji Občina Cerkno, Gasilska zveza Cerkno, Krajevna skupnost Cerkno in LTO Laufar Cerkno se zahvaljujemo vsem, ki ste kakorkoli pripomogli k uresničenju zastavljenega cilja.

Ker imamo radi Cerkljansko, bomo vsak dan skrbeli za njeno čistočo in se pridružili čistilni akciji tudi naslednje leto. ■



■ ŠOLSKI KOTIČEK

Lulajoči deček

Lulajoči deček, Atomium, Evropska Komisija, Evropski parlament, Grande place, ulice polne turistov z neštetimi belgijskimi čokoladicami, slastni belgijski vafli in ne nazadnje znani obrabi evropskih poslancev, vse to nas je 18. 4. 2011 pričakalo v evropski prestolnici – Bruslju.

Naše popotovanje se je začelo v nedeljo, 17. 4. 2011, ko smo se zgodaj zjutraj učenci 8. razredov OŠ Cerkno v spremstvu naših učiteljic z avtobusom odpravili proti Bruslju. Pot nas je vodila preko sosednje Avstrije proti Nemčiji, kjer smo prespali. Naslednje jutro smo pot nadaljevali preko Nizozemske in po nekaj urah končno prispeli na naš težko pričakovani cilj. Že naša prva postaja nas je zaradi svoje neverjetne velikosti in oblike popolnoma očarala. Gre za 165 milijonkrat povečan model železovega kristala, v katerem se nahajajo številne razstave. Največja atrakcija pa je bila zagotovo vožnja z najhitrejšim dvigalom v Evropi, s katerim smo se popeljali na vrh 102-metrskega Atomiuma. Od tod se je odprl čudovit pogled na Bruselj. Pot smo nadaljevali proti Bruparku, kjer smo si ogledali Mini Europe. Tu je predstavlje-

na Evropa v malem. Med številnimi znamenitostmi vsakega evropskega mesta smo našli tudi naše Tromostovje s frančiškansko cerkvijo in ponosno obstali ob poslušanju slovenske himne. Nato smo se odpravili v hotel, kjer smo se naspali za naslednji dan.

Tokrat smo se odpravili kar proti evropskemu parlamentu. Tu nas je pričakal g. Rok Koželj, ki nas je podučil o sestavi in delovanju evropskih institucij in nas peljal v parlamentarni polkrog. Po kosilu smo si ogledali še evropsko komisijo in se sprehodili po centru mesta. Ogledali smo si znameniti Grande Place in se po nabito polnih ulicah turistov sprehodili tudi do lulajočega dečka Maneken Pisa, ki nas je presenetil s svojo majhnostjo. Naslednji dan smo se odpravili proti mestu Bruges, katerega zaradi enakega principa gradnje mnogi imenujejo kar severne Benetke. Tu nas je pričakal prijazen vodič, ki nam je v mestu pokazal številne znamenitosti, med katerimi smo si najbolj zapomnili originalno Michelangelovo Maddono. Po napornem ogledu smo se z ladjico odpeljali po kanalih mesta Bruges. Ob koncu dneva smo imeli nekaj prostega časa za nakup spominkov



in slastnih belgijskih pralinejev. Tako se je naše potovanje zaključilo z dolgo potjo domov proti naši prelepi Sloveniji.

Izlet nam je vsakemu posebej pustil poseben spomin v našem življenju. Zagotovo ni bilo težko najti nekaj, kar bi si za vedno zapomnili.

Slogan EU je Združeni v različnosti in veseli smo, da se lahko v teh različnostih spoznavamo in v vsakem narodu najdemo nekaj, kar nas druži in povezuje.

Urša Ambrožič, Literarno-promocijski krožek Odmevanja

Novice in zanimivosti



Pesem je kot sončni žar

Letošnji zaključni koncert pevskih zborov OŠ Cerkno je našel svoje mesto v spomladanskem sobotnem večeru konec maja. Kar nekaj nad 180 mladih pevcev se je predstavilo številni publiki z domiselnimi repertoarji pod vodstvom neutrudne zborovodkinje **Vanje Lampič** ob pomoči naše zveste korepetitorke **Teje Ličar Močnik**; na prireditvi pa je ponovno nastopilo kar šest šolskih zborov, kar je gotovo unikat v slovenskem prostoru, v mesecu juniju pa bo učiteljica povabila pred starše »vrtovčkarjev« še najmlajše pevce. Tudi repertoar letošnjega koncerta je bil širok in navdušujoče domiseln, kronali pa so ga, tako kot vsako leto, učenci, ki so vsa leta plemenitili zborovsko pesem in so se od svoje zborovodkinje ponovno posloviili na posebej prisrčen način.

Ohranjamo tudi bralno kulturo mladih

Ob letošnji svečani podelitvi bralnih značk, ki vsako leto posebej priča o visoki bralni kulturi naših učencev, nas je na šoli obiskala profesorica **Aksinije Kermauner**, ki poučuje na Zavodu za slepo in slabovidno mladino v Ljubljani ter predava na Pedagoški fakulteti v Kopru. Skozi svoja knjižna dela je prikazala svojo bogato osebno umetniško ustvarjalno pot, ki jo je do danes že prehodila. Od prve pesniške zbirke 1977, do bogate bere mladinskih del s posebnim poudarkom na inovativnih pristopih založništva za slepe in slabovidne. Tako nam je predstavila svoja knjižna dela **Kakšne barve je tema, Tema je en črn plašč, Koliko sem bila stara, ko sem se rodila**, knjigo o nastanku pisav z naslovom **Skrivnost starodavnega Anka** in romana za mladino **Berenikini kodri ter Orionov meč**. Posebnosti pa sta slikanici **Žiga špaget gre v širni svet** in **Snežna roža**, ki sta nastali v želji slepim in slabovidnim otrokom približati literarno besedilo na način, da ga lahko tudi potipajo in ilustracije povohajo. Pohvala pa gre poleg prizadevnim mladim bralcem tudi vsem učiteljicam, ki bralne navade na šoli



razvijajo in spodbujajo, predvsem pa naši skrbni in vestni knjižničarki **Ksenji Miklavčič**.

V letošnjem šolskem letu je Bevkovo bralno značko prejelo na razredni stopnji, skupaj s podružničnima šolama Novaki in Šebrelje, 170 učencev, na predmetni pa 55. Angleško bralno značko je prejelo 40 učencev na razredni in 53 na predmetni stopnji, nemško pa 35 učencev na predmetni stopnji. Devetošolci **Kristina Vojška**, **Nuša Jeram**, **Tomi Peternelj** in **Kristina Štremfelj** pa so prejeli spominsko priznanje za zvestobo bralni znački vseh devet let osnovnega šolanja.

ROBObum – zabavno in poučno tekmovanje

V mesecu aprilu so se učenci, ki obiskujejo interesno dejavnost robotike pod vodstvom zunanjega mentorja **Boga Rejca**, udeležili regijskega tekmovanja, ki je potekalo v Tehniškem šolskem centru v Novi Gorici in nosi atraktivno in mladim tehnikom privlačno ime **ROBObum 2011**. To je še tretja udeležba cerkljanskih šolarjev na tem odmevnem tekmovanju, odkar jim je leta 2008 **tovarna Eta** sponzorirala nabavo zahtevnega tehničnega učila v ta namen. Naši učenci so letos tekmovali v kategoriji **LEGObum-8**. Gre za tekmovanje mobilnih robotov, ki s pomočjo digitalne tehnike sledijo črni



črti na beli podlagi. Naloga robota je, da čim hitreje prevozi označeno progo. Robote za tekmovanje so našo učenci pri krožku sami sestavili in zanje napisali program. **Jana Štremfelj** in **Žan Mavrič** sta zasedla prvo mesto, **Dani Bratuž** in **Adrijan Jesenko** pa tretje mesto. Oba robota sta se uvrstila na državno tekmovanje.

Gostinstvo kot učenje in naložba

Osnovna šola Cerkno na večih področjih uspešno sodeluje tudi s hotelom Cerkno: predvsem ob prireditvi Partizanske smučine, ob izvedbi smučarske šole v naravi, na področju pedagoškega varstva mlajših otrok na smučišču, ob izmenjavi kapacitet infrastrukture (telovadnica – zunanja igrišča ...), ob plemenitenju programov hotelskih šol v naravi ... Kljub mnogim še načrtovanim možnostim, pa je ena od pomembnih dejavnosti, ki jih hotel nudi našim učencem, gospodinska delavnica strežbe in kuhinje, s katero pa se ne nazadnje med mladino prebujata tudi interes za prepotrebne in deficitarne gostinske poklice. Pod strokovnim vodstvom prijaznih delavk hotela, **Martine Ambrožič**, **Marije Feltrin** in **Renate Likar**, so se naši učenci v dveh majskih sobotah seznanili s pravili lepega obnašanja pri mizi in uporabo jedilnega pribora, postavljanjem pribora, krožnikov in kozarcev na mizo, pa tudi z nasveti, kako se pripravijo pogrinjki glede na izbor jedi. V kuhinji so se preizkusili v peki palačink, ter peki banan, naslednjo soboto pa so nato pripravili še jabolčno solato, borovničeve mafine, v delavnici strežbe pa so mešali osvežilne vitaminske napitke.

Človek ne jezi se - dan odprtih vrat naše šole

Sobota, 7. maja, je v letošnjem šolskem letu na široko odprla vrata šole krajanom in okoličanom ob domiselni temi, ki jo je letos predlagala ekipa **podaljšane bivanja** ter predvsem mlajšim učencem na igralnih površinah za šolo pripravila vrsto novih poligonov, ki so jih na ta dan skupaj s starši veselo preizkušali. Druga večja atrakcija tega dneva pa se je nanašala na **prometno varnost** ob prezentaciji »zaletevčka« in »pijanskih očal« na novem parkirišču pred šolo, ob čemer so se tako učenci in učitelji, kot obiskovalci seznanili z osnovnimi nevarnostmi pretiranih hitrosti ali prekoračitve dovoljene količine alkohola v krvi. Tako na razredni kot na predmetni stopnji je bilo na temo Človek ne jezi se pripravljena vrsta **hospitacij**

za zunanje obiskovalce, na dveh javnih prireditvah pa so se zvrstile kulturne točke, med katerimi so bile med publiko najboljše sprejete gledališke stvaritve podružnice šole **Novaki in dramskega krožka osmošolcev**, letošnji drugi **obzornik novic Šolske televizije** pa je podal zanimiv pregled vseh dogodkov na šoli od novega leta. Veliko zanimanja je spodbudila tudi delavnica skupine učencev, ki si je v mesecu aprilu ogledala **evropski parlament**.

Pikapolonica v spomin na Franceta Bevka

Čeprav se z zaključkom šolskega leta 2011/2012 nekako zaključuje tudi jubilejno obdobje obeležitve 120-letnice rojstva pisatelja **Franceta Bevka**, se bomo na šoli še naprej trudili, da bi v sodelovanju z lokalno skupnostjo in cerkljanskimi kulturnimi društvi kontinuirano ohranjali spomin na velikega rojaka in iskrenega rodoljuba.

Od lanskega septembra, ko se je ob obeležitvi jubileja zvrstila vrsta prireditev: osrednja prireditev »Človek s človekom« in zborovsko druženje v organizaciji KUD Cerkno, zagon »Topografskega izobraževalnega središča« preko ponudbe osnovne šole, muzejske prireditve v Zakojci, uprizoritve Pestrne KUD Zarja Zakriž ... se je 7. junija 2011 zaključil tudi **javni razpis »Pikapolonica«**, ki je na pobudo slavistke **Mojce Lipužič Moravec** in likovnice **Ane Vončina** pod okriljem Zavoda za šolstvo Nova Gorica združil mlade umetniške ustvarjalce s celotne Slovenije. Naša šola je najboljše literarne, likovne ter fotografske prispevke zbrala v publikaciji. Nagrajenci pa so se kljub kislemu vremenu pripeljali v Cerkno, kjer smo zanje na šoli pripravili spoznavno druženje ob gledališkem prikazu, nagovoru ravnatelja in predstavnice Zavoda za šolstvo, **mag. Mirjam Podsedenshek**, nato pa jih skupaj popeljali proti Zakojci ob domiselnem panoramskem vodenju devetošolca **Anžeta Tratnika**. V sodelovanju z **Mestnim muzejem Idrija – Cerkno in turistično kmetijo Pri Flandru** so si nagrajenci ogledali Bevkov svet z domačijo in se tako še podrobneje v živo seznanili z okoljem, v katerem je odrasčal pisatelj.

Nagrajenih je bilo **15 literarnih prispevkov** iz osnovnih šol (Idrija, Ajdovščina, Vipava, Šempeter pri N. Gorici, Dobravlje, Grad, Petrovče, Dornberk, Košana, Cerkno), **6 likovnih prispevkov** (Ajdovščina, Prvačina, Vipavski Križ, Divača) in **3 fotografski prispevki** (Naklo, Cerkno). ■

DRAGI UČENCI OSNOVNE ŠOLE. Natečaj za poimenovanje šolskega kotička bomo nadaljevali v septembru, zato bodo počitnice ravno pravi čas, da sprostite svojo domišljijo in se domislite svojega predloga!

■ 4. OS – PROGRAM LEADER: MOŽNOST PRIDOBITVE NEPOVRATNIH SREDSTEV ZA PROJEKTE

Razvoj podeželja

Kaj je LEADER?

V času priprave na novo programsko obdobje 2007–2013 se je politika Evropske unije (EU) v primerjavi s preteklimi leti na področju kmetijstva nekoliko spremenila. Če je prej podpirala zgolj kmetijske ukrepe in ohranjanje narave, se je v tem času preusmerila k podpori celovitega razvoja podeželja. Pri tem si je pomagala s pozitivnimi izkušnjami starih držav članice EU pri izvajanju pristopa LEADER. Gre za poseben pristop k razvoju podeželja, ki ga na lokalni ravni izvajajo že od leta 1991, in je do danes postal sestavni del politike razvoja podeželja. Namenjen je vsem zainteresiranim prebivalcem podeželja, ki želijo poiskati in razviti lokalne pobude za razvoj svojega območja in sodelovati pri njihovi izvedbi. Temelji namreč na uresničevanju lokalnih razvojnih strategij (LRS) in izvajanju projektov, pri čemer brez aktivne vloge lokalnega prebivalstva ne gre. Lokalno okolje namreč samo pripravi LRS, ki mu nato služi kot podlaga za izvajanje nadaljnjih dejavnosti.

Izvajanje projektov LEADER

Postopek izvajanja projektov se zdi na prvi pogled kar malce zapleten. Vse skupaj se začne z objavo javnih pozivov, ki jih pripravijo posamezne lokalne akcijske skupine. Prijavitelji na tej podlagi prijavijo svojo projektno idejo, ki mora biti v skladu z lokalno razvojno strategijo. Na osnovi lastnih in vnaprej določenih kriterijev ter meril LAS iz nabora prispelih projektov izbere najboljše, ki jih umesti v svoj načrt izvedbenih projektov (NIP). Tega nato pošlje v potrditev tako imenovani pisarni LEADER, ki deluje na *Ministrstvu RS za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano* (MKGP). Tu najprej preverijo skladnost načrtovanih projektov z lokalno razvojno strategijo posamezne LAS. Če ti ustrezajo kriterijem, MKGP izda odločbo, s katero potrdi izvajanje in financiranje projektov.

Med posameznimi projektnimi fazami ali ob zaključku projekta LAS pisarni LEADER predloži še poročilo in zahtevek, s katerim je prijavitelj upravičen do povračila sredstev LEADER.

Zgodovina LAS za razvoj

Sredi februarja 2008 je 41 partnerjev s podpisom družbene pogodbe ustanovilo Lokalno akcijsko skupino (LAS) za razvoj. Z njo je želelo sedem predstavnikov občin, pet predstavnikov drugih javnih institucij, šest predstavnikov ekonomskega sektorja, štiri društva in 19 predstavnikov zasebnega sektorja vzpodbuditi razvoj podeželja na tako imenovanem hribovskem delu Severne Primorske. Območje, ki ga pokriva LAS za razvoj, zaobjema šest občin (Bovec, Cerklje, Idrija, Kanal ob Soči, Kobarid in Tolmin) ter območje Trnovsko-Banjske planote, ki leži v Mestni občini Nova Gorica.

Ob ustanovitvi so podpisniki sprejeli tudi lokalno razvojno strategijo za obdobje 2007–2013. Glavno vodilo pri njenem izvajanju je skupna razvojna vizija. Vse skupaj – tako priprava lokalne razvojne strategije za hribovski del severne Primorske kot ustanovitev LAS za razvoj – predstavlja osnovo za pripravo in sofinanciranje projektov s strani *Evropskega kmetijskega sklada za razvoj podeželja*.

JAVNI POZIV ZA ODDAJO PROJEKTHNIH PREDLOGOV ZA IZVAJANJE LOKALNE RAZVOJNE STRATEGIJE ZA HRIBOVSKI DEL SEVERNE PRIMORSKE ZA LETI 2011–2012.

RAZPOLOŽLJIVA SREDSTVA: Okvirna višina razpoložljivih nepovratnih sredstev znaša 500.000 evrov. Stopnja sofinanciranja znaša do vključno 85 % upravičenih stroškov (brez DDV). Najnižji znesek podpore za posamezni projekt je 2.000 evrov, najvišji pa 50.000 evrov.

VLAGATELJI/NOSILCI PROJEKTA:

Na javni poziv se lahko prijavijo:

- fizične in pravne osebe, registrirane v skladu z Zakonom o gospodarskih družbah,
- kmetije,
- kmetija z dopolnilno dejavnostjo,
- osebno dopolnilno delo,
- javne institucije/organizacije (javni zavodi, občine),
- nevladne organizacije (ustanove, zasebni neprofitni zavodi in društva)

s sedežem ali poslovno enoto na območju LAS.

ZADNJI ROKI ZA ODDAJO VLOG:

Vloge se lahko oddajo od dne objave javnega poziva do predpisanih rokov za oddajo vlog:

- 29. 7. 2011 – projekti se uvrstijo v Načrt izvedbenih projektov (NIP) oktobra 2011,
- 31. 1. 2012 – projekti se uvrstijo v NIP aprila 2012,
- 30. 5. 2012 – projekti se uvrstijo v NIP oktobra 2012.

PREDSTAVITEV PROGRAMOV:

PROGRAM 2: Razvoj in trženje lokalno tipičnih pridelkov, izdelkov in storitev, krepitev znanja in uvajanje novih podjetniških in ekoloških trendov

2.1. Razvoj in organizirano trženje lokalno tipičnih pridelkov, izdelkov in storitev:

- razvoj (lokalno tipičnih) pridelkov, izdelkov in storitev podeželja ter zagotavljanje njihove kakovosti in zado-

- stnih količin,
- oblikovanje novih produktov,
- organizacija in koordinacija različnih oblik trženja in povezovanje ponudnikov,
- promocijske aktivnosti,
- iskanje in izvajanje alternativnih možnosti prodaje,
- povezovanje s turistično gostinsko ponudbo.

2.2. Krepitev znanja:

- priprava, izdelava in izvajanje letnih načrtov izobraževanja za posamezne ciljne skupine,
- evalvacija izobraževanja in prenos izkušenj in znanj v prakso,
- promocija novih znanj, pristopov, prenos dobrih praks in izkušenj,
- usposabljanje kadrov za vodenje aktivnosti razvoja, spremljanje kakovosti, promocije in trženja produktov podeželja.

2.3. Razvoj naravi prijaznega kmetovanja in gospodarjenja s prostorom:

- preusmerjanje konvencionalnih in razvoj ekoloških in biodinamičnih kmetij,
- vzpostavitev skupne ponudbe in trženja ekoloških in biodinamičnih kmetij in območij.

2.4. Krepitev podjetnosti in podjetništva na kmetijah in na podeželju:

- zagotavljanje podjetniške infrastrukture in spodbujanje podjetništva na podeželju,
- spodbujanje dopolnilnih dejavnosti na kmetijah,
- vzpostavitev mreže študijskih središč in didaktičnih kmetij na podeželju.

2.5. Informacijska tehnologija za promocijo in informiranost na podeželju:

- ureditev prostorov z brezžičnimi internetnimi povezavami (e-točke),
- računalniško opismenjevanje prebivalcev,
- povezovanje e-točk ter ostale ponudbe in promocijskih aktivnosti območja.

Vse zainteresirane vabimo, da se udeležite **predstavitvene delavnice**. Za prijavitelje iz občin Cerklje in Idrija bo potekala **29. 6. 2011**, s pričetkom **ob 16. uri**, v **Centru idrijske čipke** na Prelovčevi 2 v Idriji.

Že izvedeni projekti

V okviru LAS za razvoj smo do danes izpeljali tri javne pozive za nabór projektnih predlogov za pridobitev sredstev iz programa LEADER. V letno izvedbenih načrtih za obdobje 2008, 2009 in 2010 je bilo skupaj prijavljenih 30 projektov. Njihova vred-

nost znaša 1,2 mio evrov – od tega smo zanje prejeli 800.000 evrov LEADER sredstev, za delovanje LAS za razvoj pa je bilo odobrenih 160.000 evrov LEADER sredstev. Prijavitelji so v sodelovanju s projektnimi partnerji v okviru izvajanja projektov:

- **organizirali več kot 100 usposabljanj in delavnic**, ki se jih je udeležilo okoli 2.000 udeležencev na celotnem območju LAS za razvoj;
- **uredili in opremili dva prostora** (Podeželsko ustvarjalni center v Bovu in Čipkarsko šolo v Idriji);
- **uredili in opremili dva objekta** (Večnamenski objekt v Levpi in

PROGRAM 3: Izboljšanje pogojev za bivanje in delo na podeželju

3.1. Infrastrukturalna opremljenost podeželja

- prostorsko in arhitekturno urejanje naselij,
- urejanje infrastrukture za podjetniške dejavnosti.

3.2. Infrastrukturalna povezovanje dejavnosti na vasi

- obnova, urejanje, gradnja večnamenskih objektov na podeželju

3.3. Razvoj turistične infrastrukture na podeželju

- načrtovanje, urejanje in vzdrževanje tematskih poti in druge turistične infrastrukture.

PROGRAM 4: Krepitev društvenega in socialnega življenja na vasi ter varovanja narave in revitalizacije dediščine

4.1. Društveno in socialno življenje na vasi

- podpora društvom pri njihovem delovanju,
- podpora društvenim aktivnostim za krepitev lokalne identitete in revitalizacijo dediščine,
- strokovna pomoč društvom pri aktivnostih, pripravi in izvajanju projektov.

4.2. Varovanje narave in revitalizacija kulturne (zgodovinske, etnološke, tehnične) dediščine

- revitalizacija premične in duhovne dediščine in vključevanje v turistično ponudbo,
- varovanje narave in razvoj zavarovanih območij,
- osveščanje javnosti o vrednotah in pomenu zavarovanih območij.

RAZPISNA DOKUMENTACIJA je dostopna na spletni strani Posoškega razvojnega centra www.prc.si.

VEČ INFORMACIJ lahko dobite na telefonski številki 05/ 38 41 507 ali po elektronski pošti: greta.pavsic@prc.si. Z javnim pozivom želi LAS priti do nabora projektnih predlogov, ki bodo skladni z Lokalno razvojno strategijo za hribovski del Severne Primorske.



Osebna izkaznica LAS za razvoj

Sedež:

Trg svobode 2, 5222 Kobarid

Poslovni prostori:

Ulica padlih borcev 1b, 5220 Tolmin,
T: 05/38-41-507,
F: 05/38-41-5 04,
e-pošta: las@prc.si,
spletna stran: www.prc.si

Upravitelj LAS za razvoj:

Posoški razvojni center (PRC)

Število prebivalcev:

45.668 (popis 2002)

Območje:

ozemlje občin Bovec, Cerklje, Idrija, Kanal ob Soči, Kobarid, Tolmin ter Banjska in Trnovska planota v Mestni Občini Nova Gorica

Površina območja: 1.681,8 km²

Organi LAS:

skupščina (organ upravljanja), programski odbor (organ odločanja, voli predsednika in podpredsednika), nadzorni odbor (organ nadzora), upravitelj (strokovno administrativno telo, strokovni vodja in finančni vodja)

Pepčevo oziroma Zeleno hišo v Kobaridu);

- **podprli več kot 40 dogodkov** v okviru etnoloških prireditev na celotnem območju LAS za razvoj;
- **izdali več kot deset različnih tiskanih gradiv** (knjižici receptov Jedi iz mesa drobnice ter Sirarska skuta in sirotka, zloženko Mlečna skrivnost – sirotka, zemljevid Mlečne planine v Zgornjem Posočju ...) itd.

Greta Pavšič, strokovna vodja LAS, Posoški razvojni center

■ JAVNI RAZPISI – OBMEJNA PROBLEMSKA PODROČJA

Slovenski regionalno razvojni sklad je v petek, 20. 5. 2011, v Uradnem listu RS št. 37/2011 in na spletni strani objavil

JAVNI RAZPIS ZA SOFINANCIRANJE ZAČETNIH INVESTICIJ IN USTVARJANJA NOVIH DELOVNIH MEST NA OBMEJNIH PROBLEMSKIH OBMOČJIH.

Razpisanih je 14.658.200 EUR nepovratnih sredstev za začetne investicije v nakup objektov, gradnjo in obnovo objektov, nakup strojev in opreme, vlaganje v nematerialne naložbe in stroške dela na novo zaposlenih delavcev. Na razpis se lahko prijavijo podjetja, ki so bila registrirana do vključno 31. 3. 2011 in nameravajo investicijo izvesti na upravičenem, obmejnem problemskem območju, v katero sodi tudi območje **občine Cerklje**.

Med upravičeno območje izvajanja investicij po tem razpisu skladno z Uredbo o določitvi obmejnih problemskih območij (Uradni list RS, št. 22/11) v Severno Primorski (Goriški statistični regiji) sodi še območje občin: **Ajdovščina, Brda, Kanal, Miren-**

Kostanjevica in območje občine Vipava.

PREDMET JAVNEGA RAZPISA je sofinanciranje začetnih investicij podjetij na obmejnih problemskih območjih, s ciljem ustvarjanja novih delovnih mest in pospeševanje podjetništva in razvoja ter s tem ohranitev poseljenosti na obmejnih problemskih območjih v letu 2011 in 2012.

NAMEN JAVNEGA RAZPISA IN VIŠINA RAZPISANIH SREDSTEV: razpisanih je 14.658.200 EUR nepovratnih sredstev za začetne investicije v nakup objektov, gradnjo in obnovo objektov, nakup strojev in opreme, vlaganje v nematerialne naložbe in stroške dela na novo zaposlenih delavcev.

PRIJAVITELJI/UPRAVIČENCI: velika, srednje velika, mala in mikro podjetja.

OBLIKA IN VIŠINA SOFINANCIRANJA:

- dodeljujejo se nepovratna sredstva v odstotku od vrednosti upravičenih stroškov investicije (brez DDV). Skrajne dovoljene meje državne pomoči so:
 - 30 % za velika podjetja in podjetja v sektorju transporta,
 - 40 % za srednja podjetja in
 - 50 % za mala oziroma mikro podjetja.
- Maksimalna višina odobritve nepovratnih sredstev je omejena na 500.00 EUR, minimalna pa na 10.000 EUR.
- Minimalni delež lastnih sredstev prijavitelja mora biti najmanj 25 % upravičenih stroškov.

PRIJAVITELJI: velika, srednje velika, mala in mikro podjetja, ki so bila registrirana do vključno 31. 3. 2011 in se ukvarjajo z gospodarsko dejavnostjo in bodo izvajala začetno investicijo na obmejnih problemskih območjih.

ROK ZA ODDAJO VLOG: 30. 6. 2011.

Letošnji prijavni rok je izjemno kratek in

ocenjujemo, da bodo kvalitetno prijavo lahko pripravila podjetja oziroma podjetniki, ki imajo investicijo že pripravljeno in zagotovljeno ustrezno projektno dokumentacijo.

Ker Služba Vlade za lokalno samoupravo in regionalno politiko razpis napoveduje tudi v naslednjih letih je v primeru, da načrtujete investicijo smiselno, da se s pravi razpisa seznanite ter ugotovite možnost kandidiranja na javni razpis za pridobitev nepovratnih sredstev.

DODATNE INFORMACIJE v povezavi z razpisom in besedilo razpisa lahko dobite na Idrijsko-Cerkljanski razvojni agenciji d.o.o. Idrija, Mestni trg 1, 5280 Idrija (telefon: 05/37 43 911, e-naslov: mateja.bizjak@icra.si in na spletnih straneh: www.icra.si).

RAZPISNA DOKUMENTACIJA se nahaja na spletnih straneh Slovenskega regionalnega razvojnega sklada (<http://www.regionalni-sklad.si>). Informacije glede razpisa lahko dobite tudi na Skladu v Sektorju za izvajanje spodbud – tel.: 01/83 61 953, vsak delovnik od 8. do 14. ure. ■

■ JAVNI RAZPISI – KMETIJSTVO, GOZDARSTVO IN PODEŽELJE



Na podlagi 36. člena Zakona o kmetijstvu (Uradni list RS, št. 51/06 – Zkme UPB1), Odloka o proračunu Občine Cerkno za leto 2011 (Uradni list RS, št. 42/11) in Pravilnika o dodeljevanju državnih pomoči za ohranjanje in razvoj kmetijstva, gozdarstva ter podeželja v Občini Cerkno (Uradni list RS, št. 90/07), Občina Cerkno, Bevkova ul. 9, 5282 Cerkno, objavlja

JAVNI RAZPIS ZA DODELITEV DRŽAVNIH POMOČI ZA OHRANJANJE IN RAZVOJ KMETIJSTVA, GOZDARSTVA TER PODEŽELJA V OBČINI CERKNO V LETU 2011

1. Naziv in sedež naročnika

Občina Cerkno, Bevkova 9, 5282 Cerkno

2. Predmet razpisa

Predmet javnega razpisa je dodelitev nepovratnih sredstev za ohranjanje in razvoj kmetijstva, gozdarstva ter podeželja v občini Cerkno v letu 2011.

Skupna vrednost razpisanih sredstev za ohranjanje in razvoj kmetijstva, gozdarstva ter podeželja v občini Cerkno v letu 2011 znaša 22.700 EUR.

3. Upravičenci:

- pravne in fizične osebe, ki ustrezajo merilom za majhna in srednje velika podjetja, kot je opredeljeno v Prilogi 1 Uredbe (ES) št. 70/2001, ki se ukvarjajo s kmetijsko dejavnostjo, imajo stalno bivališče oziroma sedež v Občini Cerkno, so vpisani v register kmetijskih gospodarstev in imajo v lasti oz. v zakupu kmetijska zemljišča, ki ležijo na območju Občine Cerkno,
- registrirana društva, združenja in krožki s področja kmetijstva in razvoja podeželja, ki delujejo na področju kmetijstva, gozdarstva in prehrane na območju Občine Cerkno,
- organizacije, ki izvajajo tehnično pomoč na področju kmetijstva in razvoja podeželja na območju Občine Cerkno.

4. Ukrepi

Sredstva se bodo dodeljevala za naslednje ukrepe:

SKUPINSKE IZJEME

UKREP 1: NALOŽBE V KMETIJSKA GOŠPODARSTVA ZA PRIMARNO PROIZVODNJO

Višina razpisanih sredstev znaša 8.000 EUR.

Namen ukrepa: Podpore bodo dodeljene naložbam v lastno primarno pridelavo kmetijskih proizvodov, ki jih opredeljuje Priloga 1 k Pogodbi. Podpore bodo dodeljene naložbam v postavitev pašnikov in izvedba agromelioracijskih del kmetijskih gospodarstev in naložbam v cestno, vodno in ostalo infrastrukturo na kmetijskih gospodarstvih (poljske poti, dovozne poti, poti v trajnih nasadih).

Upravičeni stroški:

- nakup kmetijske mehanizacije in opreme,
- naložbe v novogradnjo in adaptacijo gospodarskih poslopij in objektov, z namenom izboljšanja pogojev bivanja živali, kot so večji prostor, stelja, naravna svetloba, izhod na prosto, živali niso v osami ali stalno privezane,
- stroški za nakup opreme za ograjitev pašnikov z električno ograjo in pregraditev pašnika na pašne čredinke, stroški nakupa opreme za ureditev napajališč za živino,
- stroški celovitega urejanja zemljišča (naložbe v urejanje pašnikov in urejanje kmetijskih zemljišč),
- stroški urejanja, obnove in izgradnje privatnih dovoznih poti na kmetijskem gospodarstvu,
- splošni stroški (svetovanja, izdelava projekta in projektne dokumentacije, take...)

Pogoji za pridobitev sredstev, ko gre za posodabljanje kmetijskih gospodarstev:

- kmetijsko gospodarstvo mora biti vpisano v evidenco kmetijskih gospodarstev,
- kmetijsko gospodarstvo mora prispevati k izpolnjevanju vsaj enega od naštetih ciljev, kar mora biti razvidno iz vloge (zmanjšanje proizvodnih stroškov, izboljšanje in preusmeritev proizvodnje, izboljšanje kakovosti, ohranjanje in izboljšanje naravnega okolja ali izboljšanje higienskih razmer ali standardov za dobro počutje živali),
- predračun, kopija računa in kopija potrdila o plačilu za projektno dokumentacijo,

- pomoč se ne odobri podjetjem v težavah,
- pomoč se ne odobri za drenažna dela in opremo za namakanje in namakalna dela, razen če taka naložba vodi k zmanjšanju prejšnje uporabe vode za najmanj 25%.

Pogoji za pridobitev sredstev, ko gre za urejanje pašnikov, kmetijskih zemljišč in dostopov:

- kmetijsko gospodarstvo mora biti vpisano v evidenco kmetijskih gospodarstev,
- gradbena dela morajo biti izvedena v skladu z veljavnimi predpisi o graditvi objektov, urejanju prostora in varstvu okolja,
- kmetijsko gospodarstvo mora prispevati k izpolnjevanju vsaj enega od naštetih ciljev, kar mora biti razvidno iz vloge (zmanjšanje proizvodnih stroškov, izboljšanje in preusmeritev proizvodnje, izboljšanje kakovosti, ohranjanje in izboljšanje naravnega okolja ali izboljšanje higienskih razmer ali standardov za dobro počutje živali),
- mnenje Kmetijske svetovalne službe o upravičenosti investicije,
- izdelan načrt ureditve pašnika s popisom del, opreme in tehnologijo paše,
- izdelan načrt ureditve zemljišča ali dostopov (agromelioracije, ureditev poljskih in dovoznih poti ter poti v trajnih nasadih),
- predračun, kopija računa in kopija potrdila o plačilu za projektno dokumentacijo,
- pomoč se ne odobri podjetjem v težavah.

Višina sofinanciranja: do 40 % upravičenih stroškov naložbe, do 50% upravičenih stroškov naložbe na območjih z omejenimi dejavniki. Davek ne spada med upravičene stroške. Najvišji znesek dovoljene pomoči je 1.000 EUR. Skupni (vključuje tudi prejetto pomoč iz Programa razvoja podeželja) najvišji prejeti znesek pomoči za kmetijsko gospodarstvo ne sme presegati 400.000 EUR, na območjih z omejenimi dejavniki za kmetovanje pa 500.000 EUR v treh proračunskih letih.

Priloge:

- vloga, na razpisnem obrazcu 1,
- zbirna vloga za neposredna plačila za leto 2011 (oz. 2010) Agencije RS za kmetijske trge in razvoj podeželja (navedene primerljive površine v uporabi kmetijskega gospodarstva),
- v primeru, da je upravičenec majhno ali srednje veliko podjetje (samostojni podjetnik posameznik ali pravna oseba), mora predložiti dokazilo, da je registriran za opravljanje dejavnosti, ki je predmet podpore ter predložiti izpis iz sodnega registra, da podjetje ni v težavah,
- če so upravičenci člani kmečkega gospodarstva, morajo priložiti pooblastilo nosilca ter izpis iz registra kmetijskih gospodarstev,
- pravnomočno gradbeno dovoljenje, če gre za izgradnjo oziroma veljavno lokacijsko informacijo,
- mnenje KSS Ildrija, če vrednost investicije presega 10.000 EUR,
- izdelan načrt ureditve pašnika s popisom del, opreme in tehnologijo paše - KSS Ildrija,
- izdelan načrt ureditve zemljišča ali dostopov (agromelioracije, ureditev poljskih in dovoznih poti ter poti v trajnih nasadih) - KSS Ildrija,
- izjava vlagatelja o prejemu kakršnihkoli javnih sredstev Republike Slovenije ali Evropske unije,
- kopija predračuna oz. ponudbe, za projektno dokumentacijo pa lahko že račun o izdelavi, ki se mora glasiti na ime nosilca kmetijskega gospodarstva.

UKREP 2: ZAGOTAVLJANJE TEHNIČNE PODPORE V KMETIJSKEM SEKTORJU

Višina razpisanih sredstev znaša 700 EUR.

Namen ukrepa: dodatno izobraževanje kmetov in delavcev na kmetijskem gospodarstvu. Sofinancirajo se programi izobraževanja in svetovanja za potrebe primarnega kmetijstva, organizacija in sodelovanje na forumih, tekmovanjih, razstavah in sejnih.

Upravičenci: društva, organizacije, združenja s področja kmetijstva in razvoja podeželja, ki so registrirana za izvajanje storitev iz tega člena in delujejo na področju kmetijstva, gozdarstva in prehrane na območju občine Cerkno.

Upravičeni stroški so:

- stroški organiziranja programa za izobraževanje usposabljanje,
- svetovalne storitve, ki ne spadajo med trajne ali občasne dejavnosti niti niso v zvezi z običajnimi operativnimi stroški podjetja, na primer rutinsko davčno svetovanje, redne pravne storitve ali oglaševanje,
- na področju organizacije forumov za izmenjavo znanj med gospodarstvi, tekmovanj, razstav in sejmov ter sodelovanja na njih: stroški udeležbe, potni stroški, stroški publikacij, najemnin razstavnih prostorov, simboličnih nagrad, podeljenih v okviru tekmovanj do vrednosti 250 EUR na nagrado in zmagovalca,
- publikacije, kot so katalogi ali spletišča, ki predstavljajo dejanske podatke o proizvajalcih iz dane regije ali proizvajalcih danega proizvoda, če so informacije in predstavitev nevtralne in imajo zadevni proizvajalci enake možnosti, da so predstavljeni v publikaciji.

Pogoji za pridobitev sredstev: Za izvajalce izobraževanja: pomoč mora biti dostopna vsem upravičencem na območju občine – članstvo ne sme niti pogoj za dostop do storitev, letni oziroma polletni program, predloženo poročilo/potrdila o strokovnem izobraževanju, zahtevek, ko je vloga že odobrena – račun.

Višina sofinanciranja: Pomoč se dodeli v višini do 100% upravičenih stroškov. Dodeli se v obliki subvencioniranih storitev in ne sme vključevati neposrednih plačil v denarju proizvajalcem.

Priloge:

- vloga na razpisnem obrazcu 2,
- dokazilo o registraciji za izvajanje storitev, ki so predmet podpore (oz. dokazilo o registraciji in kopija Statuta društva - v primeru, da je vlagatelj društvo),
- kopija predračuna oz. ponudbe (oz. računa - v primeru, da je vlagatelj društvo ali druga organizacija, ki izvaja storitve iz predmeta podpore na podlagi letnega/polletnega programa),
- letni program dela (izobraževanj, usposabljanj, forumov, tekmovanj ...),
- izjava vlagatelja o prejemu kakršnihkoli javnih sredstev Republike Slovenije ali Evropske unije.

POMOČI » DE MINIMIS«

UKREP 3: IZBOLJŠANJE GOSPODARSKE VREDNOSTI GOZDOV

Višina razpisanih sredstev znaša 2.000 EUR

Namen ukrepa: Nezadostna odprtost gozdov z gozdnimi prometnicami, zastarelost delovnih sredstev povečujeta stroške povezane s pridobivanjem lesa, kar vpliva na nekonkurenčnost gozdarstva. Cilji ukrepa so:

- izboljšati konkurenčnost gozdarstva,
- razvoj novih proizvodov ter uvajanje novih proizvodnih tehnologij,
- izboljšanje varnosti pri delu,
- modernizacija proizvodnje,
- večja odprtost gozdov.

Predmet sofinanciranja so naložbe za sledeče vrste namenov:

- naložbe v gradnjo in rekonstrukcijo gozdnih vlak,
- naložbe v nakup novih strojev in opreme za delo v gozdu.

OBVESTILO – MLEKOMAT V CERKNEM

Občina Cerkno obvešča vse zainteresirane, da lahko pri razvojni agenciji ICRA d.o.o. Ildrija (tel.: 05/37-43-913, e-pošta: info@icra.si) brezplačno preverijo **MOŽNOSTI ZA POSTAVITEV MLEKOMATA na območju občine Cerkno**, kjer za ta namen nudijo tudi pomoč za prijavo na državni razpis.

Upravičeni stroški:

- stroški gradnje, rekonstrukcije in opreme vlake,
- splošni stroški s pripravo projekta,
- stroški nakupa in dobave opreme.

Pogoji za pridobitev sredstev:

- kmetijsko gospodarstvo mora biti vpisano v evidenco kmetijskih gospodarstev,
- sofinancirajo se naložbe v zasebne gozdove,
- upravičenec mora biti lastnik ali solastnik gozda,
- naložba v gozdno vlako mora biti ekonomsko upravičena.

Višina sofinanciranja: do 30% upravičenih stroškov pri naložbah oziroma/ali do 40% na območjih OMD. Do 40 % upravičenih stroškov pri naložbah kadar je upravičenec mlad kmet oziroma/ali do 50% na območjih OMD. Najvišji znesek dovoljene pomoči je 1.250 EUR.

Priloge:

- vloga, na razpisnem obrazcu 3,
- mapna kopija z vrisano predvideno traso gozdne vlake,
- predračuni, računi, potrdila o plačilu oziroma druga dokazila o predvidenih stroških,
- pravnomočno gradbeno dovoljenje, če gre za izgradnjo oziroma veljavno lokacijsko informacijo.

UKREP 4: SPODBUJANJE RAZVOJA DOPOLNILNIH DEJAVNOSTI NA KMETIJAH

Višina razpisanih sredstev znaša 2.000 EUR.

Namen ukrepa: je ustvariti pogoje in možnosti za ustvarjanje novih delovnih mest ter realizacijo poslovnih idej članov kmečkega gospodinjstva. Namenjen je naložbam, ki so potrebne za začetek opravljanja dopolnilne dejavnosti ali za posodobitev in modernizacijo že obstoječe dopolnilne dejavnosti.

Predmet sofinanciranja so naložbe za sledeče vrste namenov:

- predelava kmetijskih proizvodov, opredeljenih v Prilogi 1 k PES (sadja, zelenjave, žit, mleka, mesa, lesa, zelišč,);
- naložbe v objekte, vključno s pripadajočo opremo za predelavo, skladiščenje in pripravo kmetijskih proizvodov za trg,
- predelava kmetijskih proizvodov, ki niso zajeti v Prilogi 1 k PES;
- turizem na kmetiji;
- dejavnost (storitve in izdelki), povezani s tradicionalnimi znanji na kmetiji;
- pridobivanje in prodaja energije iz obnovljivih virov na kmetiji;
- kompostiranje organskih snovi.

Upravičeni stroški: vsi stroški v zvezi z izgradnjo ali obnovo objekta, nakup nove opreme, promocija, splošni stroški.

Pogoji za pridobitev sredstev: upravičenci so nosilci kmetijskih gospodarstev in člani kmečkega gospodinjstva, ki se ukvarjajo ali se bodo ukvarjali z dopolnilnimi dejavnostmi na kmetijskem gospodarstvu, ki je vpisano v register kmetijskih gospodarstev ter ima sedež in kmetijske površine na območju občine Cerkno; upravičenci morajo izpolnjevati vse pogoje za opravljanje dopolnilne dejavnosti, določene v javnem razpisu, skladno z veljavno zakonodajo in Uredbo o vrsti, obsegu in pogojih za opravljanje dopolnilne dejavnosti na kmetiji. Dejavnost se mora registrirati najpozneje 1 leto po zadnjem izplačilu sredstev in opravljati še vsaj naslednjih 5 let po zaključeni investiciji; pravnomočno gradbeno dovoljenje (če gre za gradnjo objekta) oziroma lokacijsko informacijo; predračun; kopija računa in potrdila o plačilu.

Višina sofinanciranja: do 50% se sofinancirajo upravičeni stroški za investicije za posamezne vrste dopolnilnih dejavnosti: za nakup strojev, naprav in opreme ter gradbena in obrtniška dela.

Skupna pomoč »de minimis«, dodeljena kateremu koli podjetju, ne sme presegati 200.000 evrov bruto v katerem koli obdobju treh proračunskih let.

Priloge:

- vloga na razpisnem obrazcu 4,
- zbirna vloga za neposredna plačila za leto 2011 (oz. 2010) Agencije RS za kmetijske trge in razvoj podeželja (navedene primerljive površine v uporabi kmetijskega gospodarstva),
- v primeru, da je upravičenec majhno ali srednje veliko podjetje (samostojni podjetnik posameznik ali pravna oseba), mora predložiti dokazilo, da je registriran za opravljanje dejavnosti, ki je predmet podpore in predložiti izpis iz sodnega registra, da podjetje ni v težavah,
- če so upravičenci člani kmečkega gospodarstva, morajo priložiti pooblastilo nosilca ter izpis iz registra kmetijskih gospodarstev,
- ustrezno dovoljenje za izvedbo investicije (lokacijska informacija, gradbeno dovoljenje) kjer je to potrebno,
- izdelan načrt izvedbe projekta s popisom del, opreme in tehnologijo, ki ga pripravi za to pristojna strokovna institucija,
- mnenje KSS Ildrija o upravičenosti naložbe, če vrednost investicije presega 10.000 EUR,
- dokazilo o registraciji dopolnilne dejavnosti ali izjavo, da bo registriral dopolnilno dejavnost najpozneje eno leto po zaključeni investiciji,
- dokazila za uveljavljanje subvencije (predračuni/ponudbe oziroma kopije računov in potrdil o plačilu računov), ki se glasijo na nosilca kmetijskega gospodarstva ali člana kmečkega gospodinjstva.

UKREP 5: POKRIVANJE OPERATIVNIH STROŠKOV TRANSPORTA IZ ODROČNIH KRAJEV

Višina razpisanih sredstev znaša 10.000 EUR.

Namen ukrepa: pokrivati operativne stroške tovornega transporta na odročnih, razpršenih območjih občine.

Upravičenci:

- zadrage, ki opravljajo dejavnost transporta.

Splošni pogoji upravičenosti:

- upravičenec/izvajalec transporta mora predložiti dokazilo o opravljenih tovornih transportih na odročnih območjih, z navedbo razdalj,
- seznam lokalnih odročnih prog z navedbo razdalj in številom prevozov letno,
- zagotoviti ustrezen in kakovosten transport.

Upravičeni stroški: operativni stroški tovornega prevoza/kilometer v odročnih krajih. Odročni kraji so vsi kraji/vasi, vključno z naseljem Cerkno, na območju občine Cerkno.

Višina sofinanciranja: do 50 % upravičenih operativnih stroškov tovornega transporta. Skupna pomoč »de minimis«, dodeljena kateremukoli podjetju, ne sme presegati 100.000 EUR bruto v kateremkoli obdobju treh proračunskih let.

Priloge:

- vloga na razpisnem obrazcu 5,
- dokazilo o registraciji za opravljanje dejavnosti transporta,
- dokazilo o opravljenih tovornih transportih na odročnih območjih, z navedbo razdalj,
- dokazila za uveljavljanje subvencije (kopije dokazil o upravičenih stroških).

5. Razporeditev sredstev

Razpisana sredstva se bodo upravičencem na podlagi predloga Odbora za kmetijstvo in celosten razvoj podeželja (v nadaljevanju odbor) dodelila do porabe razpoložljive višine sredstev, razpisanih za posamezen

■ JAVNI RAZPISI – STANOVANJSKA POSOJILA



Na podlagi 7. člena Odloka o ustanovitvi proračunskega stanovanjskega sklada Občine Cerkno (Uradni list RS, št. 88/01), 6. in 7. člena Pravilnika o dodeljevanju stanovanjskih posojil iz proračunskega stanovanjskega sklada (Uradni list RS, št. 88/01), ter Odloka o proračunu Občine Cerkno za leto 2011 (Uradni list RS, št. 42/11), župan Občine Cerkno v sodelovanju z ABANKO VIPA d.d., objavlja

JAVNI RAZPIS ZA DODELITEV STANOVANJSKIH POSOJIL S SUBVENCIONIRANO OBRESTNO MERO ZA NOVOGRADNJE IN ADAPTACIJE TER NAKUPE STANOVANJ IN HIŠ V ČASU OD 01. 06. 2011 DO 30. 06. 2011

1. SPLOŠNE DOLOČBE

Upravičenci za pridobitev posojil proračunskega stanovanjskega sklada Občine Cerkno so fizične osebe – državljani Republike Slovenije, ki stanovanjsko vprašanje rešujejo na območju Občine Cerkno in se uvrščajo v naslednje kategorije:

- Prvič rešujejo svoje stanovanjsko vprašanje z gradnjo, adaptacijo ali nakupom primerne stanovanjske hiše (v nadaljevanju: stanovanje) na območju občine Cerkno.
- Zaradi spremenjenih družinskih, zdravstvenih ali socialnih razmer jim je dosedanje stanovanje na območju občine Cerkno postalo neprimerno, zato ga bodo:
 - nadomestili z novim na območju občine Cerkno,
 - razširili z dodatno gradnjo,
 - zaradi spremenjenih zdravstvenih razmer funkcionalno prilagodili.
- Svoje stanovanjske razmere izboljšujejo ali razrešujejo z vlaganjem sredstev v adaptacijo za:
 - pridobitev novega stanovanja,
 - obsežnejšo prenovo, sanacijo ali vzdrževanje stanovanja,
 - z obnovo fasade v ožjem jedru naselja Cerkno ali vaškem jedru.
- Pridobivajo zemljišča za stanovanjsko gradnjo.
- Potrebujejo sredstva za plačilo projektnih dokumentacij za pridobitev gradbenega dovoljenja.

Razpoložljiva kvota kreditne mase za posojila:

- z vračilno dobo 5 let je ocenjena na 21.500,00 EUR,
- z vračilno dobo 10 let je ocenjena na 72.000,00 EUR in
- z vračilno dobo 15 let je ocenjena na 28.000,00 EUR.

V primeru zelo velikega ali zelo majhnega števila prosilcev si župan pridržuje pravico spremeniti višino razpisanega zneska.

II. RAZPISNI POGOJI

Upravičenci za dodelitev posojil morajo izpolnjevati naslednje pogoje:

- So državljani Republike Slovenije;
- Svoje stanovanjsko vprašanje rešujejo na območju občine Cerkno;
- Imajo od 1. 1. 2004–30. 4. 2011 izdano gradbeno dovoljenje;
- Imajo oz. bodo imeli sklenjeno kupoprodajno pogodbo ali predpogodbo za nakup stanovanja do konca objave tega razpisa;
- Bodo v primeru, da imajo neprimerno stanovanje, zaposlili le za razliko v površini med dosedanjim in novim stanovanjem; če pa bodo neprimerno stanovanje odtujili, bodo kupnino v celoti name-nili za nakup novega stanovanja;
- So sami in /ali soplačniki kreditno sposobni;
- Niso sami ali njihovi družinski člani imetniki stanovanjske pravice oziroma najemniki primerne stanovanjske hiše, ki so imeli možnost odkupa po določbah stanovanjskega zakona;
- Niso sami ali njihovi ožji družinski člani, za katere se rešuje stanovanjsko vprašanje, lastniki primerne stanovanjske hiše na območju občine Cerkno oziroma ne uživajo stanovanja, katerega solastniki so oziroma niso lastniki ali solastniki stanovanja, v katerem brez lastne krivde ne morejo živeti, ker je to zasedeno.
- Materialno stanje prosilca in njegovih družinskih članov, za katere se rešuje stanovanjsko vprašanje, je takšno, da ne prejemajo denarnega dodatka ali subvencije za najemnine po določenih zakonah o socialnem varstvu.

Odbor za družbene dejavnosti in socialno politiko si pridržuje pravico do ogleda sedanjih stanovanjskih razmer prosilca, zlasti v primerih adaptacij.

III. VIŠINA POSOJILA IN POSOJILNI POGOJI:

- Višina posojila, ki ga lahko dobi upravičenec, je lahko do 100 % vrednosti primerne stanovanjske hiše oz. 70 % vrednosti za nakup stavbnega zemljišča oz. 70 % od vrednosti projektnih dokumentacij, upoštevajoč tudi morebitno dosedanje posojilo Stanovanjskega sklada občin Idrija in Cerkno in Stanovanjskega sklada Republike Slovenije.
- Za izračun posojila bo za vrednost stanovanja upoštevana cena:
 - 690 EUR/m² za novogradnjo,
 - 640 EUR/m² za nakup stanovanja ali stanovanjske hiše,
 - 480 EUR/m² za prenovo na podlagi gradbenega dovoljenja,
 - 350 EUR/m² za sanacijo, obsežnejše vzdrževanje in obnovo fasad,
- Za nakup zemljišča za stanovanjsko gradnjo se upošteva cena za stavbno zemljišče v naselju Cerkno v višini 29,8518 EUR, za okolico pa 14,9259 EUR.
- Za plačilo projektnih dokumentacij se upošteva račun ali predračun projektanta.
- Kot primerno stanovanje se upošteva naslednja stanovanjska površina v m²:

Št. ožjih družinskih članov v gospodinj-ski skupnosti	Primerna stanovanjska površina v m ²
1	45
2	do 55
3	do 70
4	do 82
5	do 95
6	do 105
	+ 6 m ² za vsakega nadaljnjega družinskega člana

- Obrestna mera za odobrena posojila po tem razpisu je EURIBOR(6M) + 0,0 %. Odplačilna doba je od 5, 10 ali 15 let in je odvisna od višine odobrenega posojila in kreditne sposobnosti prosilca. Najnižji znesek posojila znaša 2.100 EUR, najmanjši mesečni obrok znaša 42 EUR. V skladu s ponudbo ABANKA VIPA d.d. bodo kreditotemalci obračunani stroški obdelave vloge in sicer 2 % od odobrenega kredita oz. min. 40,00 EUR, max. 100,00 EUR. Stroškov vodenja kredita ni. Način zavarovanja kredita skladno z določ-

li banke (hipoteka na nepremičnini, dva kreditno sposobna poroka, sklenitev zavarovanja ...).

IV. KRITERIJI ZA OBLIKOVANJE PREDNOSTNEGA VRSTNEGA REDA ZA DODELITEV POSOJIL

Višina odobrenega posojila posameznemu prosilcu je ob upoštevanju višine razpisanih sredstev odvisna od:

- primernosti stanovanjske površine,
- premoženjskega stanja prosilcev oziroma njegove družine,
- socialnega in zdravstvenega položaja prosilca oziroma njegove družine,
- stopnje in načina razreševanja stanovanjskega problema,
- vsote že prejetih stanovanjskih posojil od stanovanjskega sklada občine ali države

Ob upoštevanju zgornjih kriterijev imajo prednost:

Prioritetna kategorija	Vrednost v točkah
Mlada družina	2
Družina s tremi ali več otroki	1,5
Razširjena družina (tri generacije)	1
Družina, v kateri je zaposlen samo prosilec	1
Mladi - samske osebe, mlajše od 30 let	1
Zdravstvene težave	1,5
Invalidnost (100 % telesna okvara)	1
Prosilci z delovno dobo nad polovico	1
Prosilci s srednjo in višjo strokovno izobrazbo	1
Prosilci z visoko strokovno izobrazbo	1,5
Prenova stavb grajenih pred l. 1957	1,5
Obnova fasade v ožjem jedru naselja Cerkno ali vaškem jedru	1,5

Pri invalidnosti se upošteva invalidnost s 100 % telesno okvaro, ugotovljena s sklepom ali odločbo Zavoda za pokojninsko in invalidsko zavarovanje. Za invalidnost se šteje tudi motnja v telesnem razvoju, težja in težka duševna prizadetost (Pravilnik o razvrščanju in razvidu otrok, mladostnikov in mlajših polnoletnih oseb z motnjami v telesnem in duševnem razvoju) in trajna nesposobnost za delo.

■ JAVNI RAZPISI – HUMANITARNE IN INVALIDSKE ORGANIZACIJE



Na podlagi Pravilnika za sofinanciranje dejavnosti humanitarnih in invalidskih organizacij, ki delujejo na območju Občine Cerkno (Uradni list RS, št. 112/07) in Odloka o proračunu Občine Cerkno za leto 2011, (Uradni list RS, št. 42/11), Občina Cerkno objavlja

JAVNI RAZPIS ZA SOFINANCIRANJE DEJAVNOSTI HUMANITARNIH IN INVALIDSKIH ORGANIZACIJ, KI DELUJEJO NA OBMOČJU OBČINE CERKNO V LETU 2011

1. NAZIV IN SEDEŽ NAROČNIKA:

Občina Cerkno, Bevkova ulica 9, 5282 Cerkno, ID št. za DDV: SI54677696.

2. PREDMET JAVNEGA RAZPISA

je sofinanciranje dejavnosti na področjih socialnega, zdravstvenega in invalidskega varstva in sicer:

- reševanje ogroženih ljudi in življenj,
- lajšanje socialnih in psihosocialnih stisk in težav,
- izboljšanje socialnega položaja,
- krepitev zdravja,
- preprečevanje poslabšanja socialnega položaja,
- preprečevanje poslabšanja zdravstvenega stanja oseb s kronično boleznijo,
- ustvarjanje možnosti za čimbolj kakovostno in samostojno življenje oseb s kronično boleznijo,

- uveljavljanje človekovih pravic invalidov,
 - vključenost invalidov v družbo in sodelovanje v vsakdanjem življenju,
 - nediskriminacija invalidov,
 - vzpodbujanje invalidov za opiranje na lastne moči in sposobnosti,
 - avtonomnost invalidov kot uporabnikov storitev,
 - ekonomsko, socialno, zdravstveno in pravno varstvo invalidov,
 - socialna pravičnost in enake možnosti invalidov.
- Predmet tega pravilnika niso sredstva za sofinanciranje programov redne, zakonsko obvezne dejavnosti organizacij, za katere so zagotovljena sredstva iz drugih virov ter sredstva za sofinanciranje investicij.

3. UPRAVIČENCI:

Na javni razpis za sofinanciranje dejavnosti humanitarnih in invalidskih organizacij, ki delujejo na območju Občine Cerkno v letu

V. RAZPISNI POSTOPEK

Razpisni rok prične teči 01. 06. 2011 in se zaključi 30. 06. 2011.

Vloge je potrebno oddati na posebnem obrazcu, ki ga zainteresirani dobijo na Občini Cerkno ali na spletni strani Občine Cerkno: www.cerkno.si.

Poleg vlogi zahtevanih podatkov in dokazil, ki jih pooblaščenice organizacije potrjujejo na sami vlogi, morajo prosilci k vlogi priložiti še:

- Gradbeno dovoljenje oz. za namen nakupa zemljišča za stanovanjsko gradnjo kupoprodajno pogodbo oz. račun ali predračun projektanta za izdelavo projektnih dokumentacij, kupoprodajno pogodbo ali predpogodbo za nakup stanovanja.
- V primeru obnove fasade predračun, iz katerega je razvidna tudi vrsta in površina fasade.
- Dokazilo o statusu stanovanja, v katerem stalno prebivajo (kupoprodajna ali druga pogodba, s katero se prenaša lastninska pravica na nepremičninah, sklep o dedovanju, zemljiškoknjižni izpisek, najemna ali podnajemna pogodba ...).
- Sklep ali odločba ZPIZ-a o 100 % telesni okvari prosilca oziroma družinskega člana.
- Mnenje Centra za socialno delo za otroke, motenega v telesnem in duševnem razvoju ali trajno nesposobnega za delo.
- Mnenje Centra za socialno delo za status samohranilca ali drugo dokazilo o nepopolnosti družine.
- Potrnilo zdravnika specialista o hujših zdravstvenih težavah.
- Potrnilo o šolanju vzdrževanih polnoletnih otrok.
- Izjava o strukturi finančnih sredstev in morebitna dokazila o sprejetih kreditih za stanovanje.
- Druge priloge, ki jih zahteva obrazec za vlogo za pridobitev stanovanjskega posojila.

Dodatne informacije v povezavi z razpisom dobite na občinski upravi Občine Cerkno; kontaktna oseba Marjeta Simonič, tel.: 05/37 34 647, e-pošta: druzbene.dejavnosti@cerkno.si.

Vloge lahko prosilci **do 30. 06. 2011 do 12. ure** oddajo osebno na občinsko upravo ali jih pošljejo po pošti na naslov: Občina Cerkno, Bevkova 9, 5282 Cerkno, s pripisom: »stanovanjsko posojilo«.

Odločitev o odobritvi posojil bo na predlog Odbora za družbene in društvene dejavnosti ter socialno politiko sprejel župan v 20 dneh po zaključku roka za vložitev vloge. Vsi prosilci bodo pisмено obveščeni o rešitvi svoje vloge v 30 dneh od zaključka roka za vložitev vloge za odobritev posojila. Seznam uspešnih prosilcev bo objavljen na oglasni deski občine Cerkno.

Številka: 3527-0001/201M2

Datum: 1. 6. 2011

Župan: Miran Ciglič, l.r.

■ JAVNI RAZPISI – LJUBITELJSKA KULTURNA DEJAVNOST



Na podlagi Pravilnika o izbiri in vrednotenju programov ljubiteljskih kulturnih programov, ki se sofinancirajo iz proračuna Občine Cerklje ob Gori (Uradni list RS, št. 112/07) in Odloka o proračunu Občine Cerklje ob Gori za leto 2011 (Uradni list RS, št. 42/11), Občina Cerklje ob Gori objavlja

JAVNI RAZPIS ZA IZBOR KULTURNIH PROGRAMOV NA PODROČJIH LJUBITELJSKE KULTURNE DEJAVNOSTI, KI JIH BO V LETU 2011 SOFINANCIRALA OBČINA CERKLJE OB GORI (v nadaljevanju: razpis)

1. NAZIV IN SEDEŽ NAROČNIKA:

Občina Cerklje ob Gori, Bevkova ulica 9, 5282 Cerklje ob Gori, ID št. za DDV: SI54677696.

2. PREDMET RAZPISA, PROGRAMI KULTURNIH DEJAVNOSTI IN VSEBINA SOFINANCIRANJA:

Predmet razpisa je sofinanciranje programov na področjih ljubiteljske kulturne dejavnosti, ki jih bo v letu 2011 sofinancirala Občina Cerklje ob Gori.

Občina bo sofinancirala programe pevskih

zborov; vokalnih in instrumentalnih skupin; ljudskih pevcev; folklornih skupin, mažoret; dramskih, gledaliških in lutkovnih skupin; likovnih, fotografskih, video in filmskih skupin, recitacijskih, literarnih skupin in založništva; programe ohranjanja kulturne dediščine, orkestrov ter javnih radijskih in TV nastopov ter prireditve.

Sofinancirale se bodo naslednje vsebine, ki so nekomercialnega značaja:

- dejavnost društev in njihovih sekcij ter drugih organizacij, ki so registrirani za iz-

- vajanje kulturne dejavnosti,
- dejavnost drugih organizacij, ki imajo registrirano tudi kulturno dejavnost,
- izobraževanje vodstvenih kadrov ljubiteljskih kulturnih dejavnosti,
- sodelovanje na občinskih, regijskih, državnih prireditvah in na prireditvah v tujini,
- kulturne prireditve, ki so vsakoletne, bialne oz. tradicionalne,
- kulturna dejavnost predšolske in osnovnošolske populacije - izključno le v delu, ki presega šolske obvezne izbirne vsebine.

Sofinanciranje profesionalne kulture ter vzdrževanje in investicije v prostore in opremo za kulturno dejavnost niso predmet tega razpisa.

3. POGOJI, KI JIH MORAJO IZPOLNJEVATI PRIJAVITELJI NA JAVNI RAZPIS:

- imajo sedež na območju Občine Cerklje ob Gori,
- so registrirani za izvajanje kulturnih dejavnosti in s svojim dosedanjim delom izkazujejo pričakovano kakovost,
- imajo zagotovljene materialne, kadrovske in organizacijske možnosti za uresničitev načrtovanih aktivnosti na področju kulture,
- za članske organizacije: da imajo urejeno evidenco o članstvu, plačani članarini in ostalo dokumentacijo, kot to določa zakon o društvih,
- dejavnost opravljajo na neprofitni osnovi, kar izkažejo s finančnim poročilom,
- poslujejo v skladu z zakonskimi predpisi in statutom,
- občinski upravi vsako leto redno predložijo poročilo o realizaciji programov, poročila o doseženih uspehih na občinskih, regionalnih in državnih tekmovanjih, če so se jih udeležili, ter načrt aktivnosti za prihodnje leto,

- imajo izpolnjene pogoje iz meril in kriterijev, ki so sestavili del Pravilnika o izbiri in vrednotenju programov ljubiteljskih kulturnih programov, ki se sofinancirajo iz proračuna Občine Cerklje ob Gori (Uradni list RS, št. 112/07), v nadaljevanju: pravilnik.

4. MERILA IN KRITERIJI:

Izbrani bodo tisti programi, ki bodo izpolnjevali pogoje javnega razpisa ter merila in kriterije iz pravilnika. Prijava na razpis mora biti izdelana na obrazcih, ki so sestavni del razpisne dokumentacije. Če prijavitelj prijavlja več podobnih ali različnih programov, mora za vsak posamični program izpolniti svoj obrazec. Kot popolna vloga se bo upoštevala prijava, ki bo vsebovala vse potrebne podatke, zahtevane na prijavnih obrazcih ter ustrezne priloge, na osnovi katerih bo mogoče opraviti točkovanje. Sestavni del prijave na razpis je tudi poročilo o realiziranih programih v letu 2010.

5. VIŠINA RAZPISANIH SREDSTEV:

Višina sredstev, ki je na razpolago za sofinanciranje ljubiteljske kulturne dejavnosti v letu 2011 je:

- za programe ljubiteljske kulturne dejavnosti: 18.113 EUR,
- za prireditve: 7.762 EUR.

6. OBDOBJE ZA PORABO DODELJENIH SREDSTEV:

Dodeljena proračunska sredstva morajo biti porabljena v proračunskem letu 2011, v skladu s predpisi, ki določajo izvrševanje proračuna.

7. RAZPISNI ROK:

Razpisni rok prične teči **01. 06. 2011** in se zaključi **30. 06. 2011**.

8. RAZPISNA DOKUMENTACIJA:

Razpisna dokumentacija obsega besedilo javnega razpisa in prijavne obrazce. Celotno besedilo razpisa se objavi na spletni

strani Občine Cerklje ob Gori, povzetek razpisa pa na Radiu Odrmev in v informativnem listu Ukopditi. Kandidati lahko dokumentacijo v razpisnem roku dobijo na sedežu Občine Cerklje ob Gori ali na spletni strani: <http://www.cerkno.si/>.

9. ODDAJA IN DOSTAVA VLOG:

Podpisana in žigosana vloga mora biti predložena na naslov: Občina Cerklje ob Gori, Bevkova ulica 9, 5282 Cerklje ob Gori **do 30. 06. 2011 do 12. ure** oziroma najpozneje ta dan oddana na pošti kot priporočena pošiljka. Na prednji strani zaprte ovojnice mora biti izpisano: »NE ODPIRAJ - RAZPIS KULTURA«. Na zadnji strani ovojnice mora biti navedba vlagatelja (polni naslov pošiljatelja). Oddaja vloge pomeni, da se predlagatelj strinja z vsemi pogoji javnega razpisa.

10. PREVERJANJE VLOG PO ODPIRANJU:

Vloga, ki je ne bo vložila upravičena oseba ali vloga, ki ne bo pravočasna, bo zavrnjena.

Če vloga ni popolna, občinska uprava obvesti predlagatelja, ki mora vlogo v 5-ih dneh dopolniti, v nasprotnem primeru bo vloga zavrnjena.

11. DODATNE INFORMACIJE:

Informacije v zvezi z razpisom lahko dobite na Občini Cerklje ob Gori, kontaktna oseba je Marjeta Simonič, telefon: 05/37 34 647, e-naslov: druzbene.dejavnosti@cerklje-ob-gori.si.

12. OBVEŠČANJE O IZBORU:

O izidu razpisa bodo prijavljeni kandidati obveščeni z odločbo v 30 dneh od potrditve predloga razdelitve sredstev. Župan bo z izbranimi izvajalci sklenil pogodbo o sofinanciranju programov v letu 2011.

Številka: 410-0014/2011-01

Datum: 1. 6. 2011

Župan: Miran Ciglič, l.r.

Športno zabavna prireditve v Šebreljah

25. 6. 2011

Od 8:00 do 13:00 – KMEČKA TRŽNICA

Sodelujejo: • Kmetija Mavrič: češnje, likerji in oljčno olje
• Kmetija Žunar: suhomesnati izdelki • Ekološka kmetija Pri Lovrču: siri in drugi mlečni izdelki
• Kmetija Na Ravan: siri in drugi mlečni izdelki • Kmetija Košenija: kruh in pecivo • Čebelarstvo Simon Ozebek: med in medeni izdelki • Vinska klet Trta 1949: prodaja in degustacija vina
• Potujoča ribarnica Arčon: ribe
• TD Šebrelje: prodaja spominkov in degustacija šebreljskega želodca • TD Pod Kojco: predstavitev starodavnih opravil

9:00 – prihod konjeniškega društva »Ob Idrijci«

10:00 – nastop folklorne skupine Justin Kogoj Dolenja Trebuša

10:30 – prihod vipavske vinske kraljice Tine Trbižan

11:00 – nastop folklorne skupine Justin Kogoj Dolenja Trebuša

Dogajanje na tržnici bosta popestrila **Trio Jagode** in **Šebreljski trio**.

15:00 – 1. del ŠPORTNO ZABAVNIH IGER okoliških društev

17:00 – nastop TINE DROLE

17:30 – 2. del ŠPORTNO ZABAVNIH IGER okoliških društev

20:00 – zabava z VESELIMI ŠTAJERKAMI

Tekom popoldneva bo potekal tudi **BOGAT SREČELOV**.

VSI LEPO VABLJENI V ŠEBRELJE!

činski upravi vsako leto do 31. marca redno dostavljajo poslovno poročilo za preteklo leto.

5. VIŠINA RAZPISANIH SREDSTEV:

Višina razpisanih sredstev za sofinanciranje dejavnosti humanitarnih in invalidskih organizacij v letu 2011 znaša **3.029,00 EUR**.

6. RAZPISNI ROK:

Razpisni rok prične teči **01. 06. 2011** in se zaključi **30. 06. 2011**.

7. RAZPISNA DOKUMENTACIJA:

Razpisno dokumentacijo lahko izvajalci v razpisnem roku dvignejo na sedežu Občine Cerklje ob Gori ali na spletni strani: <http://www.cerkno.si/>

8. ODDAJA IN DOSTAVA VLOG:

Prijava na razpis mora biti izdelana na obrazcih, ki so sestavni del razpisne dokumentacije. Vloga mora biti poslana ali dostavljena na naslov: Občina Cerklje ob Gori, Bevkova ulica 9, 5282 Cerklje ob Gori najkasneje do **30. 06. 2011 do 12. ure** oziroma najpozneje ta dan oddana na pošti kot priporočena pošiljka. Vloga mora biti predložena v zaprti ovojnici, na prednji strani označeni z napisom »NE ODPIRAJ - razpis humanitarni«. Na hrbtani strani ovitka mora biti naveden polni naslov pošiljatelja.

Oddaja vloge pomeni, da se predlagatelj strinja z vsemi pogoji javnega razpisa.

9. PREVERJANJE VLOG PO ODPIRANJU:

Vloga, ki je ne bo vložila upravičena oseba ali vloga, ki ne bo pravočasna, bo zavrnjena. Če vloga ni popolna, občinska uprava obvesti predlagatelja, ki mora vlogo v 5-ih dneh dopolniti, v nasprotnem primeru bo vloga zavrnjena.

10. POSTOPEK OBRAVNAVANJA VLOG:

Ob upoštevanju pogojev in meril za vrednotenje dejavnosti občinska uprava pripravi predlog razdelitve razpoložljivih sredstev, ki jih za sofinanciranje v ta namen zagotavlja proračun občine za tekoče leto. Predlog razdelitve sredstev obravnava in sprejme Odbor za društvene in interesne dejavnosti. Izvajalci programov bodo z odločbo obveščeni o izidu razpisa.

Župan bo z izbranimi izvajalci programov sklenil pogodbo o sofinanciranju dejavnosti v letu 2011.

Vse dodatne informacije v zvezi z razpisom dobite na Občini Cerklje ob Gori, kontaktna oseba Marjeta Simonič, tel.: 05/37 34 647, e-pošta: druzbene.dejavnosti@cerklje-ob-gori.si.

Številka: 410-0012/2011-01

Datum: 1. 6. 2011

Župan: Miran Ciglič, l.r.

■ JAVNI RAZPISI – MEDNARODNE KULTURNE PRIREDITVE



Na podlagi Zakona o uresničevanju javnega interesa v kulturi (Uradni list RS, št. 77/07 – UPB1, 56/08, 4/10 in 20/11) in v skladu s Pravilnikom o izvedbi javnega poziva in javnega razpisa za izbiro kulturnih programov in kulturnih projektov (Uradni list RS, št. 43/10) ter na podlagi Odloka o proračunu Občine Cerklje ob Gori za leto 2011 (Uradni list RS, št. 42/11), Občina Cerklje ob Gori objavlja

JAVNI POZIV ZA SOFINANCIRANJE TRADICIONALNIH KULTURNIH PRIREDITEV Z MEDNARODNO UDELEŽBO V LETU 2011

1. PREDMET POZIVA IN POGOJI ZA SODELOVANJE NA POZIVU

Predmet poziva je sofinanciranje tradicionalnih kulturnih prireditve, ki izpolnjujejo naslednje pogoje:

- prireditev je bila organizirana že najmanj 3-krat,
- na prireditvi nastopajo najmanj trije posamezniki/skupine iz tujine.

Kot »prireditev« se smatra po vsebini, zasnovi in obsegu zaključena programska celota, ki je v celoti in v posameznih programskih delih dostopna javnosti.

2. UPRAVIČENCI ZA SODELOVANJE NA POZIVU

Na javni poziv se lahko prijavijo pravne osebe zasebnega prava ali samostojni podjetniki, registrirani za opravljanje kulturno-umetniških dejavnosti ter posredovanje kulturnih dobrin s sedežem v Občini Cerklje ob Gori, ki zadnja tri leta na območju občine Cerklje ob Gori nepretrgoma tudi delujejo. Prijavitelj ali prijavljena prireditev ne sme biti sofinancirana iz drugih proračunskih virov Občine Cerklje ob Gori.

3. CILJ POZIVA

Cilj poziva je omogočiti izvedbo tradicionalnih kulturnih prireditve z mednarodno udeležbo, ki pozitivno vplivajo na promocijo in prepoznavnost Občine Cerklje ob Gori.

4. OKVIRNA VREDNOST POZIVA

Okvirna vrednost poziva je **28.300 EUR**.

5. OBDOBJE ZA PORABO SREDSTEV

Dodeljena sredstva morajo upravičenci porabiti v proračunskem letu, za katero bodo odobrena in v plačilnih rokih, kot jih določa veljavni zakon o izvrševanju državnega proračuna.

6. ROK ZA PRIJAVO NA POZIV

Rok za prijavo na poziv prične teči **01. 06. 2011** in se zaključi **30. 06. 2011**.

7. KRITERIJI

Kriterij	Št. točk
trajanje prireditve 1 dan	1 točka
trajanje prireditve 2 dni	2 točki
trajanje prireditve 3 dni in več	5 točk
vsak mednarodni dogodek (nastopajoči iz tujine)	2 točki
prireditev ima več kot 50% sredstev zagotovljenih iz drugih virov	10 točk
predvidena dostopnost - število obiskovalcev	do 15 točk
prireditev pomembno vpliva k bogatitvi kulturnega življenja v občini	do 15 točk
prireditev ima pozitiven vpliv na promocijo in prepoznavnost občine	do 20 točk

8. OBRAVNAVA PRIJAV

Prijave bo presojala strokovna komisija na podlagi podatkov iz vloge z uporabo pogojev in kriterijev tega razpisa ter po postopku, ki ga določa Pravilnik o izvedbi javnega poziva in javnega razpisa, v okviru vrednosti, določenih v dokumentaciji tega poziva.

9. ODDAJA IN DOSTAVA VLOG

Vloga je potrebno poslati ali oddati v zaprti kuverti na naslov: **Občina Cerklje ob Gori, Bevkova ulica 9, 5282 Cerklje ob Gori**. Na sprednji strani kuverte mora biti označena s pripisom: **Javni poziv za sofinanciranje tradicionalnih kulturnih prireditve z mednarodno udeležbo v letu 2011 - NE ODPIRAJ**, na zadnji pa morajo biti navedeni podatki vlagatelja: naziv in poštni naslov.

10. INFORMACIJE

Pristojna uslužbenka za dodatne informacije je Marjeta Simonič, tel.: 05/37 34 647, e-naslov: marjeta.simonici@cerklje-ob-gori.si.

11. DOKUMENTACIJA POZIVA

Dokumentacija poziva je na voljo na spletni strani www.cerkno.si in na sedežu Občine Cerklje ob Gori, Bevkova 9, 5282 Cerklje ob Gori.

12. OBVEŠČANJE O IZBORU

Občina bo obvestila prijavitelje o izboru ali zavrnitvi predvidoma v 30 dneh od izteka pozivnega roka.

Št.: 410-0019/2011-01 / Datum: 1. 6. 2011

Župan: Miran Ciglič, l.r.

■ JAVNI RAZPISI – MKGP

Ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano je v juniju objavilo naslednje javne razpise (JR):

- **UKREP 312 – PODPORA USTANAVLJANJU IN RAZVOJU MIKRO PODJETIJ.** Predmet JR je dodelitev nepovratnih sredstev za naložbe v že registrirana mikro podjetja na podeželju. Rok za oddajo: do 12.8.2011.
- **UKREP 311 – DIVERZIFIKACIJA V NEKMETIJSKE DEJAVNOSTI.** Predmet JR je podpora proizvodnim dejavnostim, povezanim s tradicionalnim znanjem na kmetiji, ter drugim, podrobneje določenim v razpisu. Okvirna višina razpisanih nepovratnih sredstev je 8 mio evrov, najvišja stopnja pomoči pa

znaša 60 % upravičenih stroškov. JR je odprt do objave zaprtja na spletni strani MKGP <http://www.mkgp.gov.si/>.

- **UKREP 142 – PODPORA ZA USTANAVLJANJE IN DELOVANJE SKUPIN PROIZVAJALCEV.** Predmet JR je dodelitev nepovratnih sredstev za podporo za ustanavljanje in delovanje skupin proizvajalcev na področju ekološke pridelave in predelave ter proizvodnje zaščitene kmetijske pridelave in živil. JR je odprt do 30. 6. 2011.
- **UKREP 112 – POMOČ MLADIM PREVZEMNIKOM KMETIJ.**

Razpisno dokumentacijo dobite na spletni povezavi: http://www.mkgp.gov.si/si/javne_objave/javni_razpisi/

■ GASILSKA ORIENTACIJA

Tekmovalo 120 članov

V soboto, 17. 4. 2011, je v organizaciji PGD Bukovo - Zakojca in Mladinske komisije Gasilske zveze Cerkno (MK GZ Cerkno) potekalo občinsko tekmovanje v gasilski orientaciji. Tekmovanja se je udeležilo 120 članov pionirskih in mladinskih ekip, ki so svoje praktično, teoretično in kondicijsko pripravljenost preizkušali v okolici Bukovega.

Rezultati po kategorijah so bili naslednji: med mlajšimi pionirji je bila najboljša ekipa Cerkno 3, pred ekipo Zakriža in Gorje - Poče - Trebenče 3. Ekipa Cerkno 3 je bila najboljša med starejšimi pionirji. Za njo sta se uvrstili ekipi Zakriž in Bukovo - Zakojca 1. Med mladinci je bila prva ekipa Gorje - Poče - Trebenče, druga pa eki-

pa Zakriža. Na regijsko gasilsko tekmovanje so se uvrstile prve in druge ekipe iz posamezne kategorije, skupaj nas bo na regijskem tekmovanju nastopalo 9 ekip.

Povejmo še, da je tekmovanje spremljalo tudi 50 sodnikov in mentorjev, ki so poskrbeli, da je tekmovanje teklo v skladu s pravili.

GZ Cerkno in MK GZ Cerkno sta si za letošnje leto zadala veliko nalogo. Gasilska zveza Slovenije jim je namreč v organizacijo zaupala izvedbo državnega tekmovanja v gasilski orientaciji, ki bo 17. septembra potekalo na območju Smučarskega centra Cerkno in na katerem se pričakuje več kot 200 ekip iz celotne Slovenije.

Matjaž Kosmač



Foto: Tomaž Podobnik

■ KS OTALEŽ

Otvoritev kolesarskega kroga



Gasilska pred odhodom

V soboto, 28. maja popoldne, je bila s kratko otvoritvijo predana svojemu namenu nova 22 km dolga kolesarska pot, ki je speljana skozi vse vasi Krajevne skupnosti (KS) Otalež.

Za izvedbo projekta sta bili najbolj zaslužni dve društvi – Društvo za oživitve podeželja (DOP) Jazne, ki je zanj dalo idejo in ga vodilo, ter Društvo ljudskih godcev (DLG) Stari meh iz Lazca.

Po uvodnih besedah predstavnikov društev in KS Otalež je sledilo simbolično odprtje table, ki prikazuje vse podrobnosti o trasi poti in je postavljena na križišču za Jazne in Bevkov vrh.

V nadaljevanju je sledilo skupno fotografiranje kolesarjev, štart proti Dolenjim Jaznam in prvi vzpon v Gorenje Jazne, kjer je sledila majhna zakuska. Pot se je nadaljevala z vzponom skoraj do vrha Bevkovega vrha, nato pa je sledil spust skozi vasi Lazec in Plužnje ter nadaljevanje poti skozi Otalež nazaj na izhodiščno točko.

Vsi, ki so ta dan prevozili krog, so bili kljub ne preveč lepemu vremenu naudušeni nad lepoto pokrajine, skozi katero nas vodi kolesarska pot.

Pa varno in prijetno kolesarjenje po novih poteh vam želim!

Miran Kofol

■ DRUŠTVO TABORNIKOV RAJ CERKNO

Sprejem v klub in povabilo na taborjenje

Rajevci bogatejši za pet novih "upaleni" grč

Na nedeljo, prvega maja 2011, so po dolгих letih v rodu RAJ sprejeli pet novih grč*. Grče, ki prihajajo iz voda "Upalene kure" – generacija 1989, so se podale na pot preizkušnje v večernih urah po progah Smučarskega centra Cerkno.

Da ne bo pomote, so se po progi odpravili peš in ne s smučkami. Nad vse duhovite, ampak s tem nič manj težke naloge so bile opravljene odlično. Vsaka naloga je bila posvečena določenemu članu in njegovim spretnostim. Delovati so morali timsko in predvsem brez kompliciranja. Preizkušali so se v kuhanju, "gradbeništvu", dramskemu igranju, igranju glasbenih instrumentov, plesu ...

Kljub dežju je bil sprejem speljan do konca brez zapletov in nevšečnosti. Na novo sprejete grče pa so se z veseljem in ponosom vrnili nazaj v Cerkno z novo vijolično rutico okrog vratu. Foto-galerijo si lahko ogledate na www.raj.rutka.net.

* Grče so taborniki starejši od 21 let, nimajo programa niti smernic za delo, zato je klub grč usmerjen predvsem v povezovanje in druženje. Skrbijo pa seveda tudi za program mlajših in razna administrativna dela v društvu. Klub grč zajema velik starostni razpon članov (od 21 pa vse do 99 + let).

Letno taborjenje Krka 2011

So kraji, skriti izza zelenih gora, v nadržu reke in obdani s tišino. Kraji, kjer se z gibanjem v naravi napolniš z

energijo, si spočiješ oči in ugotoviš, da je življenje lepo in enostavno.

Da, tudi taborniki že razmišljamo o letošnjem rodovem taborjenju, ki ga bomo letos organizirali v prekrasni Beli Krajini, natančneje v Grmu pri Podzemlju. Taborjenje bo potekalo od 5. do 15. julija 2011.

Tudi letos bo polno zabave, vožnje s kanuji po reki Kolpi, lokostrelstva, bivačiranja in kot vedno, nepozabno taborjenje. Letošnja rdeča nit bo Srednji vek - na gradu. Vodniki že pripravljamo pester program, ki ga bo deležen vsak član, ki se bo prijavil.

Na taborjenje so vabljeni tudi nečlani društva tabornikov RAJ. Več informacij na www.raj.ruta.net.

Rodova uprava
foto: Nace Kranjc



■ JAVNI RAZPISI – ŠPORT



Na podlagi 10. člena Zakona o športu (Uradni list RS, št. 22/98), 7. člena Pravilnika o vrednotenju športnih dejavnosti in Občini Cerkno (Uradni list RS, št. 43/03), Odloka o proračunu Občine Cerkno za leto 2011 (Uradni list RS, št. 42/11) in Letnega programa športa v Občini Cerkno za leto 2011, ki ga je sprejel Občinski svet Občine Cerkno na 4. seji dne 19. 5. 2011, Občina Cerkno objavlja

JAVNI RAZPIS ZA SOFINANCIRANJE PROGRAMOV V JAVNEM INTERESU NA PODROČJU ŠPORTA V OBČINI CERKNO V LETU 2011

1. PREDMET RAZPISA IN VIŠINA RAZPOLOŽLJIVIH SREDSTEV:

Predmet razpisa je sofinanciranje programov z naslednjih področij:

1. Interesna športna vzgoja otrok in mladine.
2. Športna vzgoja otrok in mladine, usmerjenih v kakovostni in vrhunski šport.
3. Kakovostni in vrhunski šport.
4. Šport invalidov.
5. Športna rekreacija.
6. Izobraževanje strokovnih kadrov.
7. Športne prireditve.
8. Delovanje športnih društev.

Višina razpoložljivih sredstev znaša **42.505 EUR**.

2. UPRAVIČENE OSEBE IN POGOJI ZA SODELOVANJE NA RAZPISU:

Na razpisu lahko sodelujejo izvajalci športnih programov v Občini Cerkno, ki izpolnjujejo naslednje pogoje:

- imajo status športnega društva, zveze športnih društev, ki jih ustanovijo društva za posamezna območja oziroma panoge, zavodi, gospodarske družbe, zasebniki in druge organizacije, ki so registrirani za opravljanje dejavnosti na področju športa, ustanove, ki so ustanovljene za opravljanje dejavnosti v športu in so splošno koristne in neprofitne ter vrtec in osnovna šola.
- imajo sedež v občini,
- so registrirani najmanj eno leto,
- imajo organizirano vadbo z odgovarjajočim številom športnikov,
- imajo zagotovljene materialne, kadro-

vske, prostorske in organizacijske pogoje za realizacijo športnih aktivnosti,

- imajo urejeno evidenco o članstvu (velja za športna društva in zveze),
- redno vsako leto dostavijo občini poročilo o članstvu, realizaciji programov za preteklo leto z doseženimi rezultati in plan aktivnosti za tekoče leto.

3. KRITERIJI ZA IZBOR SOFINANCIRANJA IN POSTOPEK OBRAVNAVE VLOG: Izbrani programi bodo sofinancirani na podlagi Pravilnika in meril za vrednotenje športnih programov v Občini Cerkno. Občinska uprava bo zbrala, obdelala in pripravila predlog izbora programov ter predlog delitve razpoložljivih sredstev za sofinanciranje športnih programov iz proračuna ob-

čine. Predlog bo obravnaval in potrdil Odbor za društvene in interesne dejavnosti, upravičenci pa bodo o vrednotenju vlog in dodelitvi sredstev obveščeni najpozneje v tridesetih dneh po potrditvi predloga. Z izbranimi izvajalci bo župan sklenil pogodbo o sofinanciranju programov v letu 2011. Če izbrani izvajalec ne podpiše pogodbe v roku petnajstih dni od prejema pogodbe, se šteje, da je odstopil od svoje zahteve za sofinanciranje.

4. OBDOBJE ZA PORABO DODELJENIH SREDSTEV:

Dodeljena proračunska sredstva morajo biti porabljena v proračunskem letu 2011.

5. RAZPISNI ROK:

Razpisni rok prične teči **01. 06. 2011** in se zaključi **30. 06. 2011**.

6. RAZPISNA DOKUMENTACIJA:

Razpisna dokumentacija obsega besedilo javnega razpisa in prijavnne obrazce. Celotno besedilo razpisa se objavi na spletni strani Občine Cerkno, povzete razpisa pa na Radiu Odmev in v informativju Ukopditi. Kandidati lahko dokumentacijo v razpi-

snem roku dobijo na sedežu Občine Cerkno ali na spletni strani: <http://www.cerkno.si/>.

7. ODDAJA VLOG:

Vloga mora biti izpolnjena na ustreznih razpisnih obrazcih, ki so sestavni del razpisne dokumentacije in mora vsebovati vse zahtevane podatke in priloge. Vlogo je potrebno v zaprti ovojnici predložiti na naslov: **Občina Cerkno, Bevkova ul. 9, 5282 Cerkno** s pripisom: **»Ne odpiraj - razpis šport«**, do vključno **30. 06. 2011 do 12. ure**. Vloge oddane ta dan na pošti kot priporočene pošiljke, se upoštevajo kot pravčasne. Na ovojnici mora biti naveden uradni naziv prijavitelja. Oddaja vloge pomeni, da se prijavitelj strinja z vsemi določbami tega razpisa.

8. INFORMACIJE:

Informacije v zvezi z razpisom lahko dobite na Občini Cerkno, kontaktna oseba je Marjeta Simonič, telefon: 05/37 34 647, e-naslov: druzbene.dejavnosti@cerkno.si.

Številka: 410-0013/2011-2
Datum: 1. 6. 2011
Župan: Miran Ciglič, l.r.

■ PESTRO ŠPORTNO DOGAJANJE

Uspešna pomlad

Tudi v maju in začetku junija so bili naši športniki uspešni na tekmovanjih doma in v tujini. Člani Orientacijskega kluba Azimut Cerkno Idrija, so uspešno nastopili na državnih prvenstvih in v šolskih ekipah nastopili na svetovnem šolskem prvenstvu v Trentinu v Italiji (več v prispevku predsednika kluba Klemna Kende). Plavalci so bili uspešni na šolskem prvenstvu v Mariboru in klubskem mitingu v Brestanici. Množico obiskovalcev so v Cerkno privabili člani Kolesarskega društva Pedal. Balinarji so obeležili 40-letnico prvega balinarskega turnirja v Cerknem. Ob nedeljskih popoldnevih je potekala Cerkljanska rekreacijska liga v malem nogometu, ki se je 11. junija zaključila v Šebreljah.

Plavanje

Po poročilu šolske pedagoginje in klubske trenerke **Ane Hadalin** se je 1. junija OŠ Cerkno udeležila športnega tekmovanja v Mariboru, kjer je pod geslom »Festival športa« potekalo zaključno tekmovanje v plesu, badmintonu, atletiki in plavanju. OŠ Cerkno je postala ekipni državni prvak za nekategorizirane plavalce v plavanju. Med posamezniki je **Manca Serženta** osvojila srebrno kolajno. Zmagovalka je postala **Urška Levac** iz OŠ Spodnja Idrija, **Tommi Peljhan** iz OŠ Idrija pa je osvojil peto mesto v finalu. Gimnazijo Jurija Vege je zastopal **Miha Kovač** iz Cerknega in postal zmagovalec v disciplini 100 m prosto.

V soboto, 4. junija, se je Plavalni klub (PK) Cerkno udeležil 40. mednarodnega mitinga Krško 2011, ki ga je letos gostilo mestoce Brestanica s prenovljenim olimpijskem bazenom. Med 332 plavalci iz Belgije, Hrvaške, BIH in Slovenije se je deset plavalcev kluba odlično odrezalo. Osvojili so tudi tri odličja. **Anja Sedej** je postala zmagovalka na 100 m delfin, drugo mesto je osvojila na 200 m mešano in tretje na 100 m prsno. **Petra Klasič**, **Žan Mavrič**, **Matevž Kovač**, **Katja Uršič** in **Anja Gaberšček** so ostali pod stopničkami, vendar si zaslužijo čestitke za odlične rezultate. Čestitke tudi **Nevenu Tušarju**, **Rebeki Klemenčič**, **Blažu Klasiču** ter **Nejcu Gabrščku**, ki so na močni mednarodni tekmi pokazali, da so odlični plavalci in da

bomo o njih še veliko govorili.

Gorsko kolesarstvo – spust – downhill

Člani Kolesarskega društva Pedal Cerkno so 29. maja organizirali prvo uradno kolesarsko tekmo v gorskem kolesarstvu – spust – downhill. To je bila tekma za slovenski pokal in je privabila okrog 120 najboljših Slovencev v tem športu, pa tudi ogromno število gledalcev od blizu in daleč, ki so bili razporejeni ob vsej progi od starta pod Lajšami, do cilja v Cerknem. Pripetilo se je nekaj manjših poškodb, ki pa so za ta šport popolnoma običajne. Poleg odlične organizacije so se člani Pedala izkazali tudi na tekmovalnem področju. V kategoriji amaterji je zmagal mladi domačin **Jan Štucin**, v najmočnejši kategoriji članov pa se je z osmim mestom izkazal **Gašper Klemenčič**. Seveda pa čestitke vsem, ki so se uspešno spopadli s to zahtevno progo.

Balananje

V počastitev prvega balinarskega turnirja, ki je bil leta 1971 v Cerknem, so člani Balinarskega kluba Cerkno 21. maja izvedli klubski balinarski turnir mešanih četvork. Na turnir in srečanje so povabili sedanje in nekdanje člane Balinarskega kluba Cerkno. Udeležilo se jih je okrog 30, med njimi vsa četverica, ki je takrat osvojila prvo mesto med mestnimi reprezentancami Cerknega, Idrije in Tolmina. Prejeli so



Člani četverice (od leve proti desni) **Jože Vidic**, **Tine Obid**, **Blaž Tavčar** in **Alfonz Borovinšek** so prejeli kopije zmagovalnih diplom iz leta 1971. Foto: Andrej Prezelj

kopije takratne diplome in se slikali s pokalom, ki so ga osvojili pred 40 leti.

Trim liga

Zadnji 9. krog Trim lige so odigrali v soboto 11. 6. 2011 v Šebreljah, prvih osem pa so odigrali v Cerknem. Prvo mesto je z zmago nad

ekipo Bara pr'Albinc doseglo moštvo Fonexa, drugi so bili ekipa Cmaka tretji pa ekipa Agencija Pavlin. Najboljši strelec je bil **Blaž Laharnar** iz ekipe Fonex, ki je v celi sezoni zadel 14 golov. Najboljši vratar pa je bil **Janez Jeram** iz ekipe CMAK.

Franci Ferjančič

LESTVICA – TRIM LIGA, 9. KOLO, 11. 6. 2011						
Mesto	Ekipa	Št. tekem	Goli dani	Goli prejeti	Razlika	Točke
1.	FONEX	7	46	16	+30	19
2.	CMAK	7	30	12	+18	18
3.	AGENCIJA PAVLIN	7	18	17	+1	13
4.	BAR PR' ALBINC	7	18	20	-2	12
5.	TEXAS	7	23	25	-2	9
6.	POG	7	14	21	-7	6
7.	ŠD OTALEŽ	7	13	23	-10	6
8.	PODMORNICA	7	11	39	-28	0

■ ORIENTACIJSKI KLUB AZIMUT

Vodilni na državnih in med najboljšimi na svetovnem prvenstvu

Med najboljšimi na svetovnem prvenstvu

V Fieri di Primiero v Trentinu v Italiji je od 21. do 27. maja 2011 potekalo Svetovno šolsko prvenstvo v orientacijskem teku (WSCO). Prvenstva sta se udeležili dve 5-članski ekipi iz Osnovne šole Cerkno, ki sta ju spremljala **Ana Hadalin** in **Klemen Kenda**. Mladi cerkljanski orientacisti so se na prvenstvu odlično odrezali: najboljši posamični rezultat je s 4. mestom dosegel **Patrik Čelik**, obe ekipi pa sta na koncu dosegli 5. mesto med 15 šolskimi ekipami.

Rezultati mladih članov Orientacijskega kluba Azimut so bili krepko nad pričakovanji. Prvi tekmovalni dan so se poleg Patrika odlično odrezali še **Nuša Jeram** (2. mesto), **Peter Tušar** (9. mesto) in **Manca Cvek** (12. mesto). Na dolgi razdalji sta do izraza prišli predvsem odločnost in fizična pripravljenost, so pa vsi naši tekmovalci naredili vsaj eno veliko napako, tako da bi bile ob idelanem nastopu za vsakega od naštetih dosegljive tudi stopničke.

Srednja razdalja je bila tehnično bolj zahtevna, našim tekmovalcem pa se je poznala tudi trema, saj so tokrat nastopili v vlogi favoritov in ne več kot tretjerazredna ekipa. Napake so bile tokrat strožje kaznovane. Najboljše rezultate so dosegli **Peter Tušar** (17.), **Patrik Čelik** (18.), **Katjuša Poljanšek** (21.), **Zala Lampič** (23.) in **Benjamin Tušar** (24.). Tudi ostali tekmovalci iz ekipe (**Žiga Mavri**, **Jernej Rupnik** in **Luciana Kramberger**) so kljub napakam nastopili solidno in presegli pričakovanja.

Pod Dolomiti sta nastopili tudi ekipi Gimnazije Jurija Vege Idrija in 4 selekcijske ekipe Orientacijske zveze Slovenije, v katerih je bilo še 7 članov OK Azimut, od katerih pa se nobena ne more pohvaliti z rezultatom, kot so ga naredili cerkljanski tekači pod strokovnim vodstvom **Leona Piska**. Doslej je imel najboljšo slovensko uvrstitev na tem tekmovanju **Blaž Grah** (prav tako OK Azimut), ki je leta 2006 na Slovaškem dosegel 6. mesto v selekcijski ekipi.

47-članski slovenski kontingent je bil med največjimi na prvenstvu. Prepoznavne belo-zeleno-modre trenirke so bile ob zaključku enote-



Mladi cerkljanski orientacisti se zahvaljujejo vsem, ki so jim pomagali pri pripravah in udeležbi: Mlinotest, Ydria Motors, Hidria Rotomatika, Krajevna skupnost Cerkno, Petrol, Občina Cerkno, Infrax, NLB, Optika Ogrič, Bar pr' Gabrijelu, Adriatic Slovenica, Metalis Peter Hojak s.p., Bogdan Rupnik s.p., Atlantic Grupa, Hidria AET, Pohišтво Žakelj, Mercator, Via, Peter Debeljak s.p., ETS Bavcon

denskega mednarodnega druženja najbolj zaželen predmet menjave. Odprava je s svojim odnosom do drugih in do športa pustila dober vtis, udeleženci pa so spletli kar nekaj prijateljev, ki segajo od domovine orientacijskega teka – Švedske – do Portugalske in tudi preko oceana, do Nove Zelandije.

Najbolj motiviranim tekmovalcem izkušnja predstavlja dobro podlago za vstop na resnejše tekme. Prvi cilj je Evropsko prvenstvo za mladince na Češkem, kamor so se uvrstili 4 člani OK Azimut, prav tako štirje mladinci potujejo na pokal Alpe Adria na Hrvaško.

Orientacijski tek je šport, ki mu nekateri pravijo kar tekaški šah. Orientacistu samo zdravo telo ne pomaga veliko, če »zdrav duh« ne zmore najti prave poti. Vrline in veščine orientacista so vztrajnost, iznajdljivost, odločnost, sposobnost hitrega reševanja problemov, dobra

prostorska predstava ... Orientacija je zato odlično dopolnilo šoli, ki ne spodbuja samo zdrave aktivnosti v naravi, pač pa pomaga oblikovati samozavestne mlade ljudi.

Večina odličij na državnih prvenstvih za OK Azimut

Orientacijski klub Azimut po nekaj več kot polovici končanih tekem Slovenske orientacijske lige (SOL) pred prvim zasledovalcem vodi s skoraj dvakratno prednostjo, na državnih prvenstvih pa je osvojil tudi največji delež odličij. V maju je na Rogli v zimskih razmerah potekalo državno prvenstvo na srednji razdalji v okolici Maribora pa še državni prvenstvi na dolgi razdalji in v štafetah. Aprila sta potekali državni prvenstvi v sprintu in na ultra-dolgi razdalji za člansko elito. OK Azimut je skupaj osvojil 27 medalj, ob tem pa kar 8 naslovov državnih prva-

kov in tudi naslov klubskega državnega prvaka.

Rezultati državnih prvenstev sicer še ne odražajo dobro premoči, ki jo imajo na tekmah SOL Azimutovi mladinci. Vsem se pozna kratek staž med ljubitelji kompasa in karte in se jim zato v ključnih trenutkih zaradi pomanjkanja izkušenj še dogajajo napake. V letu ali dveh pa bodo ob rednem delu in spodbudi tudi v ključnih trenutkih sledili zasluženi rezultati.

Že tako pa je s svojimi nastopi kar nekaj članov OK Azimut pridobilo status kategoriziranega športnika mladinskega ali državnega razreda.

- **ULTRA-DOLGA (Komenda, 3. 4.)**
M21 – 3. mesto (**Tibor Mrak**)
 - **SPRINT (Bukovnica, 16. 4.)**
Ž20 – 2. – 3. mesto (**Eva Drmota**, **Eva Gnezda**)
M35 – 1. mesto (**Jožko Jazbar**)
M20 – 3. mesto (**Matic Rupnik**)
M16 – 1. mesto (**Peter Tušar**), 3. mesto (**Gregor Hvala**)
Ž35 – 2. – 3. mesto (**Marjanca Poljanšek**, **Irma Pretnar**)
Ž16 – 2. mesto (**Nuša Jeram**)
 - **SREDNJA (Rogla, 15. 5.)**
M16 – 2. – 3. mesto (**Gašper Rejec**, **Tilen Rupnik**)
M20 – 3. mesto (**Jošt Lapajne**)
M21 – 2. mesto (**Janez Pretnar**)
M45 – 1. mesto (**Silvij Močnik**)
Ž21 – 1. mesto (**Tanja Pretnar**)
Ž35 – 1. mesto (**Irma Pretnar**)
 - **DOLGA (Hrastovec, 28. 5.)**
M18 – 1. – 3. mesto (**Gregor Hvala**, **Matic Rupnik**, **Patrik Čelik**)
M21E – 2. mesto (**Janez Pretnar**)
M45 – 1. mesto (**Silvij Močnik**)
Ž21E – 2. mesto (**Tanja Pretnar**)
Ž35 – 1. mesto (**Irma Pretnar**)
 - **ŠTAFETE (Hrastovec, 29. 5.)**
M21 – 3. mesto (**Pretnar**, **Močnik**, **Jazbar**)
M35 – 2. mesto (**Močnik**, **Kacin**)
M20 – 2. mesto (**Hvala**, **Rupnik**)
Ž21 – 1. mesto (**Pretnar**, **Tomažin**)
- Klemen Kenda**

Obisk predstavnika ruskega veleposlaništva

V sredo, 4. maja, je Cerkno obiskal svetovalec Veleposlaništva ruske federacije **Jurij Frolov** s soprogo. Obiskala sta Cerkljanski muzej, kjer sta ju sprejeli direktorica Mestnega muzeja Idrinja **Ivana Leskovec** in vodja oddelka v Cerknem **Milojka Magajne**. Glavni namen Frolovega obiska je bil pokloniti se umrlim ruskim državljanom, ki so med drugo svetovno vojno padli in bili pokopani na Cerkljanskem. V spremstvu predstavnikov muzeja in krajeвне organizacije Zveze združenj borcev za vrednote NOB je položil venec ob grobnici padlih na pokopališču v Cerknem, kjer je pokopan en ruski državljani. Kasneje pa je obiskal še pokopališče v Novakih, kjer je v skupnem grobu prav tako pokopan njihov državljani, ki se je zdravil in umrl v Partizanski bolnici Franji. Izrazil je zahvalo vsem, ki prispevajo k ohranjanju spomina na žrtve druge svetovne vojne. ■



Svetovalec Veleposlaništva ruske federacije Jurij Frolov s soprogo ob grobnici na cerkljanskem pokopališču. Foto: Milojka Magajne

Društvo upokojencev Cerkno se zahvaljuje

vsem poslovnim delavcem tovarne ETA Cerkno, ki so omogočili upokojencem, večini bivšim delavcem tovarne ETA, da smo si lahko ogledali proizvodne obrate tovarne.

Obiskovalci smo bili deležni velike pozornosti ob sprejemu, pozdravnih nagovorov predsednika posloводства g. Zorana Goloba in člana uprave g. Andreja Lipuščka. Pričakala nas je pozorna pogostitev, kasneje, med ogledom proizvodnje, pa smo bili seznanjeni z velikim tehnološkim napredkom. Visoka tehnološka opremljenost in svetovna produktivnost sta zagotovilo, da bodo delovna mesta ostala v našem kraju, kar je tudi najboljši garant za socialno varnost vseh prebivalcev Cerkljanske.

Vsem strokovnjakom tovarne iskrene čestitke za vse dosežene rezultate.

Posebna zahvala gre predsedniku g. Zoranu Golobu, ki je prisluhnil našim prizadevanjem po tesnejših stikih med upokojenci in našo ETO.

Za Društvo upokojencev Cerkno
Pavel Praprotnik, predsednik

■ LETNI KONCERT

V sončnih ritmih Fieste latine

Pihalni orkester Eta Cerkno je 14. maja v dvorani cerkljanske osnovne šole nastopil na svojem letnem koncertu z naslovom Fiesta latina. Pod umetniškim vodstvom dirigenta Andreja Zupana je svoj tradicionalno tematski program posvetil latino glasbi. Lahkotnejše skladbe, kot so Tequila, Óyé como va in La bamba so udarile že na začetku. Med prevladujočimi ritmi brazilске sambe je izstopalo delo nizozemskega skladatelja Keesa Vlaka Os Passaros do Brazil ali Ptiči Brazilije. Cerkljanski godbeniki na sinočnjem koncertu niso po-

zabili niti na argentinski tango in njegovega najslavnejšega predstavnika Astorja Piazzolo z znamenitim Libertangom.

Polno dvorano poslušalcev je nalezljivost južnoameriške glasbe v izvedbi cerkljanskega pihalnega orkestra in z živahnostjo dirigenta spodbudila posebej ob zadnjem delu programa, v katerega so godbeniki vključili tudi popularne Lambado, Mambo number 5, skladbi Marca Anthonya in Jeniffer Lopez ter Santanin Smooth. Za Soul bossanova, Brazil in še mambo dodatek pa so cerkljanski godbeniki

od svojega zvestega občinstva prejeli zaslužen in navdušen aplavz.

Pred godbenim društvom Eta Cerkno je zdaj delovno poletje. Premierno predstavljen program Fiesta latina bodo predstavili tudi v nedeljo, 11-tega julija, pred restavracijo na Smučarskem centru Cerkno, kjer se jim bodo pridružili gostje iz Žirov. Cerkljanski godbeniki pa so med drugim nastopili tudi na odprtju mednarodnega festivala Glasbeno poletje na gradu Podsreda na Kozjanskem.

Miranda Bratklič

■ NOVICE IZ TINČKAUE BAJTE

Ko zorijo CMAKauci

Uf, tu j pa bi piestr misc. Takšne in podobne misli so se nam podile po glavi ob zaključku 4. tabora Karajzewc, ki je potekal zadnji vikend meseca maja. No, lahko bi rekli, da je Karajzewc potekal že teden dni pred vrhuncem, saj so ob reki Idrici prebivali in nam pri delu pomagali prostovoljci iz večih evropskih držav. Ampak o tem kasneje ...

Razstava in delavnica v OŠ Cerkno

Vrnimo se raje na začetek meseca maja, natančneje na prvi petek tega pomladnega meseca, ko smo v OŠ Cerkno organizirali in postavili razstavo del z naslovom *Igraj se z mano*, ki so jih narisali otroci in mladostniki s posebnimi potrebami. Kot del tega dogodka smo izpeljali tudi otroško delavnico na temo prijateljstva, katere so se udeležili varovanci Centra za izobraževanje in usposabljanje Nikolaj Pirnat iz Idrije ter učenci naše osnovne šole. Namen delavnice je bil medsebojno druženje, likovno ustvarjanje, predvsem pa spoznavanje različnosti in spoštovanje le-te. Razstavo smo izpeljali v sodelovanju z Zavodom za usposabljanje Janeza Levca iz Ljubljane, OŠ Cerkno ter Centrom za izobraževanje in usposabljanje Nikolaj Pirnat. Na isti dan smo v OŠ Cerkno zavrteli še dokumentarno-igrani film z naslovom *Nevidni*, ki obravnava prav tematično oseb s posebnimi potrebami.

Dneva pa s tem še ni bilo konec. V C.M.A.K.-u so se takrat v okviru festivala *Keltika*, ki ga organizira Zavod GabrijelFest, že dogajale otroške delavnice, zvečer pa smo v klubskih prostorih v okviru istega projekta prisluhnili večim zasedbam in DJ-em iz Srbije in ZDA, ki so nas obiskali v okviru turnee *ViceVerse*.

Stand up, nato pa v Dravograd

Naslednji dan smo v dvorani Glasbene šole gostili tako imenovano stand up komika **Ranka Babiča** in **Jerneja Celca**, ki sta s svojim več kot uro dolgim nastopom do solz nasmejala tam zbrano publiko. Glede na to, da smo v C.M.A.K.-u tovrstni dogodek organizirali prvič in da je bil obisk več kot zadovoljiv, bomo kaj podobnega vsekakor še ponovili.

Sedem dni kasneje se je pred C.M.A.K.-om navsezgodaj zjutraj zbralo petnajst nadobudnih štoparjev in štopark, ki s(m)o se »na palec« odpravili na *Štoparski maraton* v Dravograd, natančneje v tamkajšnji mladinski center. Pot je bila dolgotrajna, vendar zelo zanimiva in polna raznih dogodivščin, saj smo odkrivali čudovite predele Slovenije, ki jih prej nismo poznali. Poleg tega pa so nas po dolgi poti v Dravogradu lepo sprejeli in nas ob obilno založenih mizah tudi odlično pogostili. Ko smo se odpravljali nazaj proti domu, nam je celo pot svoje čare kazala uscana Zofka, vendar smo kljub temu vsi živi in zdravi, predvsem pa srečni prišli v zavetje svojih domov.

Karajzewc za vse generacije

Po izvedbi mladinske akcije *Mlade face* se je nezadržno približal 4. tabor Karajzewc. Vsekakor lahko rečemo, da smo s potekom letošnjega tabora zelo zadovoljni. Na travniku ob reki Idrici so se zbrali obiskovalci in sodelujoči vseh starosti in iz precejšnjega dela Evrope. V sproščenem vzdušju smo skupaj z mednarodnimi prostovoljci že teden pred vrhuncem začeli pripravljati prizorišče in postavljati infrastrukturo, to pa je posledično pripeljalo do spletnja novih medosebnih vezi in prijateljstev. Lahko celo rečemo, da se je med priprava-

Hannu Klippi, 56-letni prostovoljec iz Finske, je svoje navdušenje nad taborom izrazil takole: »Počutim se resnično dobro. Moje življenje je zdaj popolno in ne vem, kaj še bi lahko potreboval. Zahvaljujem se vam za to izkušnjo. Tabor Karajzewc mi je zelo pomagal na poti »domov«. Z besedami težko opišem, kaj to pomeni, toda zame je to res velika in pomembna stvar. Vem, da je v mojem »domu« obilo ljubezni in miru. Včasih prispem tja in morda ni daleč stran. Spomin na ta dogodek bo v meni živel vse življenje, rečem lahko celo, da mi je tabor odprl nov pogled na bivanje. In to je zelo dobro.«

mi ob reki Idrici spletla začasna skupnost ljudi, ki imajo radi naravo in ustvarjalnost.

Košček toplega vzdušja tabora smo prenesli tudi učencem OŠ Cerkno. Portugalska zasedba treh izvajalcev tradicionalne ljudske glasbe **Velha Gaiteira**, ki smo jo sicer gostili na taboru, je namreč z veseljem sprejela našo pobudo, da nastopi tudi na dopoldanskem šolskem koncertu. Navdušenje je bilo obojestransko – učenci so očitno uživali v predstavitvi glasbene dediščine te sicer neznane dežele, glasbenike pa sta prevzela topel sprejem in šolski mladinski pevski zbor, ki je pod vodstvom učiteljice **Vanje Lampič** skupaj z njimi izvedel eno od portugalskih ljudskih pesmi.

Kaj vse se je na Karajzewcu dogajalo, si lahko preberete na uradni spletni strani tabora, ki jo dobite na naslovu <http://karajzewc.wordpress.com>. Ob tej priložnosti pa bi se toplo zahvalili lastniku zemljišča **Ivanu Lapanji** za vso dobro voljo in podporo.

Skrb za prihodnost

Seveda pa smo poleg organizacije dogodkov počeli še marsikaj, kar ostane večini očem skrito. V maju smo dokončno uredili stopnišče, katerega strop se nam je prej skoraj podrl na glavo. Glede tega nam zdaj ni več potrebno skrbeti, saj smo popravili streho in montirali nov strop ter na koncu celotno stopnišče tudi

prebarvali. V kakšno barvo, se sprašujete? Pri- ditate in pogledajte.

Prav tako smo s cerkljanskim županom obiskali ajdovskega ter si ogledali nove prostore tamkajšnjega mladinskega centra in prostore, kjer je bila včasih Hiša mladih. Namen obiska je bil seznaniti se s primerom dobre prakse in po tem kar smo videli, smo mnenja, da ajdovski odločevalci prepoznavajo pomen mladinskega centra v lokalni skupnosti kot stičišča, ki poleg programov nudi tudi prostore, opremo in vsestransko pomoč mladinskemu in ustvarjalnemu delovanju, medtem ko ga v Cerknem marsikdo še vedno enači zgolj s pojmom društvo. In po tej delovni ekskurziji smo še bolj prepričani, da se nekaj podobnega potrebuje tudi v Cerknem, le da ne v tako moderni embalaži. Županova pobuda za skupni obisk vzbuja upanje, da bodo naša dolgoletna prizadevanja za vzpostavitev trajnega mladinskega centra naletela na plodna tla tudi v naši lokalni skupnosti, kar bi bila logična nadgradnja našega delovanja, katerega javni pomen nam sicer s podeljenim statusom mladinskega centra že 12 let priznava Urad RS za mladino.

Udeležili smo se tudi sestanka v Hotelu Cerkno na temo spodbujanja turistične ponudbe na Cerkljanskem. Žal do kakšnih konkretnih dogovorov ni prišlo, vsi pa smo se strinjali, da moramo stopiti skupaj, kajti tako bomo močnejši in mogoče tudi bolj privlačni za zunanje obiskovalce. Kajti dejstvo je, da je Cerkno kulturno bogat kraj in s tem posledično zanimivo za marsikoga, le izkoristiti se tega ne zna.

Klubska sezono smo zaključili s koncertom švicarske rock n' roll noise skupine **Wellington Irish Black Warrior** in domače zasedbe **Nikki Louder** ter dokumentarnim filmom *Dar Fur - vojna za vodo* znanega človekoljuba in popotnika **Toma Križnarja**.

In kaj lahko v C.M.A.K.-u pričakujete v prihodnosti? Najprej bomo malce potihnili in si nabirali moči za novo sezono, ki se bo začela septembra. Potihniti pa pri nas ne pomeni mirovati. Čaka nas še veliko dela, med drugim se bomo zakopali tudi v različna poročila in razpise ter urejali stvari, za katere med letom nismo imeli časa. Sicer pa preverjajte dogajanje na naši spletni strani <http://cmak.cerkno.net>. Se vidimo.

Matjaž Peternej, C.M.A.K. Cerkno



Zadovoljni mednarodni prostovoljci z mentoricama Ajdo in Majo na taboru Karajzewc (od leve proti desni): Oona Kakkonen (Finska), Maja Pišljar, Hannu Klippi (Finska), Leena Klippi (Finska), Ajda Podobnik, Nathalie Eng (Francija), Ana Dolenec (Hrvaška), Ivan Stojanović (Srbija) ter Iva Tasić (Srbija). Foto: Blaž Jereb

■ JAVNI POZIV

JAVNI POZIV DELODAJALCEM ZA VKLJUČITEV V REGIJSKO ŠTIPENDIJSKO SHEMA

Ime poziva: Javni poziv delodajalcem za vključitev v Regijsko štipendijsko shemo Goriške statistične regije v šolskem/študijskem letu 2011/2012.

Datum objave: 30. marec 2011

Predmet javnega poziva je izbor delodajalcev za vključitev v Regijsko štipendijsko shemo (RŠS) Goriške regije v šolskem/študijskem letu 2011/2012. RŠS Goriške regije deluje v sklopu enotnih Regijskih štipendijskih shem Slovenije in predstavlja instrument regije, ki temelji na partnerstvu med delodajalci, nosilci RŠS (štipenditorji) in državo.

Kdo se lahko prijavi? Prijavijo se lahko delodajalci, ki so:

- pravne osebe zasebnega prava,
- fizične osebe,
- javne agencije, javni skladi, javni zavodi in javni gospodarski zavodi ter druge osebe javnega prava, ki so posredni uporabniki državnega proračuna ali proračuna lokalnih skupnosti in
- imajo sedež ali poslovno enoto na območju Goriške statistične regije.

Rok za oddajo vlog: 20. julij 2011

Prijava: Dokumentacija je dostopna na spletni strani: www.prc.si/novice/javni-poziv-delodajalcem-za-vkljucitev-v-regijsko-stipendijis_2

Dodatne informacije: Posoški razvojni center, Ulica padlih borcev 1b, 5220 Tolmin

- Marjetka Čopi, telefon: 05/38-41-516, e-pošta: marjetka.copi@prc.si
- Nataša Klobučar Štrancar, telefon: 05/38-41-514, e-pošta: natasa.ks@prc.si



Operacija RŠS je sofinancirana iz sredstev Evropskega socialnega sklada in se izvaja v okviru Operativnega programa razvoja človeških virov za obdobje 2007–2013, razvojne prioritete »Spodbujanje podjetništva«; prednostne usmeritve »Štipendijske sheme«.

■ MEDNARODNI FESTIVAL MALIH ULIČNIH DOGODKOV

Festival ÀLA spet razveseljuje Cerkljane

Že četrto poletje je z vami Festival ÀLA, mednarodni festival malih uličnih dogodkov, ki skrbi za kvaliteto ponudbo gledališča, kot tudi za ustvarjalne delavnice, na katerih naši malčki – mi jim rečemo kar ÀLČKI – razvijajo svoje likovne, kiparske, gibalne spretnosti. Za festival ÀLA smo se skupaj s Hotelom Cerkno že leta 2008 odločili prav iz razloga, da se ponudi kvalitetno animacijo cerkljanskim otrokom in staršem (od tudi izhaja ime festivala – Agencija LARS Animira), spotoma pa popestri ponudbo kraja tudi turistom, ki so v času festivala pri nas. Lansko leto smo s sredstvi EU festival ÀLA programsko precej okrepili, letos pa si želimo ostati na isti ravni oz. seči še više.

Festival ÀLA traja vse poletje in za vas letos pripravlja kar 30 dogodkov. Dogajal se bo na več prizoriščih v Cerknem, po lanskoletnem uspešnem sodelovanju s KUD Sovodenj pa bomo tudi letos del ÀLE priredili na Sovodnju.

ÀLA traja od 10. junija do 30. avgusta. V prvih dveh mesecih bodo na račun prišli predvsem ÀLČKI, medtem ko bo avgustovski del v pretežni meri namenjen odrasli publiki. Del ÀLE bomo prestavili tudi na mesec december, ker želimo malo poletne barvitosti in živahnosti prinesiti tudi v mrzli decembrski čas. Seveda se bo, kot vedno, tudi takrat dogajala na ulici.

Svoj program smo predstavili že v zadnji številki Cerkno.net na papirju, v Ukopditi pa bi vas posebej povabili k ogledu dveh predstav tujih uličnih gledališč, in sicer Davida Cassela iz Kanade, ki bo nastopil kot Vesoljski poveljnik in The Primitives iz Belgije, ki bosta nastopila s predstavo Deblo.

DAVID CASSEL bo nastopil na prizorišču **pred Hotelom Cerkno v sredo, 29. junija ob 19h**. Nastopa že 15 let in verjetno ni dežele, v kateri ne bi nastopil. **Vesoljski poveljnik** je predstava, ki združuje najrazličnejše veščine, ki jih igralec obvlada in strne v skupno točko. Pravo ime protagonista je Hotch Chmarzinski, vesoljski poveljnik. Ta izvaja originalne artistske točke, rad dela neumne stvari in ima nešteto nadčloveških sposobnosti. Mogoče boste prav vi imeli srečo in bili sprejeti v njegovo akademijo za superjunake. V njegovem originalnem sapojemajočem velikem finalu vam bo pokazal in dokazal, da zna leteti.



David Cassel



The Primitives

Druga predstava tujih gledališč, ki jo bomo gostili pa je predstava verjetno najbolj znane belgijske uličnogledališke skupine **THE PRIMITIVES**. Po uspešnih predstavah Skuhaj in Labodje jezero, ki so doživele več kot 200 ponovitev širom sveta, k nam prihajajo s predstavo **Deblo**.

Zgodba se zdi dokaj enostavna. Dva mizarja. Dva zelo natančna mizarja. Praznujeta Dan mizarjev. S kosom sveže posekanega lesa in njuno vedno zanesljivo škatlo za orodje z vsem ponosom zapojeta Pesem mizarjev, kar se seveda za Dan mizarjev spodobi.

Lotila se bosta dela, da bi zgradila nekaj, s čimer bosta pokazala vse svoje veščine in trike tega posla vsem vam, ki se boste zbrali, da bi ju pri tem opazovali. In ko se zabije zadnji žebelj in privije zadnji vijak, lepo pomete vsa žagovina in iz svojih rok izpulita še zadnjo trsko, se ponosno umakneta in opazujeta sad svojega strokovnega dela. Kaj točno bo to, si oglejte **4. julija ob 19h na ploščadi pred Hotelom Cerkno**.

Če se bojite, da predstave ne boste razumeli, je vaš strah odveč. Ulični gledališčniki se dobro zavedajo, kako pomembno je biti razumljen, zato bodo naredili vse, da boste predstavo brez težav spremljali v celoti. Saj vendar ne govorimo samo z besedami.

Poletje se pa s tema dvema predstavama še ne konča. Še en poudarek v našem programu je predzadnji vikend v juliju. Za ÀLČKE v **petek, 22. julija ob 18h** pripravljamo nastop enega najboljših slovenskih animatorjev za otroke – **STE-NA VILARJA**, ki bo **pred Hotelom Cerkno** nare-



dil pravi **Poletni Vrtljak**, v soboto, **23. julija od 16h naprej** pa bo program posebno delavniško-produkcijsko naravn. **GASA ŠPASA**, kot smo to dogajanje poimenovali, bo serija več otroških in mladinskih ustvarjalnih delavnic, na temo cir-kusa in akrobatike, ki jih bosta vodila **Katjuša Kovačič** in **Juana Roberta Peñaloza Romahna**, ki v Cerkno prihaja iz daljne Mehike. Zaključek popoldanskih delavnic bo nastop otrok za starše in druge obiskovalce v Gasi. Izkušena akrobata bosta na večer na vrtu bara pr' Albinc tudi nastopila v akrobatski predstavi **Stol**, ki je namenjena predvsem odrasli publiki.

S Stolom bomo zaključili prvi del festivala ÀLA, drugi del se prične 19. avgusta in zaključijo 30. avgusta. S ponosom bomo gostili **Klauna Lu-deka** iz Hrvaške, ki ima med nastopajočimi in organizatorji podobnih prireditev sloves najbolj-šega klovna na Balkanu. Pripravljamo pa tudi **Družinski ÀLA večer z Romano Kranjčan**, pred katero bo nastopil malce prismuknjeni mopedist iz **avstrijskega Teatra Leela**. Pa še plesalo se bo, ustvarjalo, skratka, potrudili se vam bomo dati pravi razlog, da boste uživali v naši družbi in da si boste pustili imeti se fajn.

Za slednje so poskrbeli tudi gostinci, tako Hotel Cerkno kot Bar Pr' Albinc bosta v času festivala imela ÀLA ponudbo, ko boste lahko pili ÀLASOK, jedli ÀLALED ali ÀLAČINKE. A ni to ÀLATASTIČNO?

ÀLA, GREMO NA ULICE! Programu festivala lahko sledite na www.festival-ala-cerkno.eu

Livija Rojc Štremfelj, Agencija LARS

■ UTRINKI IZ KNJIGE AVTORICE ANE ŠTUCIN

Kraji in ljudje pod Poreznom

Pred kratkim smo na police domače domoznanske in zgodovinske literature dobili novo delo cerkljanske zgodovinarke Ane Štucin z naslovom »Kraji in ljudje pod Poreznom«. Skromnost je sicer lepa čednost, vendar pa ne bo nič narobe, če bomo dejali, da je Cerkljanska s to knjigo res mnogo pridobila, saj do sedaj takšnega pregleda zgodovinskega dogajanja na njenih tleh še ni imela. Ta pregled je podan skozi dokumente, časopisne članke, literaturo, arhivsko gradivo ter oči pripovedovalcev.

Spomini ljudi, bolj kot ostali viri, pričajo o ujetosti posameznika v velika zgodovinska dogajanja. Čeprav gre največkrat za preproste ljudi brez pridiha »zvezdnitva«, takorekoč z »obrobja«, nas lahko njihove zgodbe marsikaj naučijo, sploh ker so človeške generacije podvržene pozabljanju, ki ima konec koncev lahko tudi tragične posledice. Zgodovina je res lahko učiteljica življenja, seveda pa le skozi oči ljudi, ki so nekoč živeli in so bili, ravno tako mi, bitja iz mesa in krvi z vsemi občutki in čutenji.

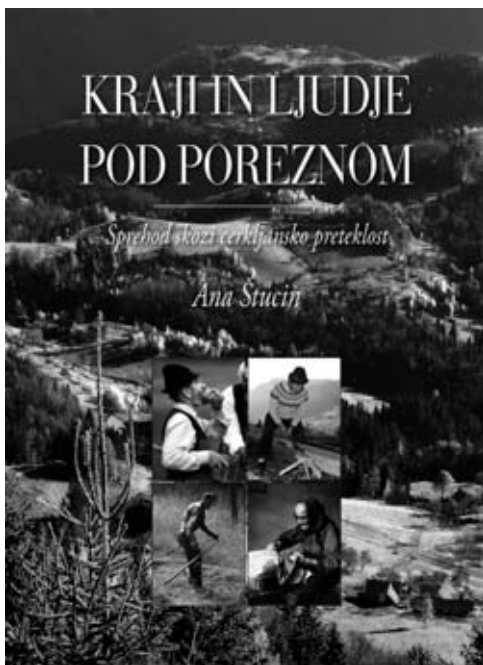
Naslednje vrstice vsebinsko sledijo knjigi in naj služijo kot nekakšen predokus, ali celo kot spodbuda, da bi si knjigo tudi vi omislili za lastno knjižnico. Lahko tudi zato, ker se izjemno lepo bere. Tako ni zanimiva le za ljubitelje zgodovine, temveč tudi za vse ostale, ki jim je pri srcu pisana beseda. Dobite jo lahko v Cerkljanskem muzeju ali prostorih LTO Laufar Cerkno. Vljudno vabljeni k nakupu!

Zgodovina Cerkljanske, kakršno jo poznamo, sega precej daleč - v predrimski in rimski čas, seveda kolikor se nam »želi« v tem zgodnjem obdobju razkriti. Opiramo se namreč lahko le na redke arheološke najdbe (približno iz 4. stoletja pred našim štetjem do 2. stoletja našega štetja), ki pa vseeno pričajo,

da so bili naši kraji tako za Ilire oz. Kelte še bolj pa za Rimljane, zanimivi ne le kot prehodno območje, temveč so se tukaj tudi naseljevali. Nekaj podobnega velja tudi za čas preseljevanja Slovanov, ko je Cerkljanska postala zgodnje in močno naseljeno jedro.

Srednji vek je čas, ko je oglejski patriarh dobil, poleg cerkvene, tudi posvetno oblast nad našimi kraji, poleg tega se je uveljavil fevdalni sistem. Gospodarji so se nato menjavali, podložništvo pa je ostalo vse do srede 19. stoletja. V srednjeveških listinah so že omenjena prva naselja na Cerkljanskem. Primat nosi Otalež, ki je prvič omenjen leta 1063, druge vasi (npr Cerkno, Police in Plužnje) pa v 13. stoletju. Poseben pisni vir, nastal v obdobju zrelega fevdalizma je Tolminski urbar iz leta 1377, ki že prikazuje izoblikovano podobo Cerkljanske. V njem so omenjeni vsi zaselki in vasi, ki jih poznamo danes, le Straže še ni, zabeleženi pa sta tudi danes neznani Dolenja in Gorenja Mlaka.

Skozi Cerkljansko je v srednjem veku vodila pot, ki je bila velikega političnega in ekonomskega pomena. Tekla je iz Primorja in Furlanije ter segla vse do Ogrske. Po tej cesti se je s Kranjske proti Furlaniji pretakalo blago, kot so živila, izdelki iz platna in železa, v obratni smeri pa predvsem vino, olje in barvne tkanine. Od



Novci iz let od 120 do 46 pr. n. št., ki jih je na pobočju Gradišča našel Ciril Moškát (Kačan) (vir: Peter Kos in Andrej Šemrov: Rimski republikanski novci)

ttega prekupčevanja so nedvomno imeli kaj tudi domačini, še bolj pa v Cerknem delujoča mitnica. Na prelomu dveh vekov (srednjega in novega) so se Cerkljanske dotaknile tudi vojne za oblast in posest, katerih rezultat je bil, da so nam za dobrih sto let zavladata Benetke. V življenje ljudi se Benečani niso vmešavali, temveč so jim pustili stare svoboščine in jim nudili najširše carinske in mitninske olajšave.

Z novim vekom smo Cerkljani prišli pod novo oblastjo. To so bili Habsburžani, mogočna vladarska rodbina. Ti so edini predstavljali silo, ki lahko zaustavi prodiranje Turkov v Srednjo Evropo. V drugi polovici 15. stol so le-ti prodirali že precej daleč v notranjost slovenskih pokrajin, tudi na Goriško. Ta je nato v dogovoru s

Kranjsko vzpostavila sistem obrambe in obveščanja. Straža je bila vzpostavljena tudi na vzpetini nad Želinom. Po njej je ime dobila tudi vas, kakor pravi izročilo.

Novi vladarji so Tolminko posestvo dajali v zakup. Zakupniki pa so od kmetov, ki so živeli na zakupljeni posesti, zahtevali vedno nove davke in tlako. Pritisk se je stopnjeval. Nič čudnega, da so se uboge pare stiskane začele upirati in zahtevati stare pravice. Kmečki upor v letih 1513 oz. 1514 je zajel celotno Tolminko, tudi Cerkljansko. Seveda so se vsi ti upori brez izjeme končali s porazom, tlačani pa so bili nato še bolj....tlačeni.

[nadaljevanje prihodnjič]

Pripravil: Sandro Oblak

■ BEVKOVA KNJIŽNICA CERKNO

Dogodki in napovedi



Podelitev priznanj za bralno značko predšolskim otrokom

V ponedeljek, 9. maja, so Bevkovo knjižnico obiskali otroci iz vrtca Cerkno. Skupinici Ribice in Metuljčki sta predstavili svoje deklamacije, prepevali so pesmice in pripovedovali o prebranih pravljicah. Knjižničarka jim je v zahvalo prebrala pravljico in podelila priznanja za osvojeno bralno značko.

Potopisno predavanje

Dnevi so vedno daljši in toplejši in vsi že razmišljamo o daljšem oddihu.

Za vse, ki radi potujete ali pa le radi poslušate potopise, smo pripravili popotovanje po Novi Zelandiji. To je država, ki ponuja obiskovalcu vrsto naravnih čudes, ki jih najdemo le na redkih koncih sveta. Od ledenikov izoblikovana gorovja, brbotajoči termalni vreli, bujni tropski gozdovi in dolge in razgibane plaže.

Predavala je **Špela Štrus**, študentka zootehnike, ki je lansko zimo odšla po izkušnje na drug konec sveta, kjer je mesec dni živela na kmetiji, stran od velikih mest, tudi stran od majhnih mest, stran od mobilnega signala, a v družbi prijazne novozeleandske družine in pisane živalske družine. Po delovni praksi je sledil še zaslužen potep po neokrnjeni naravi te čudovite države. Špela je bila predvsem navdušena nad srečanji s pingvini, morskimi Levi, kiti

in delfini. Spoznali pa smo tudi Kivijevo, kakor sami sebe kličejo, vsakdanje življenje.

Samo list sem

V torek, 10. maja, smo v Bevkovi knjižnici gostili upokojeno učiteljico in pesnico po srcu, gospo **Sabino Eržen**. Občinstvu je predstavila svojo novo zbirko poezije z naslovom *Samo list sem*. S svojo preprostostjo in dovršenim nastopom je v knjižnici ustvarila čudovito literarno vzdušje. Poslušalcem je odstranila tančico z osrednjih motivov svojih pesmi in jih popeljala med verze spominov, mladosti, pomladi ...

Pri predstavitvi ji je pomagala idrijska pesnica in pisateljica **Ana Balantič**, spremljevalni program pa so sooblikovali pevci zbora upokojencev Cerkno pod vodstvom **Vojke Svetičič**.

Primorci beremo

9. junija se je začel projekt Primorci beremo, ki bo letos že peto leto potekal v primorskih knjižnicah. To je največji projekt za spodbujanje bralne kulture za odrasle v Sloveniji. Že od vsega začetka v njem sodelujemo v Mestni knjižnici in čitalnici Idrija z oddelkoma v Cerknem in Sp. Idriji. Na priporočilnem seznamu je 54 proznih del in 10 pesniških zbirk slovenskih ustvarjalcev. Bralci, ki bodo prebrali 5 proznih del in eno pesniško zbirko, bodo na zaključnem srečanju z znanim slovenskim ustvarjalcem, okoli 3. decembra, prejeli priznanje in knjižno nagrado. ■

Obiskovalce Bevkove knjižnice obveščamo, da bo od petka, 1. julija, do srede, 31. avgusta, **odprta po poletnem urniku**.

Urník BEVKOVE KNJIŽNICE CERKNO
Torek, četrtek in petek bo odprta od 7. do 14. ure, v sredo pa od 12. do 19. ure.

Urník MESTNE KNJIŽNICE IN ČITALNICE IDRİJA
Ponedeljek, torek, četrtek in petek bo odprta od 7. do 14. ure, v sredo od 11. do 19. ure, v soboto pa od 7. do 12. ure.

Urník KNJIŽNICE SPODNJA IDRİJA
Ponedeljek in torek bo odprta od 7. do 14. ure, v sredo pa od 11. do 19. ure.

NAPOVEDUJEMO

Cerkljanski muzej in Posoški razvojni center vas vljudno vabita na ogled razstave **ARHITEKTURA POSOČJA V SODOBNI PREOBLEKI: MED TRADICIJO IN ENERGIJSKO UČINKOVITO-STJO**. Sklop razstav je rezultat javnega arhitekturnega natečaja za izbiro strokovno najprimernejše rešitve za tri pasivne hiše širšega območja Posočja. V okviru tega je 24 sodelujočih avtorjev izdelalo idejne načrte za tri stanovanjske hiše (bovško, kobariško-tolminsko in škofjeloško-cerkljansko). Gre za sodobne vzorce enodružinske hiše, ki upoštevajo oziroma nadgrajujejo tradicionalni arhitekturni tip posameznega območja in hkrati sledijo smernicam pasivne gradnje. Razstava bo odprta **DO 30. JUNIJA 2011**.

Cerkljanski muzej in Društvo medicinskih sester, babic in zdravstvenih tehnikov (DMSBZT) Ljubljana vas vljudno vabita na ogled razstave **MEDICINSKE SESTRE SKOZI ČAS**.



Avtorici razstave v Cerkljanskem muzeju sta članica DMSBZT Ljubljana Irena Keršič in kustosinja Milojka Magajne. Razstava zajema časovno obdobje od leta 1919 do konca 60. let 20. stoletja, tj. od prihoda prve skrbstvene sestre na slovensko ozemlje do sodobne utemeljitve poklica medicinske sestre. Prikazanih je več delovnih okolij nekdanjih medicinskih sester, njihove značilne uniforme oz. delovne obleke, na drugi strani pa tudi razvoj šolstva na tem področju ter delovanje strokovne organizacije. Muzej je za razstavo prispeval gradivo iz druge svetovne vojne s poudarkom na Partizanski bolnici Franji. Predstavljene so zgodbe bolničarjev in bolničark, ki so tu delovali pa tudi nekateri ohranjeni originalni predmeti. Razstavo spremlja katalog z razstavnimi besedili in fotografskimi prilogami. Istočasno se v muzeju predstavljajo tudi članice likovne sekcije DMSBZT, ki so ustvarjale na temo zgodovine zdravstvene nege.

Razstava bo v Cerkljanskem muzeju odprta **DO 30. OKTOBRA 2011** po naslednjem urniku:

- Od torka do petka: 9.00–15.00
- Sobote, nedelje, prazniki: 10.00–13.00 in 14.00–18.00
- Zaprto: vsak ponedeljek

Za najavljene skupine je možen ogled tudi izven urnika. Vstop je prost!

V SOBOTO, 25. JUNIJA, med 8. in 13. uro: Gasilska vaja ob dnevu državnosti in 20-letnici samostojne Republike Slovenije – verižno črpanje potoka Zapoška na vrh Porezna in postavitve prostostojećih lestev. Vabita organizatorja **PGD Cerkno** in **GZC Cerkno**.

15. IZLET CERKLJANSKIH MOPEDISTOV

Letošnji tradicionalni izlet cerkljanskih mopedistov – že 15. po vrsti – bo potekal **V SOBOTO, 9. JULIJA 2011** (rezervni termin v primeru slabega vremena je 16. julij). Okvirna trasa je Cerkno–Idrija–Idrijska Bela–Zadlog–Črni vrh nad Idrijo–Godovič–Medvedje brdo–Žiri–Kladje–Cerkno. Na progi bodo trije postanki. Podrobnosti bodo objavljene na plakatih, na Radiu Odmev in na <http://www.moped-cerkno.net/>.

Cerkljanski muzej in Cerkljanska klekljarska sekcija Marjetica vas vabita na odprtje razstave čipk **TANKO Z DEBELIM**, ki bo **V ČETRTEK, 21. JULIJA ob 19.00** v Cerkljanskem muzeju. Letne razstave cerkljanskih klekljarskih tematsko zaokrožene celote, rezultat tradicionalnega znanja, ki ga stalno nadgrajujejo. Na razstavi si bo moč ogledati izdelke, ki so nastali v zadnjem letu. Razstava bo odprta do **30. SEPTEMBRA 2011**.

GZC Cerkno obvešča, da bo **V SOBOTO, 17. SEPTEMBRA**, na Smučarskem centru Cerkno potekalo **DRŽAVNO TEKMOVANJE V GASILSKI ORIENTACIJI**.

Cerkljanski muzej, Društvo Baška dediščina, LTO Laufar Cerkno in Turistično društvo pod Kojco Vas vabijo, da se udeležite **POHODA PO BEVKOVIH POTEH IN DNEVA ODPRTIH VRAT DOMAČIJE FRANCETA BEVKA**, ki bo **V NEDELJO, 18. SEPTEMBRA**. Pohodniki se bodo v Zakojco odpravili po dveh poteh, ob 8. uri iz Cerknega in ob 9. uri iz Hudajužne. Ob 12. uri se bodo srečali pred Bevkovo domačijo, kjer bo skupna kulturna prireditev za vse udeležence. Sledil bo ogled domačije.

Kontakt za prijave/informacije:

- LTO Laufar Cerkno, spletna stran: <http://www.turizem-cerkno.si/>, tel.: (05) 373 46 45, e-pošta: info@turizem-cerkno.si
- Društvo Baška dediščina, tel.: 041 601 248, e-pošta: alenka.zgaga@gmail.com
- Cerkljanski muzej, spletna stran: www.muzej-idrija-cerkno.si, tel.: (05) 372 31 80, e-pošta: info@muzej-idrija-cerkno.si

■ »VEM, DA VAM NE BO LAHKO, VERJEMITE, TUDI NAM NI BILO!«

Zgodovina Maratona Franja

Drugi junijski konec tedna se je odvil jubilejni, 30. kolesarski Maraton Franja. Z rezultati in ostalimi podrobnostmi letošnje tekme je vsak športni navdušenec ali zgolj zvesti spremljevalec maratona, ki ga s Cerkljansko povezujejo posebne vezi, zagotovo že seznanjen. Koliko pa vemo o njegovi zgodovini?

Prvi Maraton Franja je bil izveden 22. julija 1982 pod taktirko **Zvoneta Zanoškarja** in na pobudo **Toneta Fornezzija Tofa**. Fornezzi je progo želel prevoziti že leta 1978, a je zaradi gradnje ceste na Kladje moral obrniti v Cerknem. Nato je traso maratona leta 1979 prevozila ekipa Roga pod vodstvom Zvoneta Zanoškarja in takrat je maraton tudi dobil ime. Zvone, Tof in Rogova kolesarska ekipa z **Žaubicem** in **Polončičem** na čelu je počivala v Cerknem s pogledom na tablo Bolnišnica Franja. Odločitev je na pobudo Tofa padla nemudoma: **Maraton Franja**.

Na prvi izvedbi je bilo okoli 700 udeležencev, večinoma na običajnih, netekmovalnih kolesih. Prva leta je bil na progi tudi sedemkilometerski makadamski odsek z vrha Kladja do Sovodnja, ki je zahteval veliko predrtih gum. Prav s pomočjo Franje in protestov okoliških prebivalcev je bil kasneje položen asfalt.

Leta 1984 je udeležence na startu v Tacnu pozdravila legendarna zdravnica dr. Franja Bojc – Bidovec, ki je ob tej priložnosti izrekla

znamenite besede: *»Vem, da vam ne bo lahko, verjemite, tudi nam ni bilo!«*. V osemdesetih letih se je Franje udeležilo veliko tujcev iz zahodne Evrope. Posebej so v spominu ostali Nizozemci, ki so se na maratonu ustavili na poti na Jadransko obalo. V teh letih je tudi tovarna Rog izdelala kolo, primerno za take preizkušnje, ki se je imenovalo Maraton.



Foto: Leon Andrejaš
vir: www.franja.org – <http://landrejas.jalbum.net>

Na prvi Franji je bil najhitrejši **Ivan Rajgelj**, kasneje pa se ga je udeležila tudi res velika množica: od pravih turističnih kolesarjev, do profesionalcev kot so bili **Primož Čerin**, **Jure Pavlič**, **Valter Bonča**, **Robert Pintarič**, **Gorazd Penko** in drugi. Slednji so se dve leti na Franji tudi borili za točke najprestižnejšega tekmovanja za Rogovo Zlato kolo. V osemdesetih je maraton vozil tudi **Bojan Križaj**, ki je bil takrat ena največjih zvezd jugoslovanskega športa.

Uradna rekordna udeležba je bila zabeležena leta 2002, ko je nastopilo 1886 udeležencev. Tisto leto so maraton vozili izjemoma v zaprti vožnji. Skupaj z Družinskim maratonom, ki je bil takrat organiziran prvič, je bilo na startu več kot 2000 udeležencev. Franja je bila že naslednje leto zopet tekmovalnega tipa, kar se je izkazalo za pravilno in dolgoročno rešitev. Vse do leta 2002 sta bila štart in cilj Franje v Tacnu pred Srednjo policijsko šolo, leta 2003 pa se je preselil v BTC City v Ljubljani.

Nov zagon je prireditev dobila 2005, ko je maraton potekal v okviru Festivala kolesarstva. Maratonu Franja smo dodali še Mali maraton Franja, dve preizkušnji za gorske kolesarje, Družinsko – šolski maraton za vsakogar kluba Polet ter Preizkušnjo za otroke. V okviru festivala so potekala še predavanja, sejemski po-



nudba in koncerti zabavne glasbe. Leta 2006 je z vstopom v povezavo Alpe Adria Tour na Maratonu Franja BTC City prvič nastopilo večje število tujcev, zlasti udeležencev iz Italije.

Dodatni mejnik je bil postavljen leta 2007, ko je Maraton Franja po ogledu predstavnika Mednarodne kolesarske zveze UCI postal zaradi odlične izvedbe partner UCI Cycling for all.

Veliko presenečenje za vse je bila udeležba na lanskem maratonu. Udeležencev je bilo kar 6300, kar je za slabih 2000 več od leta 2007. Kot povabljeni gost je nastopil tudi **Johan Museeuw**, legenda svetovnega in belgijskega kolesarstva, ki je bil nad maratonom navdušen.

Letos se je maraton priključil svetovni seriji UWCT, v kateri je osem sorodnih prireditev iz celega sveta. Omenjena serija daje možnost kreativnim kolesarjem, da postanejo svetovni prvaki v svojih kategorijah na finalni prireditvi v Belgiji. Finalna prireditev se bo odvijala po cestah slovite klasike Liege–Bastone–Liege.

Gorazd Penko, direktor Maratona Franja BTC CITY – Museeuw Classic